

利用風能太陽能海洋能等 中國再生能源大開發 風力發電機世界最多

數達十萬台已向日蘇澳等國家出口

【本報北京五日電】中國近年來在風能、太陽能、海洋能等再生能源的開發方面取得了較大的進展。目前，中國在內蒙古、甘肅、山東、浙江和廣東等地已投入使用的風力發電機達十萬台，成為世界上擁有風力發電機最多的國家。

中國風力發電機已成為一種新興的產業，並已向日本、蘇聯、澳大利亞等八個國家出口。此外，中國在內蒙古、甘肅、山東、浙江和廣東等地已投入使用的風力發電機達十萬台，成為世界上擁有風力發電機最多的國家。

廣州設立軟件系統 以經濟波動理論為依據 監測國民經濟運行

提出宏觀控制適應度界限供決策參考

【本報廣州五日電】廣州經濟發展局，為適應宏觀經濟波動理論，特設立軟件系統，以監測國民經濟運行。該系統將提供宏觀控制適應度界限，供決策參考。

北京各界人士昨集會 紀念鄧穎超九十五誕辰

李鐵映胡繩林默涵張雲聲等發言

【本報北京五日電】北京各界人士昨日集會，紀念鄧穎超九十五誕辰。李鐵映、胡繩、林默涵、張雲聲等出席了集會並發言。

中期選舉布什受考驗

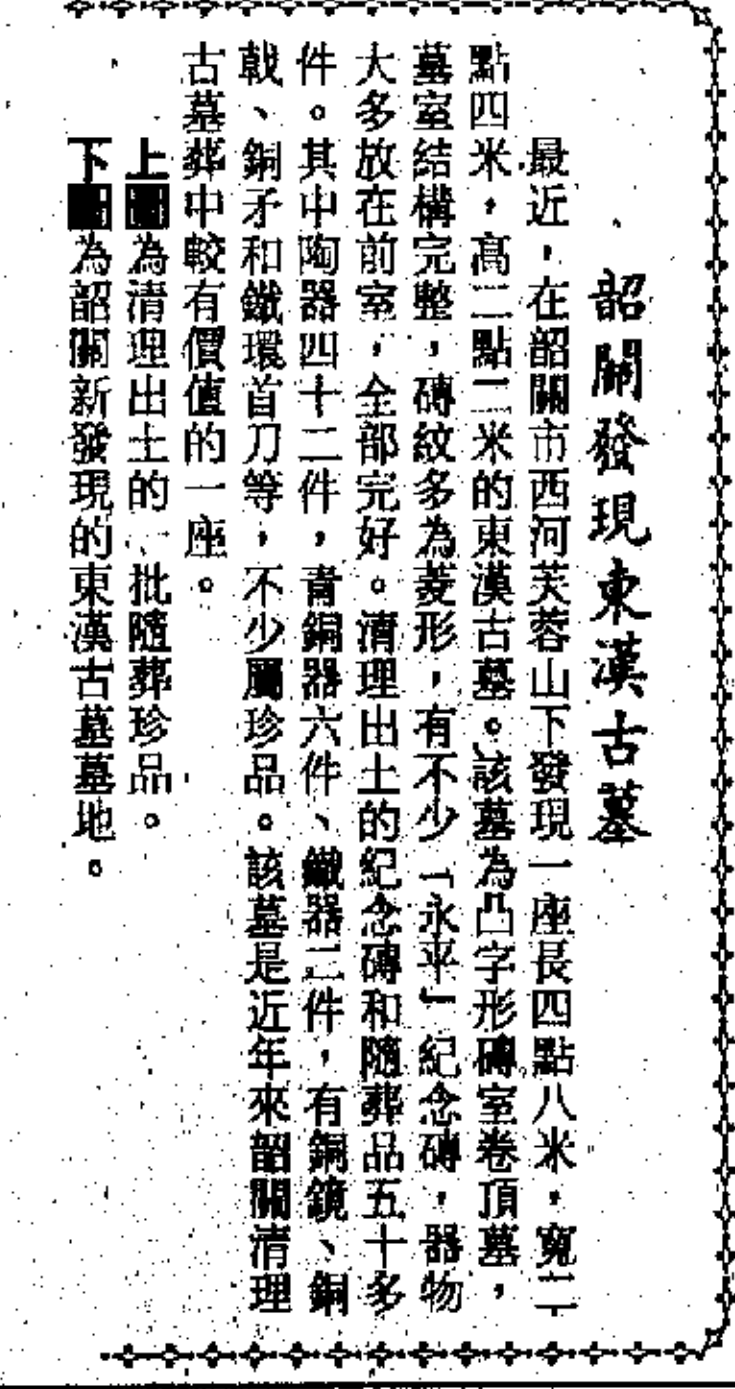
選民心懷不滿

【本報華盛頓五日電】美國總統布希在即將到來的中期選舉中，將面臨選民心懷不滿的考驗。選民們對布希政府的表現感到不滿，這將對他的連任造成巨大壓力。

貝克晤科威特國王 稱危機進入新階段

危局在需要時不排除動武可能性

【本報倫敦五日電】英國首相貝克昨日會晤挪威國王科威特，並稱危機已進入新階段。貝克表示，在需要時不排除動武的可能性。



發現東漢古墓

【本報西安五日電】在陝西西鄉縣發現一座東漢古墓。墓中出土了多件珍貴的文物，包括青銅器、陶器等。這些文物的發現對於研究東漢時期的歷史和藝術具有重要意義。



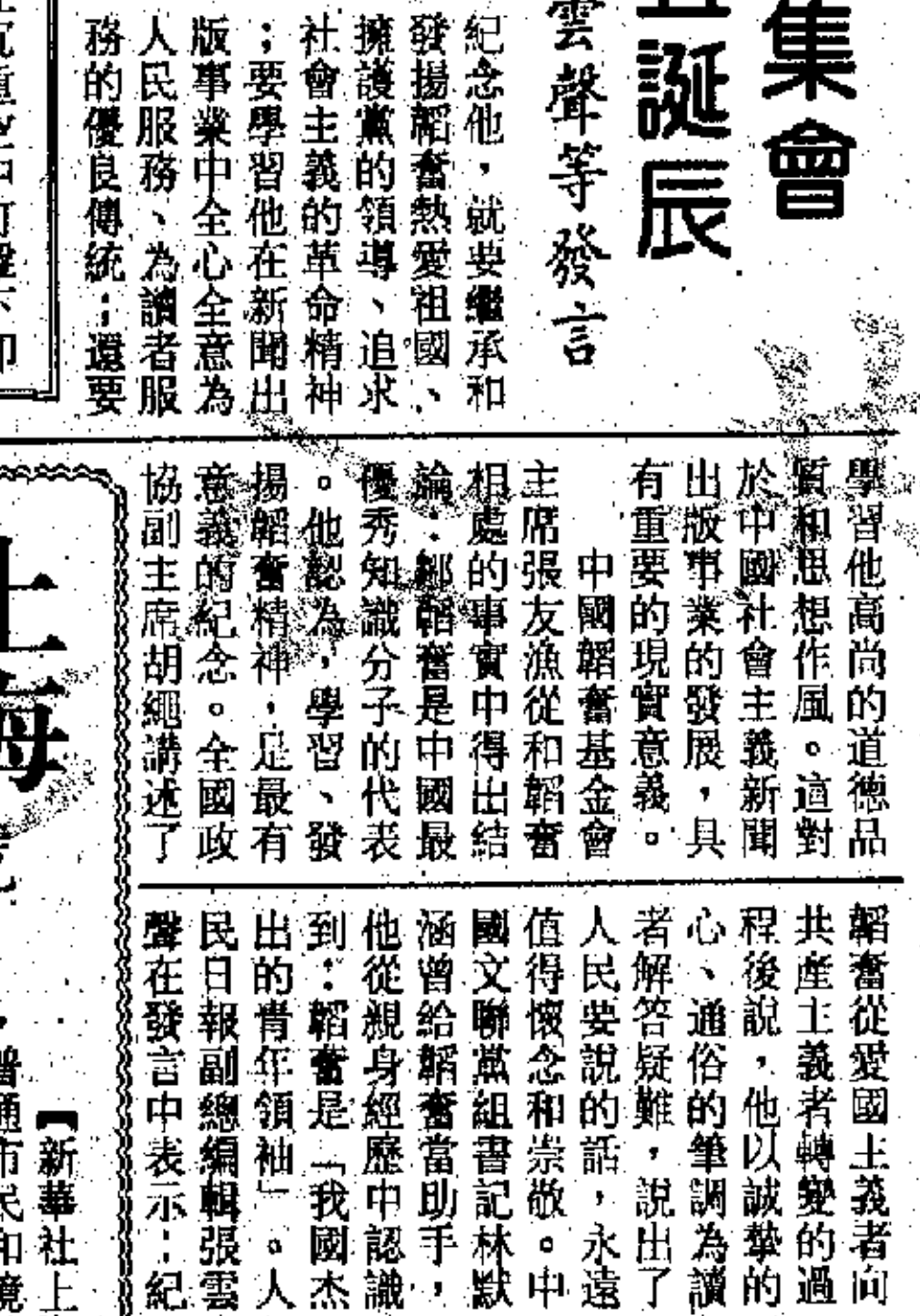
與美國合作開採

【本報北京五日電】中國政府與美國政府達成協議，將在中國境內開採煤炭。這項協議的達成標誌著中美國在能源領域的合作邁出了重要一步。



訪中美合資安太堡煤礦

【本報北京五日電】美國參議員昨日訪問中國，考察中美合資的安太堡煤礦。參議員在訪問期間與中國官員進行了會談，並參觀了煤礦的生產過程。



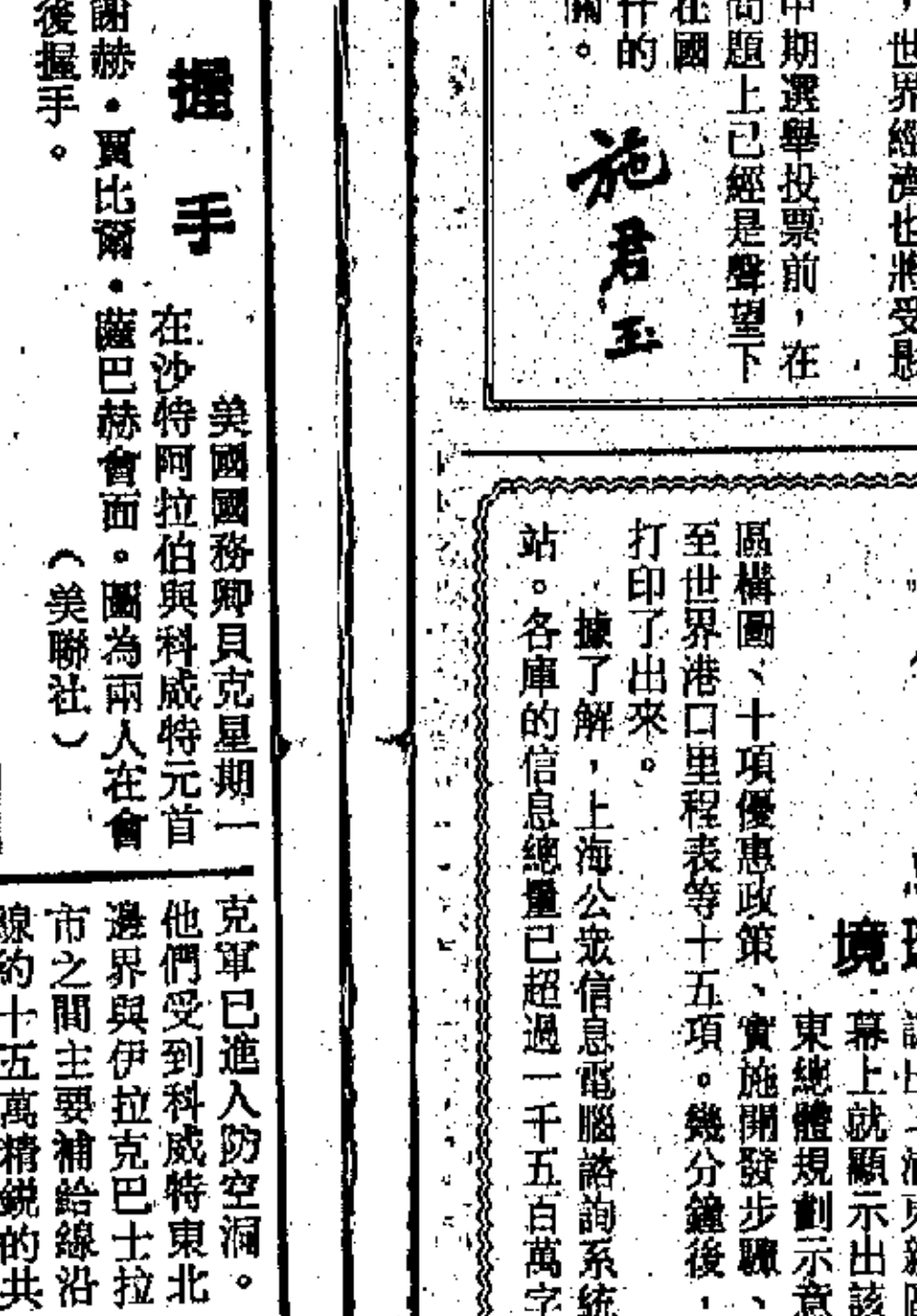
農工黨中常會開會

【本報北京五日電】中國農工民主黨中央委員會昨日召開常務委員會會議。會議討論了當前黨內的重要事務，並對未來的發展方向進行了部署。



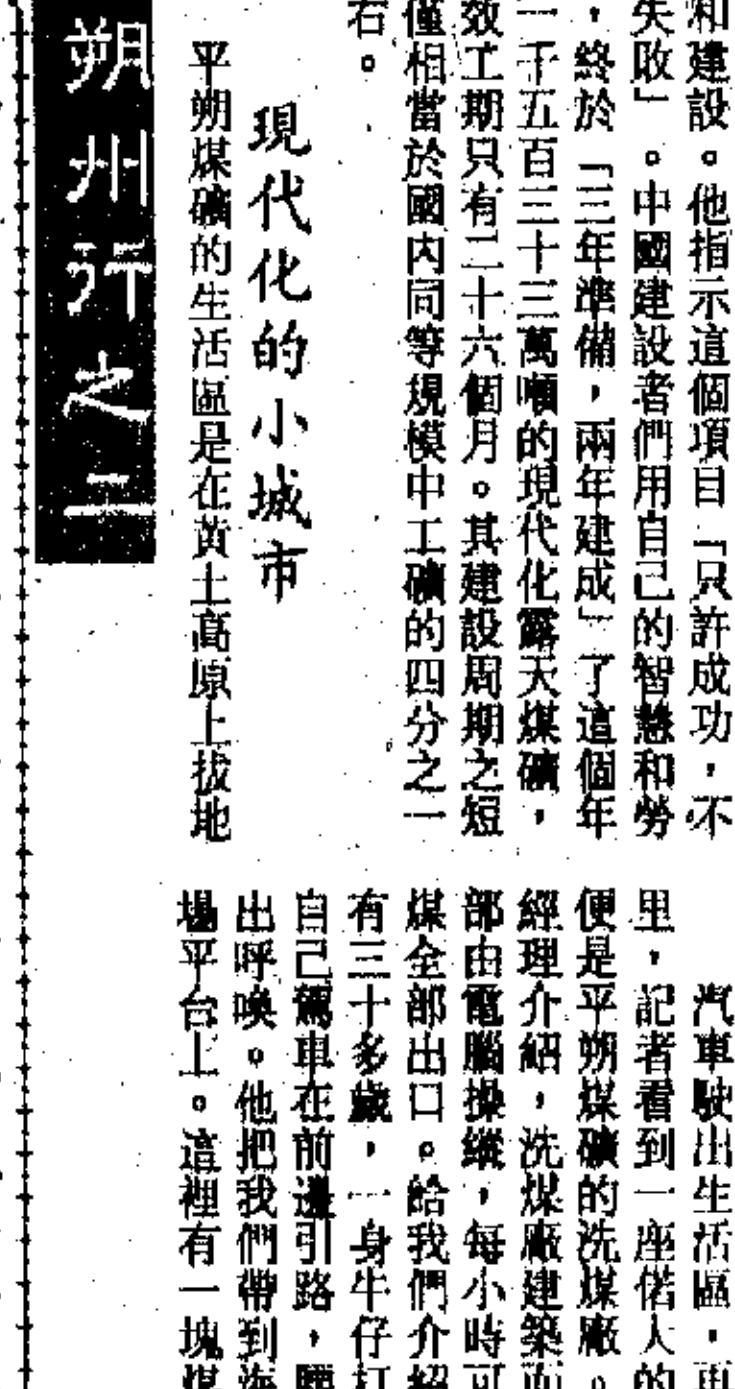
廣州有關方面證實

【本報廣州五日電】廣州有關方面證實，吳桐潭自台赴廣州。吳桐潭在廣州期間將與有關方面進行會談，並就相關事務進行協商。



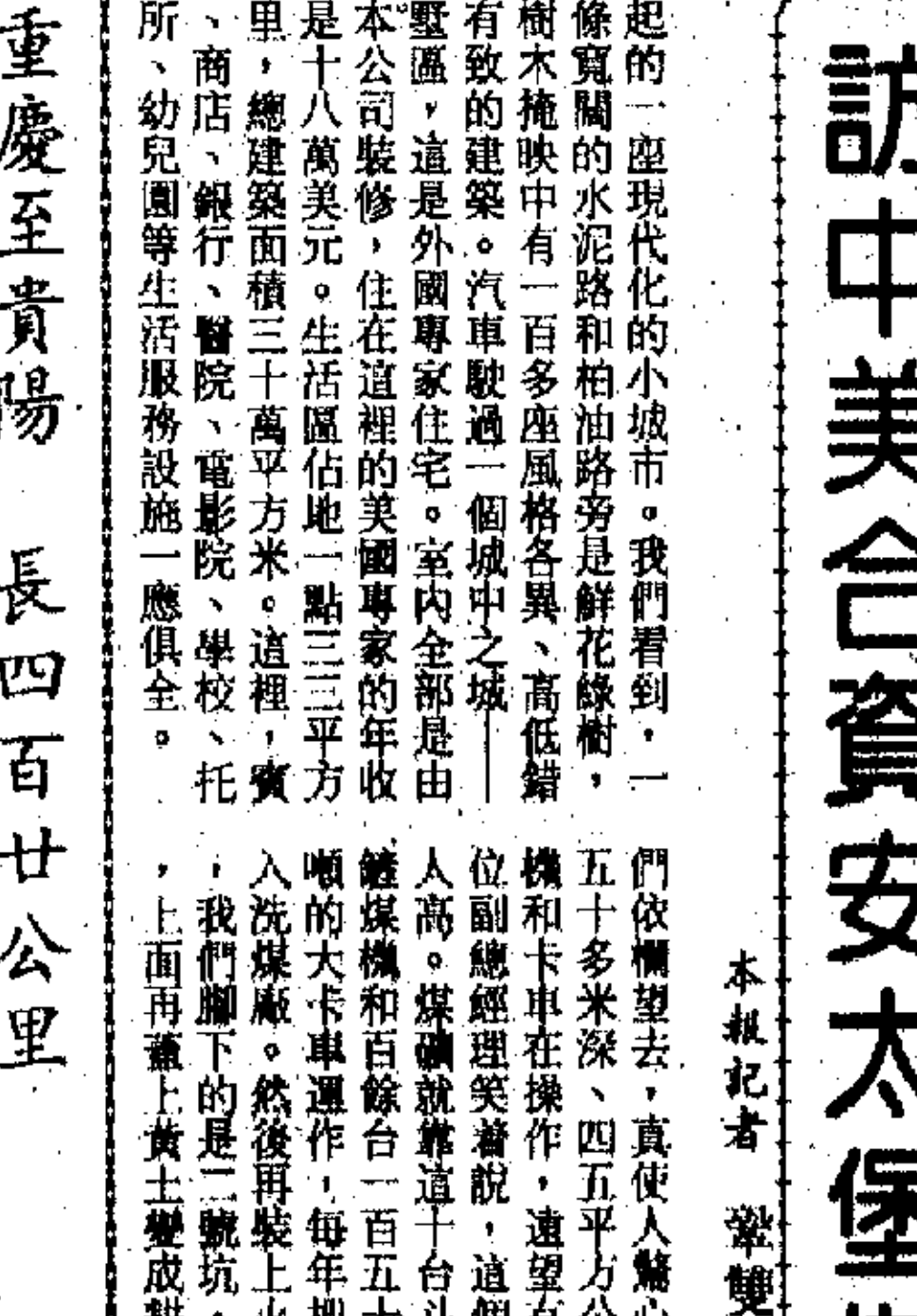
中國科技新產品

【本報北京五日電】中國科技新產品昨日在東京展出。此次展出的產品包括先進的電子設備、新材料等，展示了中國在科技領域的進步。



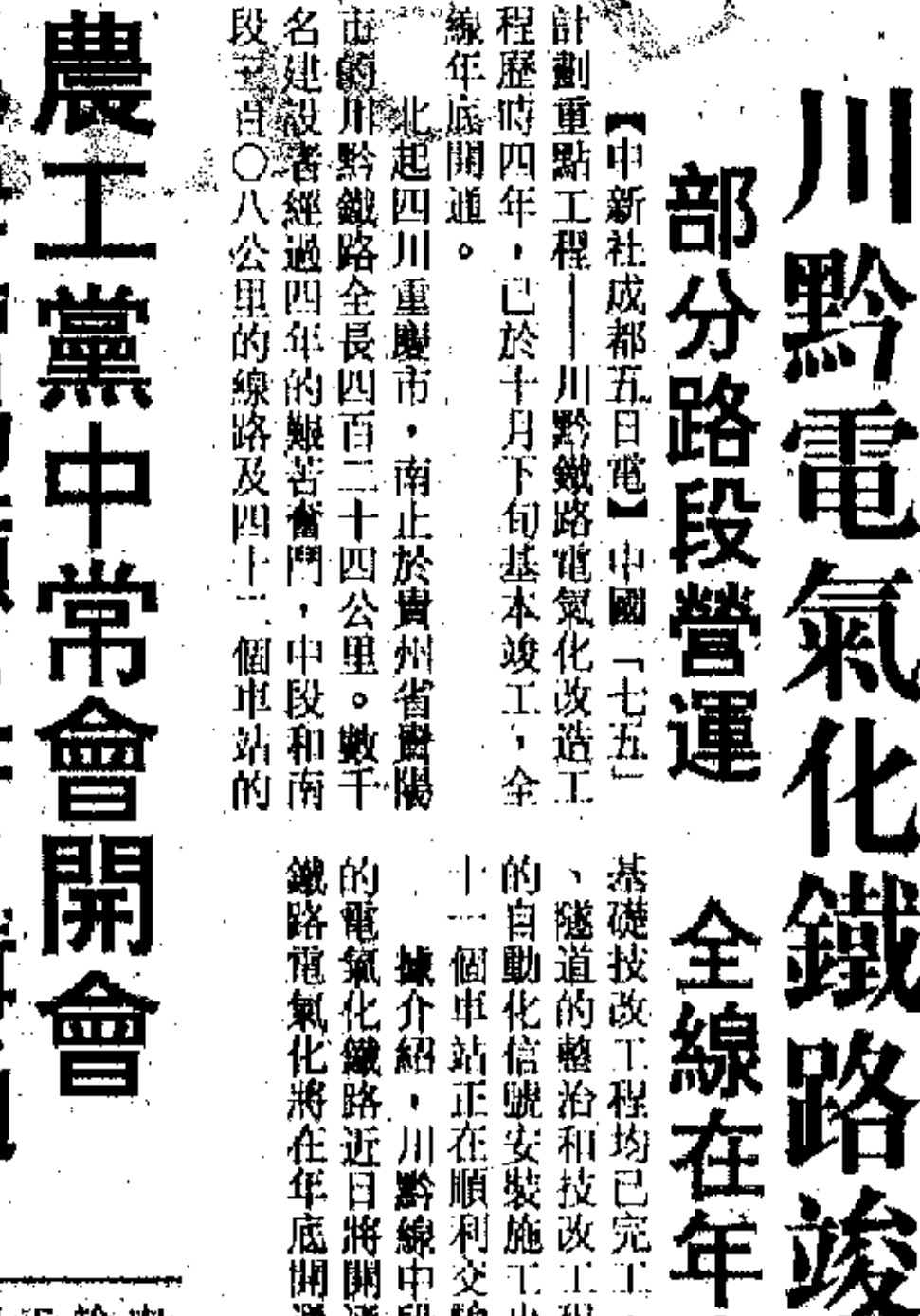
訪中美合資安太堡煤礦

【本報北京五日電】美國參議員昨日訪問中國，考察中美合資的安太堡煤礦。參議員在訪問期間與中國官員進行了會談，並參觀了煤礦的生產過程。



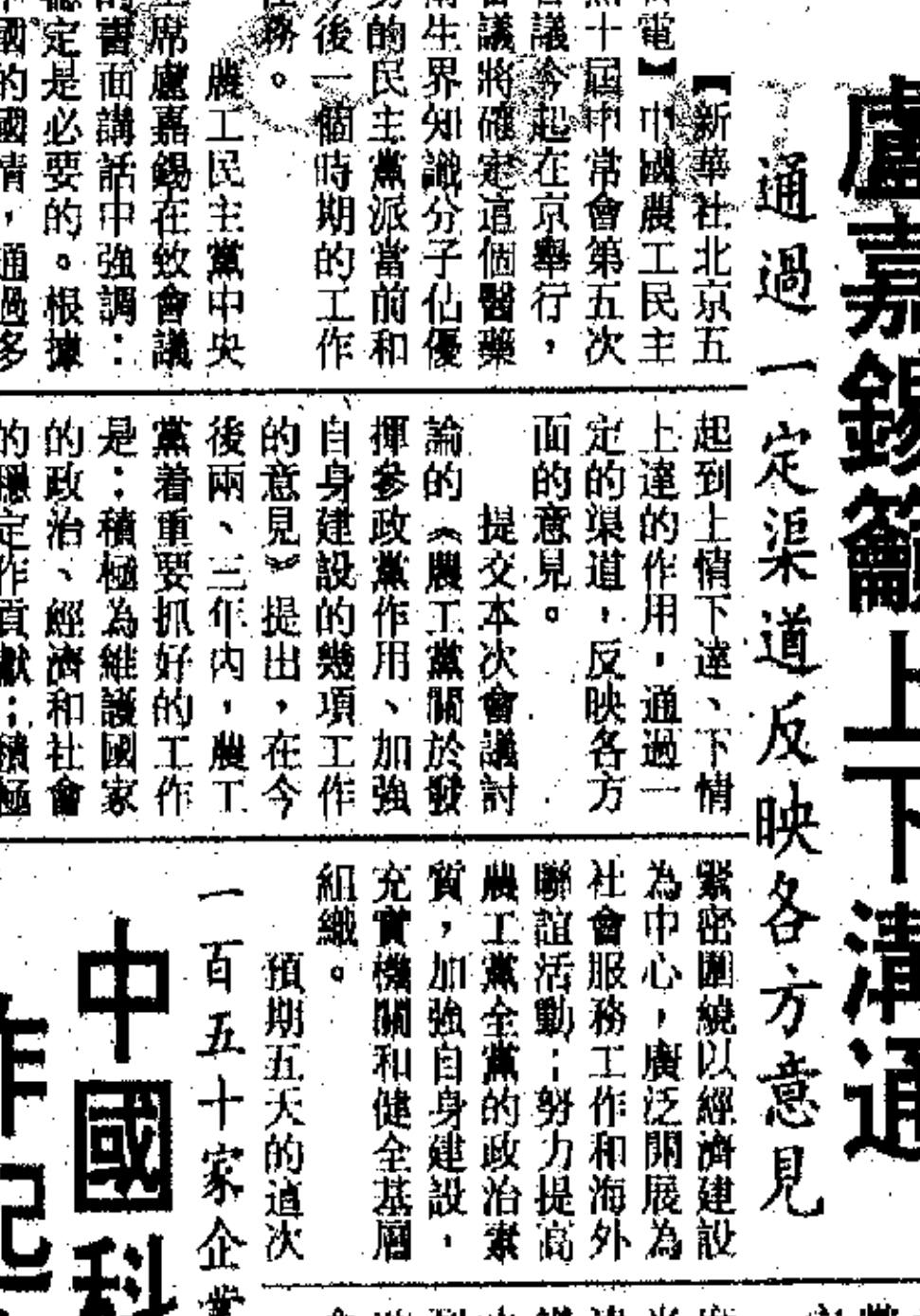
農工黨中常會開會

【本報北京五日電】中國農工民主黨中央委員會昨日召開常務委員會會議。會議討論了當前黨內的重要事務，並對未來的發展方向進行了部署。



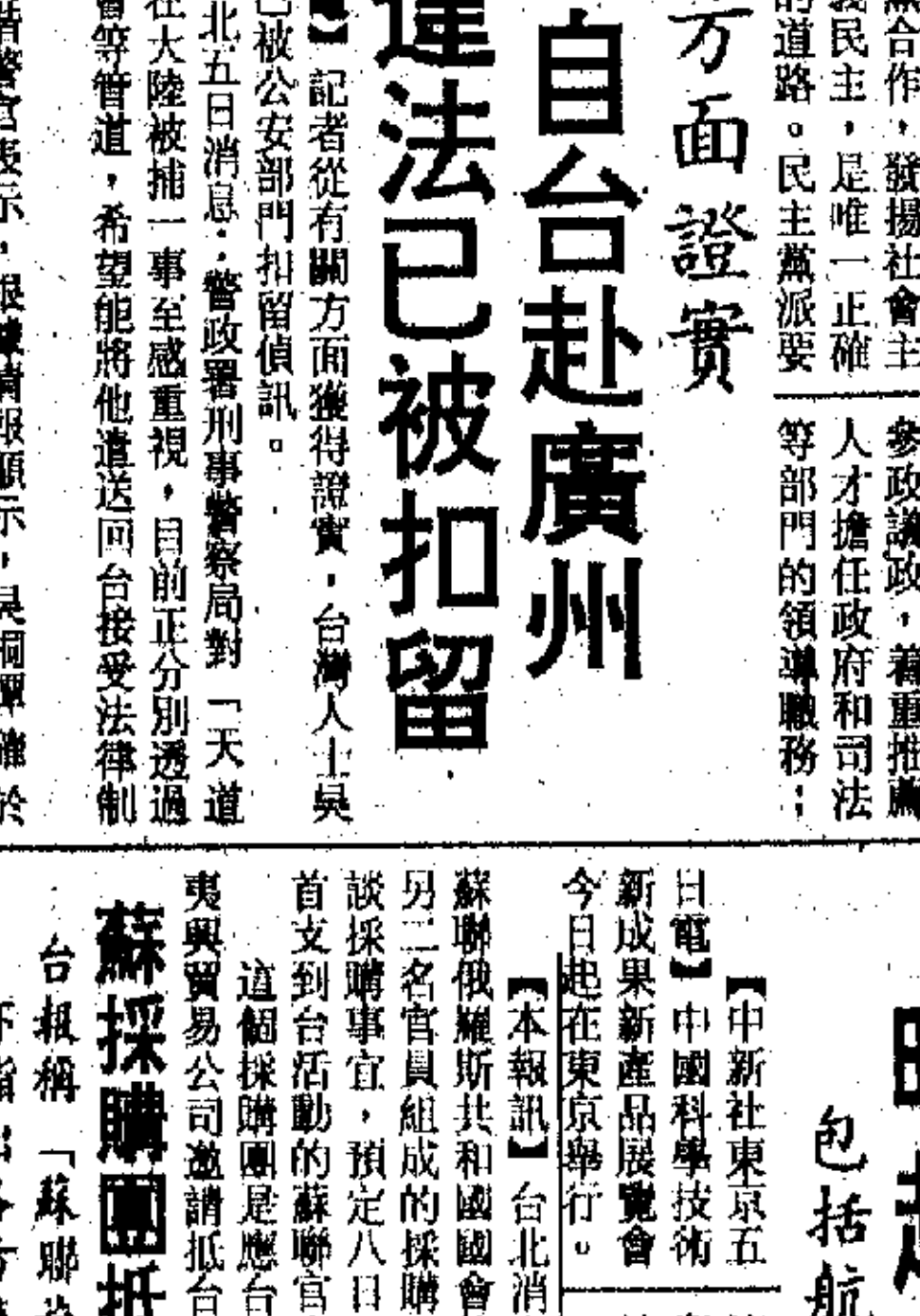
廣州有關方面證實

【本報廣州五日電】廣州有關方面證實，吳桐潭自台赴廣州。吳桐潭在廣州期間將與有關方面進行會談，並就相關事務進行協商。



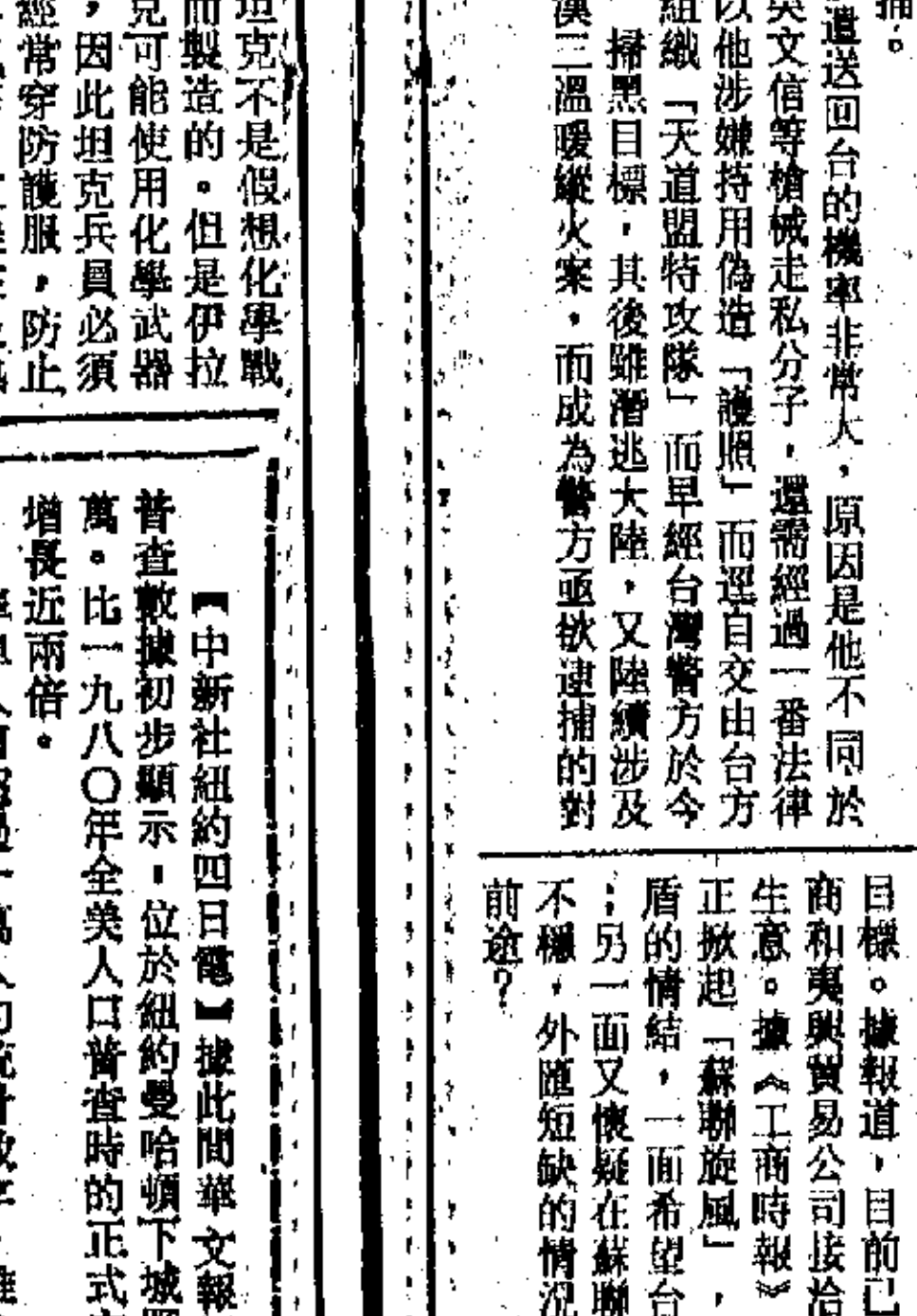
中國科技新產品

【本報北京五日電】中國科技新產品昨日在東京展出。此次展出的產品包括先進的電子設備、新材料等，展示了中國在科技領域的進步。



訪中美合資安太堡煤礦

【本報北京五日電】美國參議員昨日訪問中國，考察中美合資的安太堡煤礦。參議員在訪問期間與中國官員進行了會談，並參觀了煤礦的生產過程。



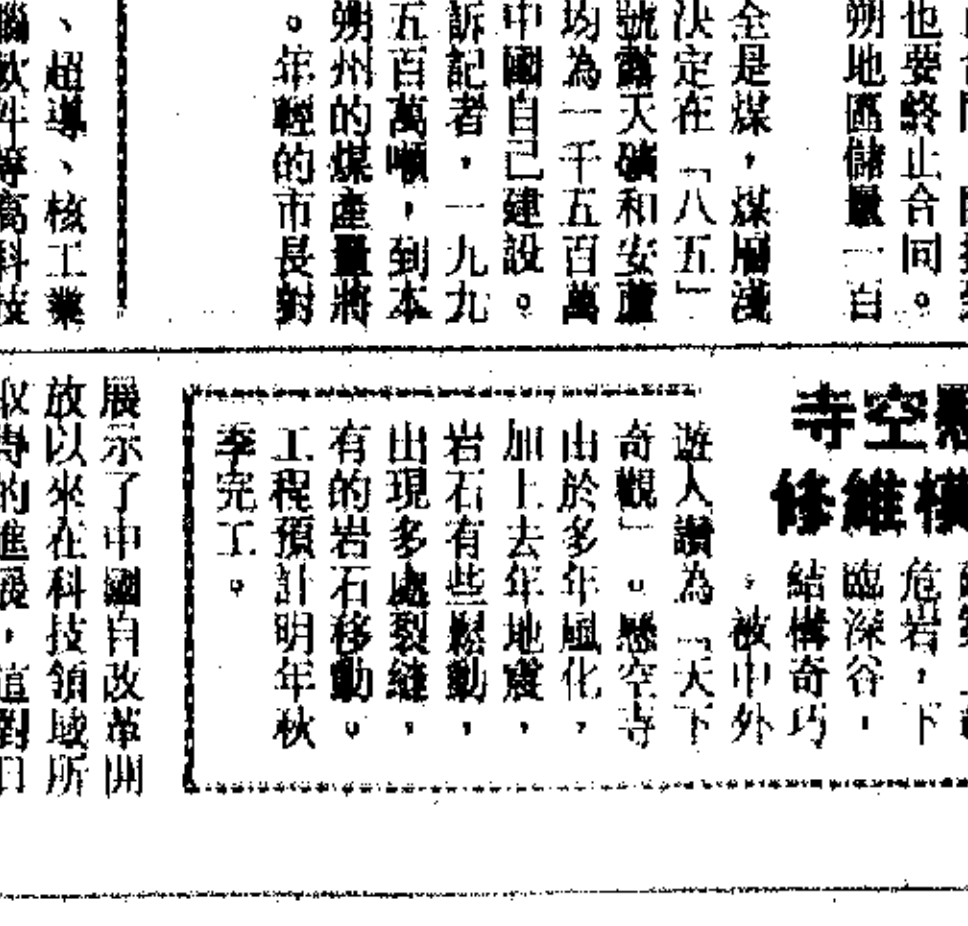
農工黨中常會開會

【本報北京五日電】中國農工民主黨中央委員會昨日召開常務委員會會議。會議討論了當前黨內的重要事務，並對未來的發展方向進行了部署。



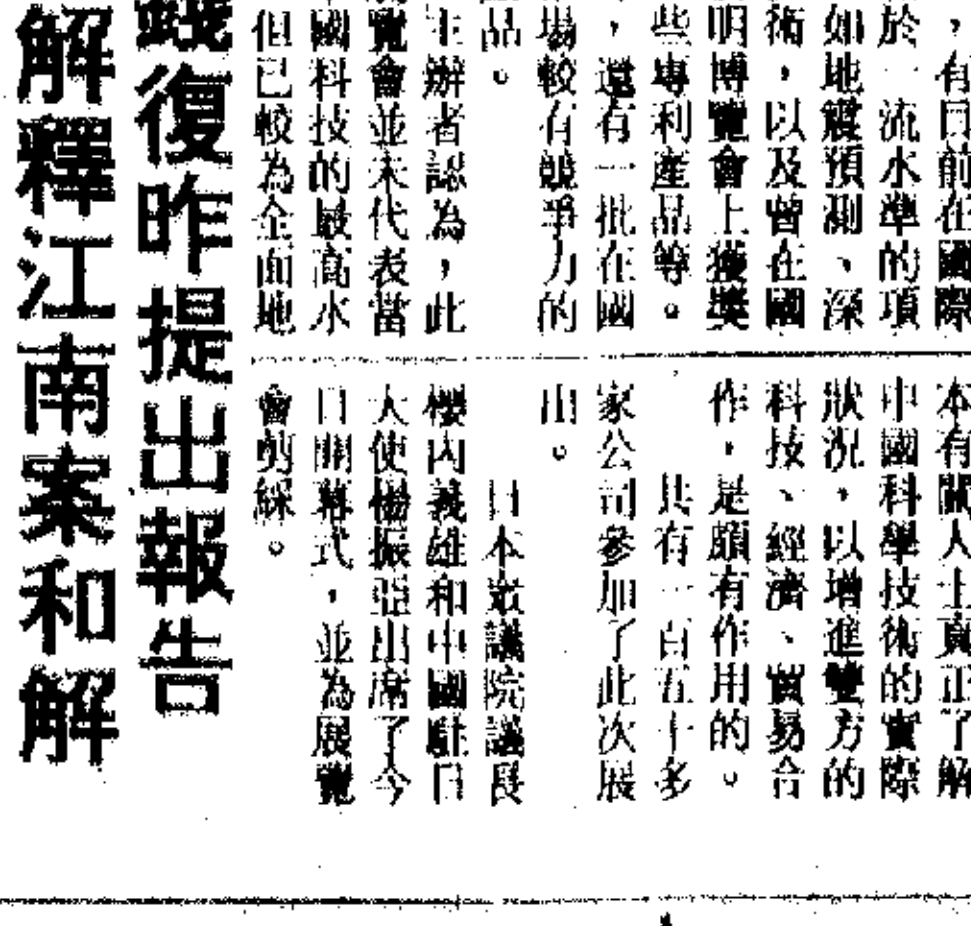
訪中美合資安太堡煤礦

【本報北京五日電】美國參議員昨日訪問中國，考察中美合資的安太堡煤礦。參議員在訪問期間與中國官員進行了會談，並參觀了煤礦的生產過程。



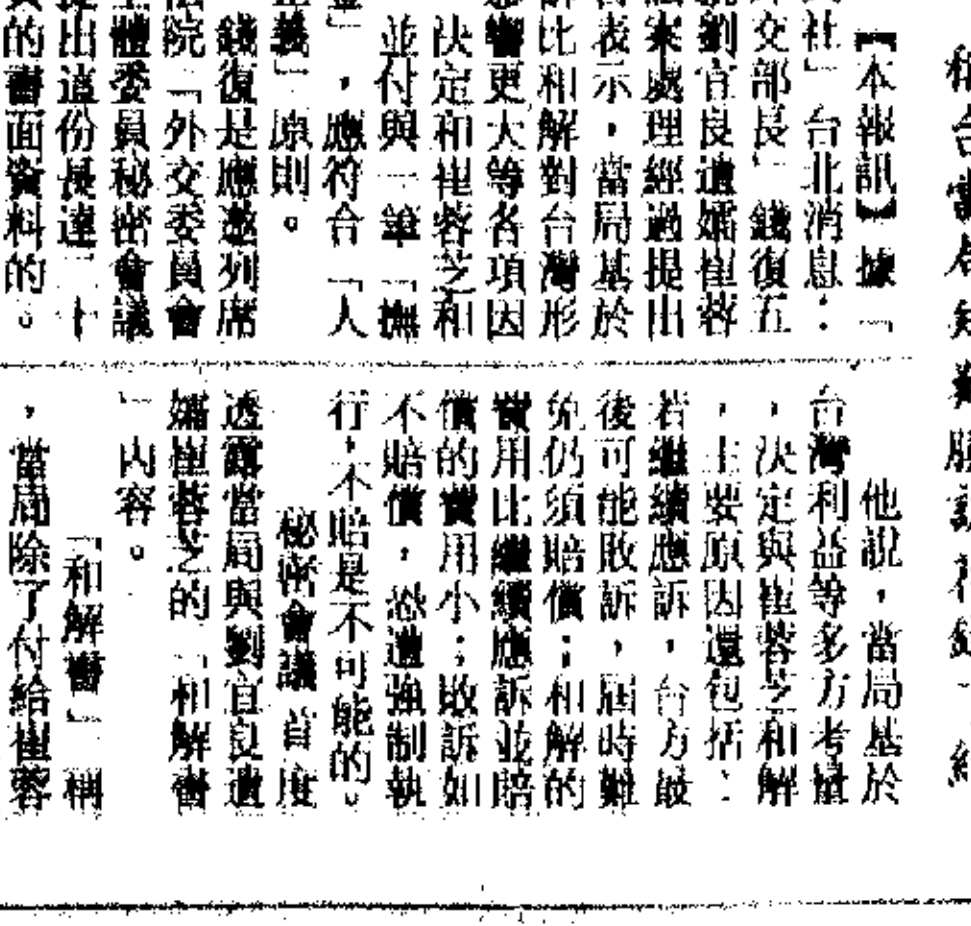
農工黨中常會開會

【本報北京五日電】中國農工民主黨中央委員會昨日召開常務委員會會議。會議討論了當前黨內的重要事務，並對未來的發展方向進行了部署。



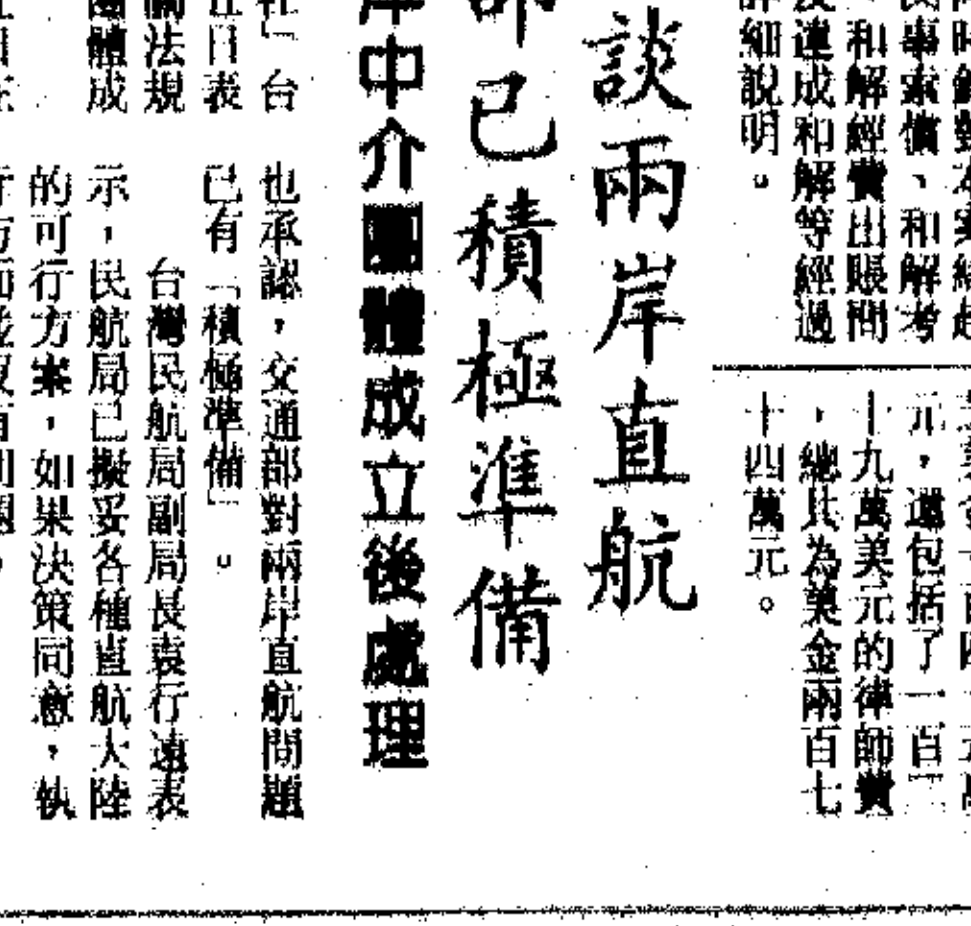
廣州有關方面證實

【本報廣州五日電】廣州有關方面證實，吳桐潭自台赴廣州。吳桐潭在廣州期間將與有關方面進行會談，並就相關事務進行協商。



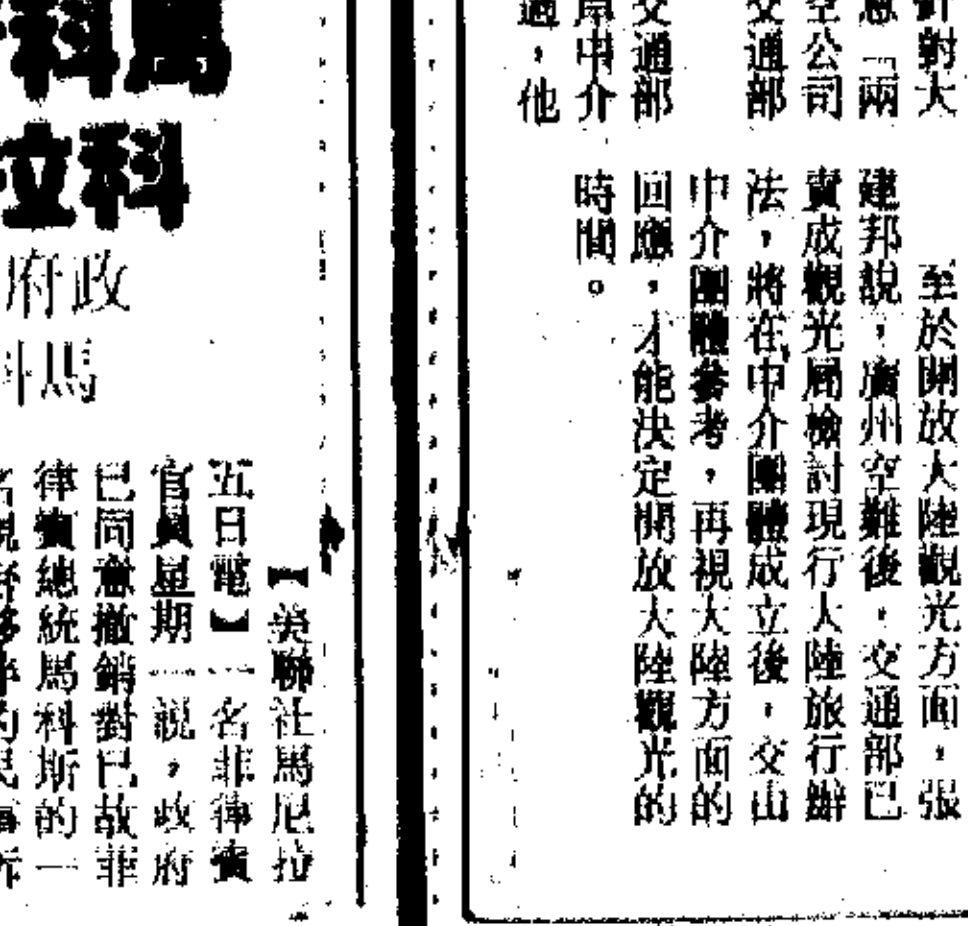
中國科技新產品

【本報北京五日電】中國科技新產品昨日在東京展出。此次展出的產品包括先進的電子設備、新材料等，展示了中國在科技領域的進步。



訪中美合資安太堡煤礦

【本報北京五日電】美國參議員昨日訪問中國，考察中美合資的安太堡煤礦。參議員在訪問期間與中國官員進行了會談，並參觀了煤礦的生產過程。



農工黨中常會開會

【本報北京五日電】中國農工民主黨中央委員會昨日召開常務委員會會議。會議討論了當前黨內的重要事務，並對未來的發展方向進行了部署。

貝克昭科威特國王稱危機進入新階段

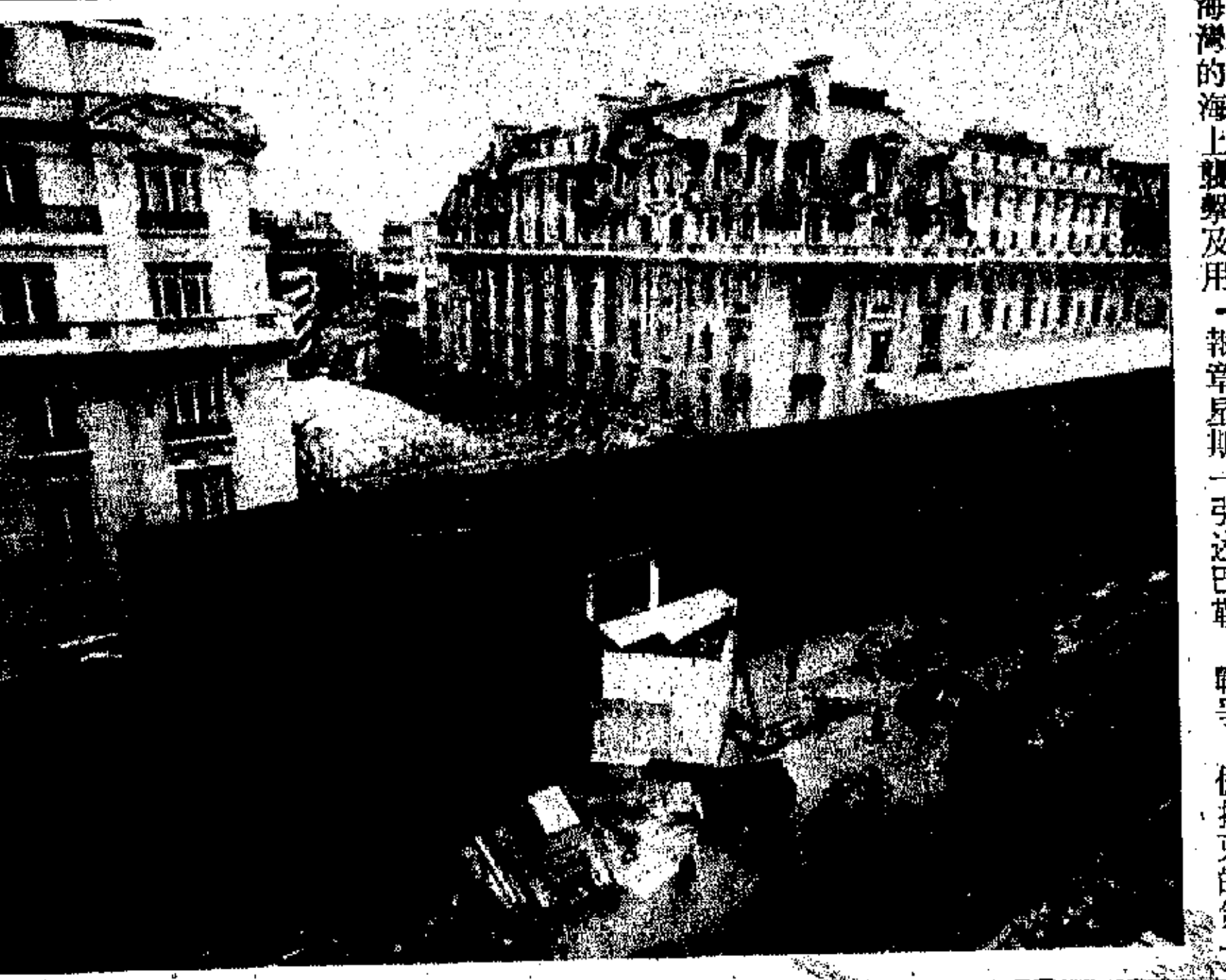
並說在需要時不排除動武可能性
但分析家認為近期不會發動進攻

切尼決徵後備軍人 加入海灣作戰部隊

已決定徵召數以千計的後備服役軍人參加重
該報引述布什政府消息人士的話說，作
最近將作戰後備軍人的服役期限加至三百
該報說，預料這批後備軍人將是五角大
周內派往海灣地區的另十萬軍隊的一部分。
此批後備軍人可能於明年初開赴前線。

伊拉克將用生化武器

首枚導彈射回以色列



論會星報良勸賦

們會起作用方面是樂觀的。
C 拉吉夫在較早時曾說，
席捲受幽囚的辛格的政治
職務而變得更加惡劣。

罷工，使全市交通處於癱瘓。印度人民黨發動這次罷工，使全市交通處於癱瘓。印度人民黨發動這次罷工，使全市交通處於癱瘓。

新德里大罷工 全市交通癱瘓

抗議印度教徒被殺

歐共體外長昨開會

商討謀求人質獲釋

歐洲名人相繼訪伊拉克已引起歧
【路透社波恩五日電】德國外長根舍
共體現任主席。歐共體各國外長
將違背歐共體關於不進行
交談時之

外交部聲明說，
海灣危機的問題。
論如何使在伊拉克的
人質獲釋及和平解決
共同體外長會議，曾
在倫敦努力解決。美
會會議。
前西德總理勃蘭
特定於星期一稍後赴
巴格達，謀求西方大
伊拉

根舍在電話中要求意大利外長德米凱利斯於星期一召開這一特別會議。意大利是歐洲，但英國說，此行波羅已祝願勃蘭特此次非官方使命成功，但英國說，此行絕對不會從報部長買西

【時事】

孩記有資料

美國

在國際上，這是受注意事情。在美國國內，這例必熱鬧一番，但選民的热情未必如競選運動一般紅火。照多年來的記錄

費西姆
當局者、閣
分的一部分

的民選

中，中選導的投票導書有百分之三十以下。美國選民的這一冷漠，大概是很多推崇美國式民主的人意想不到的。

美國十月上旬的一項民意調查大概可以解釋為什麼選民

人，避免在

聲激昂、微

建設，

漢治

症。的勝利。合衆國際社最近從布達佩斯發出的—段消息却說，匈牙利人已對美式的民主選舉感到厭煩。十月份，匈牙利人在同一選區進行了兩輪投票選舉，第一輪選舉因大多數選區投票率大低而

要是要經過努力爭取建
立民主制，而不是反覆
地選舉及建立許多政黨

聞新

把工生
求訪中說

何止新加坡華人而已？
華人，華語，華文，新加坡華人提倡講
華語十二年前起步時，是下了緊逐步實現的
議者不是想
兼國防部
今年十一月
探故事、十

頭未得的條件下，且會讀得聲氣。當然是在不降低英語水平，

部長帶頭 華語交談

利用英語英文接受西方文化傳統最

年初，應當

相如生的

導要月語機

便捷而收效神速，接受東方文化傳統最便捷，而收效神速之途徑，當然非利用華語華文不供，文天

星洲華語運動

人中期選舉

撥電話拉票

的，轉達德黑蘭一在
格拉斯科出訪美國工
業聯合會時對記者
說：「我親身親政
有替非裔選民的希望
，不要在這時刻在領
導權問題上發生重大
的爭論。」
英王星期三將
會同議會發表講話，

的防衛策略。
閣首相貝理雅士
上週突然辭職後，
連閣前副總理大臣格
塞爾斯則是戰事頻大
人的最有力量挑戰者。
外相庫德遜低調
處理有關領導權之爭
的傳聞，說有關閣內
問題的爭論是可以接
會同議會發表講話，

的，轉達德黑蘭一在
格拉斯科出訪美國工
業聯合會時對記者
說：「我親身親政
有替非裔選民的希望
，不要在這時刻在領
導權問題上發生重大
的爭論。」
英王星期三將
會同議會發表講話，

1990年11月5日

報價	上日收市
3499	3490
上午收盤 377.05	376.00
下午收盤 376.90	
倫敦	377.35
紐約	378.85
倫敦	377.35
紐約	378.10

全
市
錄
黎
世
紐
約

香港	紐約
港元	7.7970
1.4950	1.4885
127.40	126.90
1.9588	1.9675
1.2613	1.2535
0.7840	0.7815
1.1595	1.1580

注：除美國和加元之外，均以港元計

收市	升降
東京道瓊斯平均	2485.33
新加坡海峽時報指數	1132.90
悉尼道瓊斯指數	3313.89
倫敦金銀時指數	1581.10
倫敦金銀時指數	1753.80
紐約道瓊斯指數	2494.06

永合農發銀時指數及價位

以上行情由新鴻基資料光有限公司提供

[illegible]

願

每當青年女工曲盡華在鏡中欣賞她那雙明亮的右眼時，總感到瞳孔中出現的不是她自己，而是一位慈

慈的婆婆。

這是幻覺。由國華看到的這位老人就是不久前去世的高國華名眼科專家張曉樵教授。就在今年九月三日，這位國華家裏的眼科專家離世，就在他生命的第三十個生日。

眼病有模稜不清，兩位素不相識的青年女工，一位接受眼病手術，一位幫他「洗眼」。

這真是一個奇蹟。

終於十七六歲的張曉樵，生前曾擔任毛澤東主席、越南胡志明主席等高級領導人驗過眼病，但

心理諮詢熱線電話
在滬開通大受歡迎

「四三八五六一」上中大哭起癡……

本報記者 高肖笑

建成設建

馬邊縣鳴鶴鄉，土礦藏起及蛇陣，各位於龍泉山區。三道橋的龍泉山區：三道橋中的成油高速公路。十月一日凌晨四時，龍泉山一號隧道，揭開了成油公路建設的序幕。

龍泉山一號隧道，五百一十九米，由於岩體強度較差，山洪倒灌流於隧道，施工亭子面被浸泡約一米深。洞內積水一米，含泥。施工時，水

陸隆，掘
樁是建設
工程最難
的部份。時五十八
搬運貫通

建設中的成渝高速公路，全長三百四十公里，
點零二公里，經過四川省的腹地、北與陝西
相連，南同雲貴相接，東與江蘇聯結成網，最
起於成都的五桂鎮，經簡陽、資陽、重慶等
十個縣區，到達西南最大的工業城市萬縣。
此路建成之後，比成渝鐵路縮短里程一百
六十五公里，比原計劃的公路縮短里程九
十六公里。公路為全封閉、全天候、半幅式的

西南「黃金通道」

雲山、中梁山均壘壘而通連。其間共有道十座，長十四里。跨越泥江的特大橋五百一十六座。公路總長錢永昌稱大橋「中國目前在建公路項目中，施工里程最長，建設規模最大，工程技術條件最複雜的」等級公路工程。

為保證五年內建成高質量、高標準、高水平的公路。施工指導部切實履行世界銀行的各項管理與控制制度和要求，實行國際競爭性招標，並按「一菲適用，條款不變，聘任國內監理工程師監理」的原則，現聘「金格勞

**「功效好」，
「用者信心」**

虎標萬金油「領出東南亞」，
治痾、肚痛、蚊咬、頭痛、傷風、
及暈車暈船、風濕、

治症	用法	藥效	說明
肚痛痾嘔	抹於肚上	立刻止痛	治肚痛痾嘔
蚊咬蟲傷	抹於患處	立刻止癢	治蚊咬蟲傷
頭痛牙痛	抹於太陽穴	立刻止痛	治頭痛牙痛
風濕骨痛	抹於患處	立刻止痛	治風濕骨痛
傷風咳嗽	抹於胸前	立刻止咳	治傷風咳嗽
暈車暈船	抹於手腕	立刻止暈	治暈車暈船
跌打損傷	抹於患處	立刻消腫	治跌打損傷
蚊咬蟲傷	抹於患處	立刻止癢	治蚊咬蟲傷
頭痛牙痛	抹於太陽穴	立刻止痛	治頭痛牙痛
風濕骨痛	抹於患處	立刻止痛	治風濕骨痛
傷風咳嗽	抹於胸前	立刻止咳	治傷風咳嗽
暈車暈船	抹於手腕	立刻止暈	治暈車暈船
跌打損傷	抹於患處	立刻消腫	治跌打損傷

[illegible]

中央、院劇歌央中，年周十二百二展選芬多貝家樂音名著國德德
鄭家揮指女名著爲國。會樂音芬多貝辦舉合聯廳樂音京北在前日
(社舉新)。曲響交九第的芬多貝揮指在

无角
图雅
英小

菲法務部官員宣稱
山下奉文兩寶藏
馬科斯早已發掘
掘出財寶約值四百億美元

【路透社馬尼拉廿日電】菲律賓前總統馬科斯成功挖掘第二次世界大戰末期日軍非利賓方面軍司令山下奉文上將埋藏的財寶。這是菲非法務部將該部長官賈貝斯四日在訪問地內格羅斯島時對馬科斯的親信之一、前基利諾州州長羅曼奧對他告發的「馬科斯王朝的秘話」中予以揭露的。

負責對馬科斯大煙民事業訟的賈貝斯，最近又因指羅曼奧告發馬科斯動家產被羅曼奧在天路巴監獄的羅曼奧前州長告發時，由羅曼奧方尼日利亞電台分開，出現在何「巡視廳開的兩公里長道路上」，在四月二十二日長崎離岸小島怪事。

數百海豚暴屍海
不排除有人為

因當地居民有愛吃海
【路透社東京廿五、二十六、三十三條海豚暴屍道

時馬科斯處理
他與羅曼奧
「山下財寶」
山下財寶
羅曼奧曾
說「山下財
寶」據說在
菲律賓國內
被埋藏在三
處，其中兩
處財寶已被
馬科斯發現，發掘的財寶相當於純金四百億
美元。賈貝斯長官說：「菲律賓政府如何能發
掘剩餘的財寶，菲律賓的對外債務問題將能
接近解決。」

被發掘「馬來虎」的山上下將，在九
四五年向美軍投降前，據說將戰利品運藏
順重的金塊及寶石埋藏於菲律賓國內。聯合
國軍方面將山下將軍戰死後，針對財寶的
埋藏地點有種種傳聞，而展開了挖掘案的尋
找財寶。

【法
新社拉各
斯廿日電
】菲方發
言人兼法
官奧加說
，據此說
，馬科斯
開所掘
生進機消

【路透社東京廿五、二十六、三十三條海豚暴屍道

警方要在人夜至黎明時分，禁止在街道交通處所和總部附近的街道上走動。

新副郡長阿金耶爾說，政府不能容許全斗換。當客車自雪岳山返回漢城途中，在鐵路那境內的一處公路橋上與兩卡車相撞。客車被撞翻，並翻落橋下。南朝鮮警官去查實，旅遊客車上搭乘的旅客中，有二十一人死亡，另有二十一受傷。

不是「基佬」也非「柳下惠」

米高積遜是第三類人

爲他重寫自傳的作者有此看法

【合衆國際社廿五日電】曾經爲美國流行曲歌后羅比·豪絲寫自傳的作者席拉博里利，最近在一個電視台的節目中接受訪問時，談到流行曲歌女米高·積遜所寫的自傳中，部分描寫手法容易誤導讀者，令他們以為米高與奧黛麗·露絲、泰姐、奧尼路及波姬·小絲等搞過活兒，而有違密審接稿。

他說戴耳環，露絲連高西而本自傳後十分「憤怒」。

塔拉博里利說，他現在正着手寫米高來賓邁另一本自傳，希望能把這些誤會澄清過來。

「我認為米高還是個處男。他說：他不認為米高是個同性戀者，但也不認為他是個『綠毛』。」他

「我會嘗試把他評定爲道兩類人以外的第三類人。」他

佳美美容年花費
以衣著英國
，風靡全
，她結婚

時在同學
拍戲，一件漂亮外衣
拍戲。但今天可不同
盡然嬌媚，她衣櫃
至不可勝
數，價值
逾二百萬
美元之巨。

戴安
鄉每年用
於健美、美容和時裝特
三四萬美元。她服過
，可獲政府發給銀獎。服過
來原裝以及自製包的，
來自瑞典本公司的人
貼以及她本人自己的信託
戴紅的衣褲，打
驚異，護面也有

昔

[illegible]

可能

豚肉傳統

北海豚被因是為
斤上下，目前尚不清

報導說，這些海
豚體長二點五至三點
五米，體重在三三百
斤上下，目前尚不清

同一次海盜改變中
政府軍和不同政見
字號在進行戰鬥。

日製超高速攝影機

每秒拍片三百萬張

【新報社東京消息】日本浜松博特
尼克新公司最近研製出每秒可拍片三百
萬張的超高速攝影機。

適合攝影機配有超高速圖像變頻機
和高密度電影攝片機，它可捕捉動機機
燃機、放電現象以及爆炸等過程極快而
清晰。此外，由於它可利用從紫外光到近
紅外光等多種光源拍照，所以該攝影機

【新報社東京消息】日本浜松博特
尼克新公司最近研製出每秒可拍片三百
萬張的超高速攝影機。

【新報社東京
四日電】據日本報載
四日報導，二日傍晚
到三日早晨，共有
五百八十三頭海豚衝
到日本長崎縣五島三
井樂町海岸沙灘上死
亡。



在，朝單人商本日名。鞋冰溜軸滾型巨
鞋冰溜軸滾型巨對一京東。通走前前樹的
鞋的成製沫泡池巨。革聚山雙達。通走前前樹的
公九。〇寬，尺公五，二尺，尺公六，二高，
司公造製胎輪家一乃。胎輪四四有裝底鞋，尺
(往聯美) 品備宣告廣的

五島列島の居民
統上愛吃海豚肉，他
本俸報消息後，
聯到海豚消息後，
持并頭顱于湧往海

有請縣政府官員
縣府將海豚定為
害動物，因為牠們
掉魚羣，因此，流
每死一條海豚，
府便償付五千日圓
（三十九美元）。

的原因。
面對勞工短缺商界今年改策略
日本女畢業生吃香
就業率創八成紀錄

折。
用大批女性畢業生。
數目之多會超過總男
的數字。日本情界一
向被男性操縱。

【路透社東京五
日電】日本政府早即
日發表的一項調查說
，日本商界今年會聘

服務行業佔四成，高科技製造業近兩成
間一丹特斯姆阿爾荷
日期星客泳晨一，內池泳
電上水黃欣而一，泳場面一，上泡木在望曉，影

（社朝美）

電影上水影
間一丹特斯姆阿爾荷
日期星客泳晨一，內池泳
電上水黃欣而一，泳場面一，上泡木在望曉，影

文部省說，九
就業者達到百分之八
十一的上升百分比。
比去年的創紀錄高之
五，第一次與男性
畢業生的就業率齊齊

文部省說，今
四十萬大學畢業生中
，約十一萬名是女性
。她們中有八萬九千
人找到工作，是歷來
最高的數字。
這份報告說，大
部分就業的婦女選擇
進入服務行業（百分
之四十四）或者高科
技製造業（百分之十
九），這兩個行業都
面臨了短缺。

世所至，會打電話給他做首飾電台，
跟爵士論師交談。他是個音樂家，很
喜歡跳舞，但查爾斯王子對此興趣
不大。然而，每參加官方舞會，他
與戴安娜必領先起舞。舞跳完，
查爾斯一挽安，安便退出。但戴
安娜與戴安娜，如在安德烈與沙
拉的結婚紀念派對上，查爾斯坐在
一邊，而戴妃則將晚與其他伴同
舞。

戴妃是個舞迷
戴妃嫁王十多年前嫁入王宮以前，
共付了十七萬美元，聘請私人舞
習師，教她跳舞。她連跳頭六，
戴妃住在王宮深閨，但她
所遇的士，跟普通年輕女子一樣
地很喜歡跳舞流行音樂，有時興之
的費用，約為
海外多親訪問
大報，她的收入
面非撥出的津
獎金。
令人
晚遊

英儲妃華服價值二百萬
日穿粗衣便服 今朝以霓裳裹身

兩套晚夕亮，共值三千三百六十美元，
一百七十六件鑽石，共值二十九
萬九千多美元，一百七十八套晚夕亮，
共值三十三萬六千美元，五十四
件鑽石，共值九萬二千美元，三百五
十件鑽石，共值近八萬六美元，三百
個手袋，四萬二千多美元，另有內
衣褲絲襪等，共值二十四萬美元

安說：總表示，她的星際顯示，
在明年九月將分發第三個孩子。而
相士也預言，查爾斯第三子永遠不會
成為國王，他無法成為王位，則可在
戴妃的兒子威廉王子，則可坐在
一次法庭法庭後，登位為國王。這
些星士之言預言，是否正確，則不
妨拭目以待。

白 萍

羅斯王子
影戴王
戴安娜
是也
找出家

稿特

這不是幻覺。曲國華看到的這位老人就是不久前去世的中國著名眼科專家張曉樓教授。今年九月十三日，這位應高翌重的眼科專家辭世。就在他去世的前

網膜用於障的，眼內

古典風 船
欄杆亭
。各層
出十八
，下吊

1

時五十八
掘進貫通
共長一千

1



經龍泉山

第 2 组

已。該條昂首現的龍有茶房內，具、文全。

漸形成。八年六月大常委會重陽節定一，社會展老年人的為孤老、人提供集

五名刊

青豆)

欄遠眺，或聲舞於甲，如生，玉、黛等膾炙象。

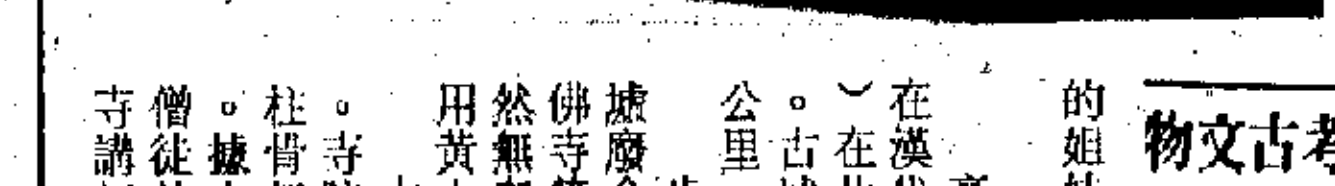


橫名 鹽 把持

演表豚海

最斤輕，生

總代理：華順公司



史悠久，也是少見於高昌，主

經其質硬 留十
運抵 陵先 指揮 演環 套環 水中

仙姿牌

片仔癀暗瘡膏

(選用著譽中外的
漳州片仔癀
廠主藥)



用於暗瘡 (即青春痘)
療效確佳，用藥三天
能使暗瘡自動消滅。
用後有冰涼舒爽感覺。
純中藥製劑，
無任何副作用。

(特價每支 HK \$ 68.)

片仔癀暗瘡膏是採集福建漳州府海澄內外片仔癀烏
土產片仔，配以多種名貴中藥有效成份精製而成的外用藥
品。經久如新，本坊有顯著的止癢作用，也可作皮膚有癢患
者，療效神速，振馬靈驗。

漳州市出口公司經銷出口

總代理：德利貿易公司 電話：543 5586 傳真：850 7560
經銷處：華豐藥業(香港)有限公司 電話：548 3811 傳真：559 7762

看，令人所的生活，跟普通年輕女子一蕩五件晚禮。她很喜歡聽流行音樂，有時興之妨拭目以待。

白 洋

營民難入逃後事行徒匪有曾

案劫搶有頻園花品麗 感全安乏缺入出民居

安治善政局當防過經劫被述親信來者讀

本人是麗園居民，最近幾年來，麗園地區治安情況，一直令人擔憂。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。



麗園花園邊這條地盤道已成為治安黑點

本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。

本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。

本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。

本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。

本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。

本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。本人曾多次向有關部門反映，但一直未有改善。



大政街沙井溢污水

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。大政街沙井溢污水，臭氣陣陣中人欲嘔。

龍華汽車有限公司

直接日本進口全新中國規格左軀豐田、日野、日產、各類全線車系，分銷處原廠質量保證，可商檢，歡迎三資企業及國內同胞來電查詢。

龍華汽車有限公司

引進西德上海技術產「桑塔納」LX型轎車，車泊香港現貨，標準中國規格轉口東南亞或越南，保證車輛品質，現貨供應歡迎來電查詢，即日送交各口岸電話：7129113

俊業汽車有限公司全港最大左軀全線車系陳列室

沙田大圍全路25 27號成全工業大廈G3地下 電話：6011373-7 傳真：6011739 (充足現貨，平價期貨，獨有廿四小時送車服務，即日送交國內海關及港口)

皇冠服務有限公司

地址：香港德輔道中60-68號 萬宜大廈6樓602室 電話：868 3962 傳真：524 0886

合群車行

專營轉口國內左軀車輛 電話：3344266 7661116 傳真：7645063 地址：九龍紅磡差館里41號地下

日發機器供應有限公司

全新左軀豐田12座麵包車，1.5噸農夫車，士頭農夫車，皇冠高級轎車，26座旅遊巴士，三菱豪華吉普車，日產公辦，藍鳥轎車，巴拿馬型八座，日野、實力、五十鈴5至15噸自卸車、貨車、油缸車。全新及翻新裝載機、推土機、吊機、剷車、發電機。

日產中國經銷

備有現貨左軀，為確保車輛品質，保持新車出廠前的貫通中國，合誠全力。

實運貨

香港九龍佐敦 電話：3323351

華

三豐七座吉普 空調收錄機電窗



塞萊絲挫女金剛 加州網賽奪錦標

【本報訊】加州網賽昨日在洛杉磯舉行，塞萊絲在決賽中以二比一擊敗了女金剛，奪得冠軍。塞萊絲在比賽中展現了強大的發球和底線技術，最終以二比一的比分獲勝。

碧根鮑華號半桶水 執教馬賽隊三度敗績

【本報訊】馬賽隊的主教練碧根鮑華在執教期間表現不佳，球隊在最近的三場比賽中均告失利。碧根鮑華在賽後表示，他對球隊的表現感到失望，並承認球隊在進攻端缺乏威脅。

澳洲炮轟國際網聯 戴維斯排偏幫美國

【本報訊】澳洲網壇名將戴維斯對國際網聯的排名表示強烈不滿，認為排名存在偏袒美國的嫌疑。戴維斯指出，國際網聯的排名標準並不公平，未能充分考慮到不同地區球員的實際情況。

威爾士備戰盧森堡 重召威爾士馬佳爾

【本報訊】威爾士足球隊為即將到來的盧森堡比賽進行備戰，並重新召回了球員威爾士馬佳爾。威爾士隊教練表示，馬佳爾的回歸將對球隊的防守產生積極影響。

利物浦前鋒線(右)在對熱刺一役大發神威

利物浦足球隊在最近的比賽中表現出色，前鋒線在對陣熱刺的比賽中大發神威，攻入多球。利物浦隊教練對球員的表現表示讚賞，並認為球隊在進攻端更具威脅。

德國足球界人士將開會 討論足球界與體育界關係

德國足球界人士將舉行會議，討論足球界與體育界之間的關係。會議將探討如何加強兩者之間的溝通與合作，以促進足球運動的發展。

圍棋國手們的業餘愛好之一

圍棋國手們在業餘時間有著多種愛好，其中一種是閱讀。許多國手表示，閱讀不僅可以增長知識，還可以幫助他們在比賽中保持冷靜和專注。

歐洲藝術體操賽 蘇聯奪六枚金牌

在最近的歐洲藝術體操賽中，蘇聯隊表現優異，共奪得了六枚金牌。蘇聯隊教練表示，隊員們在比賽中展現了高超的技術和完美的動作。

中國兵隊返京 經台接受訪問

中國兵隊在結束了海外任務後返回北京，並接受了媒體的採訪。兵隊成員在採訪中表示，他們在海外期間經歷了許多艱辛，但最終圓滿完成了任務。

利物浦前鋒線(右)在對熱刺一役大發神威

利物浦足球隊在最近的比賽中表現出色，前鋒線在對陣熱刺的比賽中大發神威，攻入多球。利物浦隊教練對球員的表現表示讚賞，並認為球隊在進攻端更具威脅。

德國足球界人士將開會 討論足球界與體育界關係

德國足球界人士將舉行會議，討論足球界與體育界之間的關係。會議將探討如何加強兩者之間的溝通與合作，以促進足球運動的發展。

圍棋國手們的業餘愛好之一

圍棋國手們在業餘時間有著多種愛好，其中一種是閱讀。許多國手表示，閱讀不僅可以增長知識，還可以幫助他們在比賽中保持冷靜和專注。

歐洲藝術體操賽 蘇聯奪六枚金牌

在最近的歐洲藝術體操賽中，蘇聯隊表現優異，共奪得了六枚金牌。蘇聯隊教練表示，隊員們在比賽中展現了高超的技術和完美的動作。

中國兵隊返京 經台接受訪問

中國兵隊在結束了海外任務後返回北京，並接受了媒體的採訪。兵隊成員在採訪中表示，他們在海外期間經歷了許多艱辛，但最終圓滿完成了任務。

勢態新壇排看杯霸超從

從超霸杯的賽況來看，各球隊的勢態發生了變化。一些球隊在比賽中表現出色，而另一些球隊則顯得力不從心。專家認為，超霸杯的競爭將更加激烈。

美國屬土 關島 塞班島 移居

U.S.A. GUAM SAIPAN ISLANDS
先辦證後收費★個人或全家都可以保證合法正當手續
不成功絕不收費★可安排工作就業★成功率100%
歡迎持有東加、中國、南美或他國護照的中國公民及各地留學生辦理，免費諮詢。
栢燕(太平洋)投資公司
九龍康樂道66號沙咀中心東翼913室 電話：7227703 傳真：3113780

備有日本“久保田”發電機現貨及期貨，歡迎查詢訂購。

中港澳特約經銷商
鴻達利企業有限公司
香港紅磡馬頭圍道37-39號紅磡商業中心
一樓B座1109-1110室 電話：3348887-80
傳真：3638481 電傳：30959 RAYA HX

中國電話號碼簿

1990年中英對照版
每本港幣300元

- 唯一官方權威電話號碼簿
- 資料最新、最準確
- 收入電話號碼最多、範圍最廣
- 條目清楚、檢索方便

大公報門市部有售 總經銷：現代中國有限公司 大公報(香港)有限公司 書店同業批發：上海書局有限公司

黃錫林稱日內挑選職員人選

黃錫林在最近的採訪中表示，他將在日內挑選職員人選。他強調，挑選過程將公開透明，並會考慮到各方面的因素。

本報訓練班

本報訓練班將於下月開課，歡迎報名。訓練班將為學員提供專業的培訓和指導，幫助他們在相關領域取得進步。



太子道一宗小車禍 歷時達十二個鐘頭 司機乘客同叫苦

太子道一宗小車禍 癱瘓了東九龍交通

歷時達十二個鐘頭 司機乘客同叫苦

【本報訊】太子道東昨日凌晨發生一宗嚴重交通意外，一輛小巴在過馬路時，與一輛由西往東行駛的貨車相撞，導致小巴司機及乘客受傷，交通意外後，太子道東由九龍灣至彩虹橋一段，由凌晨一時許起，至翌日清晨六時許，全線封閉，歷時達十二個鐘頭，司機及乘客同叫苦。

據目擊者表示，意外發生在凌晨一時許，當時小巴正由西往東行駛，在接近彩虹橋時，與一輛由西往東行駛的貨車相撞。小巴司機及一名乘客受傷，被送往醫院救治。貨車司機亦受傷，被送往醫院救治。意外發生後，交通意外後，太子道東由九龍灣至彩虹橋一段，由凌晨一時許起，至翌日清晨六時許，全線封閉，歷時達十二個鐘頭，司機及乘客同叫苦。

港督參觀消委會 獲悉一年接投訴九千宗

【本報訊】港督昨日參觀香港消費者委員會，獲悉該會去年共接獲投訴九千宗。港督在參觀期間，與消委會主席及成員會面，並聽取了消委會的工作報告。港督對消委會的工作表示肯定，並表示將繼續支持消委會的工作。

范徐麗泰談城規修例 料立局不會急急通過

首讀後或作修改會充分聽取各方意見 她指出農地被濫用情況不宜繼續惡化

【本報訊】香港規劃委員會主席范徐麗泰昨日表示，規劃委員會在審議城規修例時，會充分聽取各方意見，料立局不會急急通過。她指出，農地被濫用情況不宜繼續惡化，並表示規劃委員會將繼續關注農地問題。

都市規劃師學會認為 城規修例沒剝奪產權

有助阻遏新界鄉郊環境迅速惡化

【本報訊】香港都市規劃師學會昨日表示，規劃委員會提出的城規修例，並沒剝奪市民的產權，反而有助阻遏新界鄉郊環境迅速惡化。學會表示，修例將有助於保護鄉郊環境，並促進可持續發展。

赴中山義演受歡迎 並參加敬老愛幼活動

【本報訊】香港各界人士昨日赴中山義演，並參加敬老愛幼活動。義演活動受到當地民眾的熱烈歡迎，並為慈善事業籌得善款。

會金基物生野 例訂修規城持支

象形觀外港本善改助有為認

【本報訊】香港野生生物基金會昨日表示，該會支持政府提出的城規修例，並認為該修例將有助於保護香港的生態環境。基金會表示，該會將繼續關注野生生物保護工作，並與政府合作，共同保護香港的生態環境。

對未來十年承擔不足 建議調動社會資源應付服務需求

【本報訊】香港社會服務發展局昨日表示，該局對未來十年的社會服務需求感到擔憂，認為目前的資源不足以應付未來的需求。該局建議政府調動社會資源，以應付未來的服務需求。

青衣邨居民昨請願 投訴停電時間大增

【本報訊】青衣邨居民昨日舉行請願活動，投訴停電時間大增。居民表示，停電時間的增加嚴重影響了他們的正常生活，並要求政府採取措施，減少停電時間。

行兇傷人與男女恩怨 史司法

【本報訊】一名男子因與一名女子發生恩怨，行兇傷人，被控以謀殺罪名。法官在審理過程中，詳細審理了案件的經過，並對被告進行了判決。

邱氏父子再作努力 要求銷案被駁回後

【本報訊】邱氏父子在要求銷案被駁回後，再次向法院提出上訴。法院在審理後，駁回了他們的請求，並維持了原來的判決。

香港今日天氣 最高28°C 最低21°C

【本報訊】香港今日天氣晴朗，最高溫度為28°C，最低溫度為21°C。市民在戶外活動時，應注意防曬及補充水分。

中華英雄 國樂揚情

節目：「太平天國序曲」(首演) 魏國偉曲
「中華英雄國樂曲」(首演) 邱少彬曲
其他樂曲包括：「滿江紅」、「穆桂英掛帥」、「水滸傳」、「紅樓夢」等。

新聲國樂團
一九九〇年十一月廿五日
(星期日)晚上八時正
大會堂音樂廳
指揮：邱少彬
客席指揮：陳偉良
票價：\$30、\$40、\$50
(另設學生及長者半價優惠)
門票在各城市電器商場發售
電話訂票：734 9009

中國數千年之靈藥 靈芝鵝

血與尿之清道夫
百病之源起於血。血之清則百病不生。血之濁則百病叢生。靈芝鵝能清血、解毒、利尿，為血與尿之清道夫。凡患有高血壓、糖尿病、心臟病、肝病、腎病、胃病、腸病、婦科病、小兒病等，服靈芝鵝均有奇效。

預防勝於治療
靈芝鵝能增強人體免疫力，預防疾病發生。凡患有高血壓、糖尿病、心臟病、肝病、腎病、胃病、腸病、婦科病、小兒病等，服靈芝鵝均有奇效。

靈芝鵝有效原因
①靈芝鵝能清血、解毒、利尿，使血液循環良好。②靈芝鵝能增強人體免疫力，預防疾病發生。③靈芝鵝能改善人體營養，促進身體健康。

現在中國有北京中日友好醫院、廣州中山醫院、中山市人民醫院、東莞市人民醫院等四大醫院進行臨床試驗，病例顯著。靈芝鵝對各大醫院均有銷售。請向各大醫院索取資料及四大醫院報告書。

香港東南亞總代理：維多利亞(香港)公司
香港九龍北京道69號環球大廈704室
電話：7212188 3688687 國文傳真：7212446

Canon 佳能 複印機

NP-1215 現貨供應
NP-3825
NP-3325
523 0139

對有線電視承擔 九倉聲明無改變

【本報訊】九倉電視昨日發表聲明，表示該公司對有線電視的承擔並無改變。聲明指出，九倉電視將繼續致力於提供優質的電視服務，並與政府合作，共同發展有線電視事業。

歡迎洽購 華南山湖牌冬菇等食用菌

敝公司以「山湖」牌優質冬菇、香菇、銀耳、竹筍(筍)等食用菌產品在全國市場享譽。敝公司產品品質優良，價格公道，歡迎各界人士洽購。

深南華南食用菌有限公司
地址：國際貿易中心33樓07室
電話：2203336 2207680
FAX：351518 總經理：姚啟先
香港聯絡人：陳國輝 何兆佳
電話：5490521 或 5755553
FAX：5590155

蘇州迅達電器有限公司

陶貝爾歡迎各界
中國電梯行業第一
公司已於一九八九年三月
士迅達電器有限公司和合
有獨立法人地位的合作
該公司的投資經營
引進、配置先進的生產
設備以及目前國內最
究、開發、並推行市
梯佔全國產量的十
電梯生產及安裝許可
亞、中亞、香港及
流暢通電機、觀光梯
及服務梯等，深受用
該公司願與海外
經濟、貿易等更廣泛

業務聯繫：該公司
公司地址：中國
Add: Peng Qiao
電話：732429 731
Tel: 732429 731
電掛：4599

BAMBOO

超過五十年經驗
用特種手法製成
的竹製品，經多年
的在造，有極好的
品質，向消費者
提供公平的價格。

髮時突然有人三急

獨臂男如廁遇襲 後腦中刀傷重不治

獨居石梨邨 是否遭尋仇待查

【本報訊】一名獨居石梨邨的男子，昨（廿）日在該邨內的一間廁所內，被一名男子持刀襲擊，後腦中刀，傷勢嚴重，送院後不治身亡。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。

死者為石梨邨第四十五座單位的居民，現年三十五歲，姓李，名國強。據悉，他是一名獨居男子，平時在該邨內的一間廁所內如廁。昨（廿）日，他在如廁時，突然遭到一名男子的襲擊。襲擊者持有一把利刀，向李國強的後腦部位猛刺一刀。李國強中刀後，隨即倒地不起。警方接報後，立即趕到現場，將李國強送往醫院救治，但最終因傷勢過重，不治身亡。

警方目前正在調查此案，並呼籲目擊者提供線索。警方表示，襲擊者目前仍在逃，警方將全力追捕。警方亦呼籲李國強的親友提供線索，以便警方早日破案。

以目前人手難以應付

【本報訊】有關當局表示，目前的人手難以應付日益增加的建築工程。當局指出，由於建築工程量大增，而人手卻相對不足，導致工程進度受到影響。當局呼籲建築商合理安排工程進度，並加強對工人的培訓，以提高工作效率。

監察氣公司人數 消防處將大幅削減

【本報訊】消防處表示，將大幅削減監察氣公司的人數。消防處指出，由於監察氣公司的人數過多，導致消防處的工作量增加，影響了消防處的正常運作。消防處決定，將對監察氣公司的人數進行大幅削減，以確保消防處的工作質量。

甘肅省昨日何文田行兇 青年當街被斬死

【本報訊】甘肅省昨日發生一起行兇案，一名青年當街被斬死。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。警方表示，行兇者目前仍在逃，警方將全力追捕。

雅麗閣展覽館昨日開幕 訪問警察總部及盲人輔導中心

【本報訊】雅麗閣展覽館昨日舉行開幕典禮，並邀請了多位嘉賓出席。展覽館內展示了多件藝術作品，吸引了不少市民前往參觀。此外，展覽館還舉辦了多項活動，包括訪問警察總部及盲人輔導中心等。

甘肅省昨日何文田行兇 青年當街被斬死

【本報訊】甘肅省昨日發生一起行兇案，一名青年當街被斬死。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。警方表示，行兇者目前仍在逃，警方將全力追捕。

甘肅省昨日何文田行兇 青年當街被斬死

【本報訊】甘肅省昨日發生一起行兇案，一名青年當街被斬死。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。警方表示，行兇者目前仍在逃，警方將全力追捕。

甘肅省昨日何文田行兇 青年當街被斬死

【本報訊】甘肅省昨日發生一起行兇案，一名青年當街被斬死。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。警方表示，行兇者目前仍在逃，警方將全力追捕。

甘肅省昨日何文田行兇 青年當街被斬死

【本報訊】甘肅省昨日發生一起行兇案，一名青年當街被斬死。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。警方表示，行兇者目前仍在逃，警方將全力追捕。

桂林街食肆今晨血案

習神打男子遇襲重傷

【本報訊】桂林街一間食肆內，今晨發生一起血案。一名男子在該食肆內被另一名男子襲擊，傷勢嚴重。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。警方表示，襲擊者目前仍在逃，警方將全力追捕。

油塘舊屋倒塌 二十居民要疏散

【本報訊】油塘一間舊屋，昨（廿）日發生倒塌事故，造成二十名居民受傷。警方接報後，立即展開調查，並呼籲目擊者提供線索。警方表示，倒塌房屋的主人目前仍在逃，警方將全力追捕。

葵青區會昨特別會議

【本報訊】葵青區議會昨日舉行特別會議，討論有關葵青區的發展計劃。會議中，區議員們就葵青區的未來發展提出了多項建議，包括加強交通建設、改善環境衛生等。

葵青區會昨特別會議

【本報訊】葵青區議會昨日舉行特別會議，討論有關葵青區的發展計劃。會議中，區議員們就葵青區的未來發展提出了多項建議，包括加強交通建設、改善環境衛生等。

葵青區會昨特別會議

【本報訊】葵青區議會昨日舉行特別會議，討論有關葵青區的發展計劃。會議中，區議員們就葵青區的未來發展提出了多項建議，包括加強交通建設、改善環境衛生等。

葵青區會昨特別會議

【本報訊】葵青區議會昨日舉行特別會議，討論有關葵青區的發展計劃。會議中，區議員們就葵青區的未來發展提出了多項建議，包括加強交通建設、改善環境衛生等。

葵青區會昨特別會議

【本報訊】葵青區議會昨日舉行特別會議，討論有關葵青區的發展計劃。會議中，區議員們就葵青區的未來發展提出了多項建議，包括加強交通建設、改善環境衛生等。

葵青區會昨特別會議

【本報訊】葵青區議會昨日舉行特別會議，討論有關葵青區的發展計劃。會議中，區議員們就葵青區的未來發展提出了多項建議，包括加強交通建設、改善環境衛生等。

葵青區會昨特別會議

【本報訊】葵青區議會昨日舉行特別會議，討論有關葵青區的發展計劃。會議中，區議員們就葵青區的未來發展提出了多項建議，包括加強交通建設、改善環境衛生等。

本港存水量仍屬正常

黃國禮稱未考慮制水

【本報訊】水務局局長黃國禮表示，目前本港的存水量仍屬正常，並未考慮實施制水措施。黃國禮指出，由於近期降雨量較多，本港的水庫水位有所上升，目前的水量足以應付市民的日常需求。黃國禮表示，水務局將繼續密切關注水量的變化，並在必要時採取相應的措施。

水費是否調整明年有決定

【本報訊】水務局表示，水費是否調整將在明年做出決定。水務局指出，由於水費的調整涉及多個因素，包括水電費、維修費等，因此需要進行詳細的評估。水務局表示，將在明年年初公佈水費調整的具體方案。

水管漏水問題嚴重

【本報訊】水管漏水問題在過去一年中日益嚴重，水務局呼籲市民加強檢查。水務局指出，由於水管老化、使用不當等原因，導致水管漏水的情況頻繁發生。水務局呼籲市民定期檢查家中的水管，並及時更換老化的水管，以減少水資源的浪費。

水管漏水問題嚴重

【本報訊】水管漏水問題在過去一年中日益嚴重，水務局呼籲市民加強檢查。水務局指出，由於水管老化、使用不當等原因，導致水管漏水的情況頻繁發生。水務局呼籲市民定期檢查家中的水管，並及時更換老化的水管，以減少水資源的浪費。

水管漏水問題嚴重

【本報訊】水管漏水問題在過去一年中日益嚴重，水務局呼籲市民加強檢查。水務局指出，由於水管老化、使用不當等原因，導致水管漏水的情況頻繁發生。水務局呼籲市民定期檢查家中的水管，並及時更換老化的水管，以減少水資源的浪費。

水管漏水問題嚴重

【本報訊】水管漏水問題在過去一年中日益嚴重，水務局呼籲市民加強檢查。水務局指出，由於水管老化、使用不當等原因，導致水管漏水的情況頻繁發生。水務局呼籲市民定期檢查家中的水管，並及時更換老化的水管，以減少水資源的浪費。

水管漏水問題嚴重

【本報訊】水管漏水問題在過去一年中日益嚴重，水務局呼籲市民加強檢查。水務局指出，由於水管老化、使用不當等原因，導致水管漏水的情況頻繁發生。水務局呼籲市民定期檢查家中的水管，並及時更換老化的水管，以減少水資源的浪費。

水管漏水問題嚴重

【本報訊】水管漏水問題在過去一年中日益嚴重，水務局呼籲市民加強檢查。水務局指出，由於水管老化、使用不當等原因，導致水管漏水的情況頻繁發生。水務局呼籲市民定期檢查家中的水管，並及時更換老化的水管，以減少水資源的浪費。

水管漏水問題嚴重

【本報訊】水管漏水問題在過去一年中日益嚴重，水務局呼籲市民加強檢查。水務局指出，由於水管老化、使用不當等原因，導致水管漏水的情況頻繁發生。水務局呼籲市民定期檢查家中的水管，並及時更換老化的水管，以減少水資源的浪費。

兩岸琵琶家同台獻藝

將分別彈奏十面埋伏

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

兩岸琵琶家同台獻藝

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

兩岸琵琶家同台獻藝

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

兩岸琵琶家同台獻藝

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

兩岸琵琶家同台獻藝

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

兩岸琵琶家同台獻藝

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

兩岸琵琶家同台獻藝

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

兩岸琵琶家同台獻藝

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

兩岸琵琶家同台獻藝

【本報訊】由香港中華文化促進中心主辦的「兩岸琵琶家同台獻藝」活動，將於下月舉行。活動中，來自兩岸的琵琶名家將同台演出，分別彈奏《十面埋伏》等名曲。活動旨在促進兩岸文化交流，增進彼此的了解和友誼。

絕不簡單的科技 包含簡易的操作

MINOLTA

X-700單鏡反光機先進設計包括：

- 程序式自動曝光
- 光圈優先自動曝光
- 手動曝光
- 程序式自動閃光控制
- 電子快門
- ±2級曝光補償

X-300s單鏡反光機先進設計包括：

- 光圈優先自動曝光
- 手動曝光
- 電子快門
- 程序式自動閃光控制
- 電子快門
- ±2級曝光補償

加拿大羅克樂團

鍾逸傑談房委會計劃

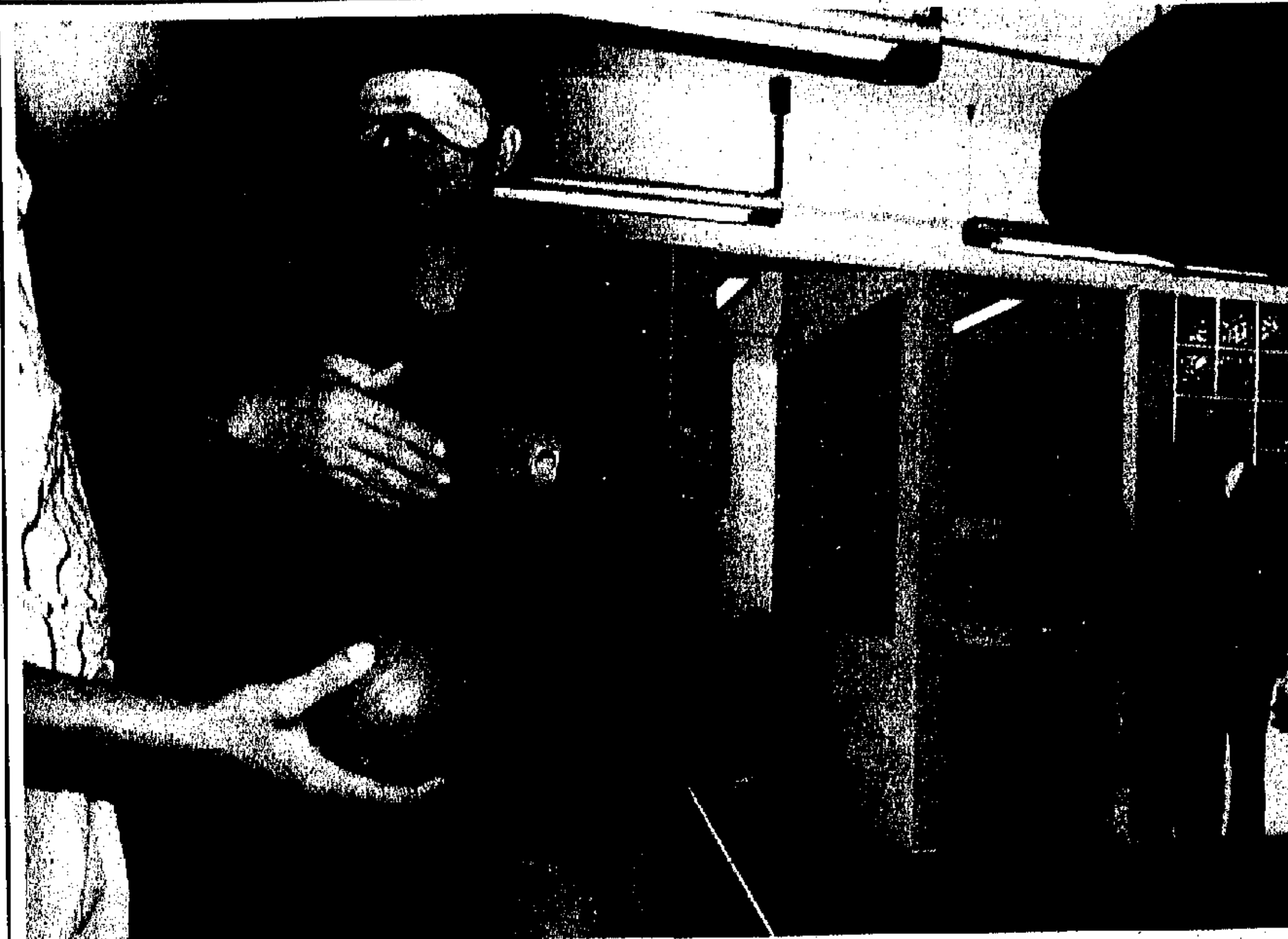
本世紀建六十萬單位

國際高層建築會議昨在港舉行

【本報訊】房委會主席鍾逸傑昨日表示，房委會已通過一項計劃，在未來三十年內興建六十萬個單位，以解決香港的房屋問題。鍾逸傑指出，這項計劃是房委會歷史上規模最大的一次房屋建設，將對香港的社會和經濟產生深遠影響。

鍾逸傑在昨日舉行的國際高層建築會議上表示，香港是一個人口密集的城市，房屋問題一直是社會關注的焦點。房委會作為香港的房屋管理機構，有責任為市民提供優質的住房。他強調，房委會將堅持「居者有其屋」的宗旨，通過多種途徑增加房屋供應，滿足市民的需求。

鍾逸傑還提到，房委會將加強與國際建築界的交流與合作，學習先進的建築技術和管理經驗，提高房屋建設的質量和效率。他呼籲社會各界支持房委會的工作，共同為香港的房屋問題貢獻力量。



兩岸琵琶家同台獻藝 將分別彈《十面埋伏》

【本報訊】由香港新樂國際主辦的「中國琵琶王正平演奏會」，將於十一月六日（星期六）晚上八時，在維多利亞港畔的香港會議展覽中心舉行。是次演奏會，由著名琵琶演奏家王正平先生擔任指揮，並邀請了多位來自兩岸的琵琶名家同台演出。其中，最受矚目的莫過於兩位琵琶家將分別演奏《十面埋伏》這首名曲。據悉，兩位演奏家均具有深厚的音樂功底和豐富的演出經驗，他們的同台演出，無疑將為觀眾帶來一場精彩的音樂盛宴。此外，演奏會還將演奏多首其他經典琵琶曲目，展現中國琵琶藝術的博大精深。

水費是否調整明年有決定

【本報訊】水務局局長黃錦星表示，水費是否調整，目前尚無定案。他強調，水費的調整是一個複雜的過程，需要考慮到多種因素，包括水資源的供應情況、管線的維護成本以及社會的承受能力等。黃錦星指出，水務局將密切關注水資源的變化，並在適當的時候進行評估。他表示，水務局將致力於提供穩定、安全的水源，並確保水費的公平合理。他呼籲市民理解和支持水務局的工作，共同為香港的供水事業貢獻力量。

康城影展得獎電影 區局下旬選映七齣

【本報訊】康城影展得獎電影，將於本月中旬在區局選映。是次影展共收到來自世界各地的電影作品數百部，經過評審團的嚴格評選，最終選出了多部優秀作品。區局表示，將在下月下旬選映其中七齣得獎電影，包括《綠色奇蹟》、《中國郵票博物館》等。這些電影不僅具有極高的藝術價值，還反映了當前的社會現實和人文關懷。區局希望通過這次影展，能夠讓市民更好地了解和欣賞電影藝術，並促進本地電影文化的發展。

中國郵票博物館提供 環保郵票六百多枚

【本報訊】中國郵票博物館為配合「綠色奇蹟」展覽，特提供環保郵票六百多枚。這些郵票不僅具有收藏價值，還具有環保意義。博物館表示，這些郵票是通過環保材料製成的，不會對環境造成污染。此外，博物館還將舉辦一系列相關活動，包括郵票展覽、講座等，以進一步推廣環保理念和郵票文化。博物館呼籲市民踴躍參加，共同為保護環境貢獻力量。

水管漏水問題嚴重 每年漏掉三百萬元

【本報訊】水務局表示，水管漏水問題嚴重，每年漏掉三百萬元。水務局指出，由於管線老化、維護不善等原因，目前香港的水管系統存在嚴重的漏水問題。據統計，每年因水管漏水而造成的水資源浪費高達三百萬元。水務局表示，將採取一系列措施來解決這個問題，包括加強管線的巡查和維護、更換老化的管線等。他呼籲市民節約用水，共同保護水資源。

康城影展得獎電影 區局下旬選映七齣

包括法國澳洲丹麥及英美等製作

【本報訊】區局將於本月中旬在區局選映七齣得獎電影，包括法國、澳洲、丹麥及英美等製作。這些電影包括《綠色奇蹟》、《中國郵票博物館》等。區局表示，這些電影不僅具有極高的藝術價值，還反映了當前的社會現實和人文關懷。區局希望通過這次影展，能夠讓市民更好地了解和欣賞電影藝術，並促進本地電影文化的發展。

今日文化節目精選

【本報訊】今日文化節目精選如下：

- 《中國郵票博物館》：介紹中國郵票的歷史和發展，並展示多枚珍貴郵票。
- 《綠色奇蹟》：一部關於環保的紀錄片，探討了人類活動對環境的影響。
- 《水管漏水問題嚴重》：報導了香港水管系統存在的嚴重漏水問題，並介紹了水務局的應對措施。

香港沿海歷史關係 考古學家周五演講

【本報訊】香港沿海歷史關係，考古學家周五演講。演講將探討香港沿海地區的歷史發展，包括古代的貿易、移民和殖民等。演講將由多位知名考古學家主講，內容豐富，值得關注。

ATER PAN 小俠

一九九〇年十一月十二及十三日（星期六、日）晚上七時半

一九九〇年十一月十四日（星期日）下午三時半（優待學生日場）

作曲：葉華、麥基爾

香港文化中心

日立 HITACHI

經銷日立冷氣各系列產品，多種型號及匹數，以供選擇，歡迎來電查詢。

特約經銷：國際立馬工程有限公司 International Bump Pump

地址：香港新田路5-21號，嘉力工業中心A座11/F, A15-16室

電話：499 5276, 411 5355, 50487 DUMP HX

傳真：416 9286

麗澤園

2,300呎三房兩廳 另兩工人房 每呎僅售\$1,479

歡迎預約參觀

長江實業地產代理有限公司

地址：香港皇后大道中29號華人行21樓

電話：810 1818

絕不包

X-700單鏡 設計包括：

- 程序式自動
- 光圈先決
- 手動曝光
- 程序式自動
- 曝光鎖
- 土2級曝光

MINOLTA

大馬金刀 騰勝穩入圍

記即慶七留意央券多愛爾蘭由發火燐質

【本報訊】在「大馬金刀」騰勝穩入圍的背後，其實隱藏著一場激烈的競爭。據悉，騰勝在這次比賽中，憑藉其精湛的刀工和穩健的表現，成功擊敗了眾多強手，最終穩坐冠軍寶座。這場比賽不僅考驗了參賽者的技術，更是一次對其心理素質的考驗。騰勝在比賽過程中，始終保持冷靜，面對各種壓力，都能游刃有餘，這正是他能夠勝出的關鍵。

發火催谷搏命

【本報訊】在「大馬金刀」騰勝穩入圍的背後，其實隱藏著一場激烈的競爭。據悉，騰勝在這次比賽中，憑藉其精湛的刀工和穩健的表現，成功擊敗了眾多強手，最終穩坐冠軍寶座。這場比賽不僅考驗了參賽者的技術，更是一次對其心理素質的考驗。騰勝在比賽過程中，始終保持冷靜，面對各種壓力，都能游刃有餘，這正是他能夠勝出的關鍵。

劍峯威走勢佳

【本報訊】在「大馬金刀」騰勝穩入圍的背後，其實隱藏著一場激烈的競爭。據悉，騰勝在這次比賽中，憑藉其精湛的刀工和穩健的表現，成功擊敗了眾多強手，最終穩坐冠軍寶座。這場比賽不僅考驗了參賽者的技術，更是一次對其心理素質的考驗。騰勝在比賽過程中，始終保持冷靜，面對各種壓力，都能游刃有餘，這正是他能夠勝出的關鍵。

要有「過冬」的準備

沈金

股市又是一個過冬的季節。在過去的一年裡，股市經歷了前所未有的波動。投資者們在面對不確定性時，往往會感到迷茫和恐懼。然而，在這種艱難的時刻，我們需要的是冷靜和理智。我們應該做好「過冬」的準備，保持長期的投資眼光，不被短期的波動所左右。只有這樣，我們才能在未來的春天裡，看到希望的曙光。

中資影業 周亮

【本報訊】中資影業在過去的一年裡，取得了長足的進步。周亮表示，中資影業將繼續加大投入，推動中國電影產業的發展。他認為，中國電影具有巨大的潛力，只要我們堅持創新的道路，就一定能夠在世界電影舞台上佔有一席之地。中資影業將致力於提高電影的質量，為觀眾提供更高水平的觀摩體驗。

有線電視 郭九

【本報訊】有線電視在過去的一年裡，經歷了巨大的挑戰。郭九表示，有線電視將繼續努力，克服困難，為用戶提供更好的服務。他認為，有線電視作為一種重要的信息傳播渠道，具有廣泛的市場前景。我們將不斷加大技術研發力度，提高服務質量，滿足用戶的需求。

還是香港機會多

【本報訊】在香港，機會總是那麼多。對於許多人來說，香港是一個充滿活力和機會的地方。這裡擁有先進的經濟體系、優秀的教育資源和豐富的文化底蘊。無論是創業還是就業，香港都能為人們提供廣闊的發展空間。在當前的形勢下，香港的機會顯得尤為珍貴。

交易市場

【本報訊】交易市場在過去的一年裡，經歷了巨大的波動。投資者們在面對不確定性時，往往會感到迷茫和恐懼。然而，在這種艱難的時刻，我們需要的是冷靜和理智。我們應該做好「過冬」的準備，保持長期的投資眼光，不被短期的波動所左右。只有這樣，我們才能在未來的春天裡，看到希望的曙光。

胡言亂語

任風雲

胡言亂語，在現實生活中並不少見。有時，人們會因為壓力過大或情緒失控而說出一些不合時宜的話。然而，我們應該學會控制自己的情緒，保持冷靜和理智。在與人交往時，我們應該學會傾聽和理解，而不是盲目地發表意見。只有這樣，我們才能建立良好的人際關係。

力求包裝突破

陳清輝

在當前的市場環境下，包裝的突破顯得尤為重要。企業應該不斷創新，提高產品的包裝質量，以吸引消費者的目光。包裝不僅是產品的外在形象，更是產品質量的體現。一個好的包裝能夠為產品加分，而一個差的包裝則會減分。因此，企業應該重視包裝的研發和設計，力求實現包裝的突破。

收息兼

【本報訊】在當前的市場環境下，收息兼顯得尤為重要。投資者應該選擇一些具有穩定收益的投資品種，以確保資金的安全和增值。同時，我們也應該關注市場的最新動態，及時調整投資策略。只有這樣，我們才能在複雜的市場環境中，實現資產的保值和增值。

保護良民

【本報訊】保護良民是政府的首要任務。政府應該加強對社會治安的維護，嚴厲打擊犯罪活動，確保人民的生命財產安全。同時，我們也應該加強對公民的宣傳教育，提高公民的自覺意識，共同營造一個和諧、安寧的社會環境。

二人世界

【本報訊】在當前的社會環境下，二人世界顯得尤為珍貴。情侶們應該珍惜彼此，相互理解、相互支持，共同度過難關。同時，我們也應該關注社會的公平和正義，為社會的進步貢獻力量。只有這樣，我們才能建立一個美好的社會。

林說小

【本報訊】林說小是一個充滿智慧和幽默感的故事。它通過對日常生活的觀察和描寫，揭示了人性和社會的種種現象。讀者在閱讀的過程中，不僅可以感受到故事的趣味性，還可以從中汲取智慧和教訓。林說小是一個值得一讀再讀的好故事。

後幕

【本報訊】在幕後，我們看到了許多不为人知的故事。這些故事往往比幕前的精彩得多。它們揭示了人們在幕後的掙扎、奮鬥和追求。這些故事讓我們看到了人性的真實面，也讓我們更加珍惜當前的生活。後幕的故事，是我們生活中不可或缺的一部分。

十一 風塵結客

【本報訊】風塵結客，是江湖上的一種習俗。它指的是那些在江湖上行走的人，為了尋求志同道合的夥伴，而結成一個團體。這種習俗在過去非常普遍，但在現在卻已經很少見到了。風塵結客雖然有著許多好處，但也存在著許多弊端。我們應該客觀地看待這種習俗，取其精華，去其糟粕。

彈歌

【本報訊】彈歌是一種傳統的民間藝術形式。它通過彈奏樂器和演唱歌曲，表達人們的情感和思想。彈歌具有悠久的歷史和廣泛的流傳範圍。在當前的社會環境下，我們應該重視對傳統民間藝術的保護和傳承，讓彈歌這一藝術形式能夠繼續發揚光大。

金雀和樹仙

【本報訊】金雀和樹仙是一個充滿奇幻色彩的故事。它講述了一個金雀和一個樹仙之間的愛情故事。故事充滿了浪漫和神秘，讓人讀之入神。金雀和樹仙的故事，是我們生活中的一個美好傳說，它讓我們看到了愛的力量和生命的意義。

大特價

【本報訊】大特價活動即將開始。為了感謝廣大顧客的支持，我們決定舉行一次大規模的促銷活動。在活動期間，我們將推出多款特價商品，價格優惠，數量有限。歡迎廣大顧客踴躍參加，搶購優惠商品。大特價活動，是我們對顧客的一種誠意，也是一次難得的機會。

大特價

【本報訊】大特價活動即將開始。為了感謝廣大顧客的支持，我們決定舉行一次大規模的促銷活動。在活動期間，我們將推出多款特價商品，價格優惠，數量有限。歡迎廣大顧客踴躍參加，搶購優惠商品。大特價活動，是我們對顧客的一種誠意，也是一次難得的機會。

金雀和樹仙

【本報訊】金雀和樹仙是一個充滿奇幻色彩的故事。它講述了一個金雀和一個樹仙之間的愛情故事。故事充滿了浪漫和神秘，讓人讀之入神。金雀和樹仙的故事，是我們生活中的一個美好傳說，它讓我們看到了愛的力量和生命的意義。

大特價

【本報訊】大特價活動即將開始。為了感謝廣大顧客的支持，我們決定舉行一次大規模的促銷活動。在活動期間，我們將推出多款特價商品，價格優惠，數量有限。歡迎廣大顧客踴躍參加，搶購優惠商品。大特價活動，是我們對顧客的一種誠意，也是一次難得的機會。

大特價

【本報訊】大特價活動即將開始。為了感謝廣大顧客的支持，我們決定舉行一次大規模的促銷活動。在活動期間，我們將推出多款特價商品，價格優惠，數量有限。歡迎廣大顧客踴躍參加，搶購優惠商品。大特價活動，是我們對顧客的一種誠意，也是一次難得的機會。

大特價

【本報訊】大特價活動即將開始。為了感謝廣大顧客的支持，我們決定舉行一次大規模的促銷活動。在活動期間，我們將推出多款特價商品，價格優惠，數量有限。歡迎廣大顧客踴躍參加，搶購優惠商品。大特價活動，是我們對顧客的一種誠意，也是一次難得的機會。

香港畫家聯會作品展觀後

[illegible]

有些名詞，在某些時候，某些地方

的擁有者（其實卻是他們）就是真正的「得光輝」的事業；但是，既然存在，總就必然在不斷上新的功的（淘金）

朱慶光

台灣青年歌星薛岳病危，已陷入昏迷狀態。他早已癱瘓現患上肝癌，但近半年仍依然歌唱不輟，多次穿梭於後海兩岸，演唱、治病，頑強地與癌症病魔搏鬥！

於是，反「扶黑」者得勝回朝。

二中之歐陽生哀辭



他也要安詳、尊嚴地辭去，不希望任何人看到他臨終前所能出現的悲慘之狀，更不希望在他病榻上插滿各種膠管，為生命作最後的掙扎。『如果能夠，在我昏迷吧！』看來，他是一針，讓我死去的受害者。他曾同家人和好友一託三托，躲到了生命盡頭，請不要為他哭泣，更不要設置靈堂哀降；他也曾對訪問他的記者說，『大我死後，請在第二天就火化，往東北角的大海裡揮灑；如果能夠，請播放一些搖滾的爵士音樂，讓我走得真正自由與感動。』

他久戰病魔，樂觀又頑強，令人感動。無論如何，他的戰聲將會永遠陪伴他的歌迷，音容宛在。

來，各國必須移植肝

[illegible]

「行語大獎」的一個名詞，



是「性騷擾」，工廠、機關中的年青女職工，常常被男同事或上司（上司）或首領上級主管，令廣大職員婦女十分憤慨。日本經濟過去對男性的威權地位或言談油鹽是逆來順受，忍氣吞聲，但現有些時代女性向社長一紙提出抗議書甚至控告上司非法等等。這類糾紛爭吵引起社會關注，日本經濟聯合會已是全國性的工商團體之一，它出了女職工的投訴和法庭對這案「侵犯」事件的意見，編了一本「防性侵犯手冊」（見圖），指導受害婦應付色狼，要求企業注意改善工作環境，尊重婦女，對於一些明顯侮辱婦女的下流行為，則報告公司當以處分。去年鬧到東京勞工總聯



求到派員開房，如不依從即被監獄，或故意找麻煩，藉端生事。

「經過這件事，我有點懷疑我的頭腦有沒有邏輯！」他極表，地說。

轉轍

美國洛杉磯有兩個男人組合的俱樂部，前二年成立以來，

治，醫生診斷她發覺她的頸部及雙耳只受了輕微損傷，沒有出院回家。

老

買藥請認明商標

[illegible][illegible]

等，這些

圖文

大衆生上通順，
工訓練，可以當一交
道警，「加油」

（當代診療）都介紹

美國教育一新猷

大學和中學的
德倍利大學深造，以提高專業

雲南

信風從舊傳到臨
，並指揮他停止
進食。不過，豬
的消化力特強，
飽餐後力不消刻
過分，又會覺得
過份肥胖而又無
法控制飲食的人
士，達到減肥的
目的。同時，有
些部分醫學界人
士則研究阻止這
種現象在豬體內
也形成，從而使
研究起更難，良
願也更快。如果
研究成功，醫生
們也可以此種技
術來治療肥胖
症。

豬反平

秀頭顯露，引
起不少研究者的
興趣。他認為想
提取這種反平的
激素，作為食慾
的抑制劑，達到
減肥的目的。那
些肥胖而又無法
控制飲食的人，
士，達到減肥的
目的。同時，有
些部分醫學界人
士則研究阻止這
種現象在豬體內
也形成，從而使
研究起更難，良
願也更快。如果
研究成功，醫生
們也可以此種技
術來治療肥胖
症。

恐怖博物館

盟英

英國倫敦有一間恐怖博物館，專門展出歷史上曾被處刑的死刑犯刑具和死亡景象。例如英國瑪麗王后被斬首的斷頭台及用樹膠製成的首級；曾一度成為極刑工具的絞刑架；用鐵製成的吊體在行刑後懸吊在絞刑架上，使人不寒而慄。希勒蘭君切勿多觀這間博物館，否則嚇死無命賠。

子，還能把右前腿抬得那麼

這道象能來一任明
重象能來一任明
重象能來一任明

名文科大學。而紐約的克令登中學不僅是所寂寂無名的普通高中，近年來又因教學質量下降而受到教育界和家長的責難。在名氣上相差如此懸殊的兩所學校，簽署了項合作計劃，名牌大學主動幫助「野雞」中學辦學。

克令登中學得到的幫助，是多方面的。據這所中學的校長說，立德倍利免費接受克令登中學的語文、外語老師去立

中學的學生好幾萬名，這等。

得到名牌大學如此具體、實在的幫助，克令登中學的教學質量很快扭轉跌勢，掉頭向上。事實證明，大學和中學這樣合作，好處很多，很大，教育界人士和家長，特別異口同聲地讚揚立德倍利大學，能放下名牌大學的架子，為美國教育的改造闖出了新路

院救

「經過這件事，有點懷疑我的頭顱院回家。」

「他沒有騙哩！」他

「說。」

「敏。」

「美國洛杉磯有一秘密專門撮合老婦少男姻緣的俱樂部。自二年前成立以來，」

「醫生驚奇地發覺他的頭部及雙耳只了輕微損傷，沒有經數年後就可

「手藝」的組織，成色色的男性。他們放縱的毛衣，將會是單行道，而應是

食、
遺。

為項調查報告，引起不少研究者的文興，他們設想提取這種結實的激素，作為食欲抑制劑，使那些貪食的人士，達到減食學界人士則研究成，從而使它們吃飽。如果這項研究技術來治療厭食症

上登

大學如此具體，克令登中學的教轉跌勢，掉頭回，大學和中學搞，處很多、很大。八上和家長，特續獨立德倍利大，牌大學的架子，改邊闢出了新路。

從釣魚台說起

明華

對於釣魚台事件，校內反應不一。有人認為，釣魚台是中國的領土，這是常識。有人則認為，釣魚台是日本的領土，這也是常識。其實，釣魚台是中國的領土，這是事實。釣魚台是中國的領土，這是事實。釣魚台是中國的領土，這是事實。

尋找汽油添加劑

何景安

汽油添加劑，是汽車工業中一個重要的組成部分。它的作用是提高汽油的燃燒效率，減少引擎的磨損。目前，市場上存在著各種各樣的汽油添加劑，但其中不乏一些低質量的產品。消費者在購買時，應注意產品的品質和來源。

漫話人事關係

珍

人事關係，是每個人都會遇到的問題。它不僅影響著我們的工作，也影響著我們的日常生活。在處理人事關係時，我們應保持一顆平常心，不要過於斤斤計較。同時，我們也應學會溝通和協調，以達到和諧共處的目的。

量力欠色綠

廖樹仁

「量力欠色綠」，這是一個有趣的詞語。它的意思是說，在做事時，要量力而行，不要貪多求全。同時，也要注重細節，不要粗心大意。只有做到這兩點，才能把事情做好。

網報情

王理查

網報情，是當前社會的一個熱點。隨著互聯網的普及，網報情已經成為人們獲取信息的重要途徑。然而，網報情也帶來了一些問題，如信息失真、隱私洩露等。我們應加強對網報情的監管，確保信息的真實性和安全性。

波蘭鐘

簡而清

波蘭鐘，是波蘭的一個著名景點。它是一座巨大的鐘，重達數萬噸。波蘭鐘的歷史悠久，見證了波蘭的興衰。如今，波蘭鐘已經成為波蘭的一個象徵，吸引著世界各地的遊客前來參觀。

知而不可行的

履福

知而不可行，這是一個常見的問題。我們知道很多事情，但為什麼卻不能去做呢？其實，知而不可行，往往是由於一些現實因素的阻礙。我們應分析這些因素，找到解決辦法，才能將知識轉化為行動。

彼薄此厚

周

彼薄此厚，是社會的一個普遍現象。在社會交往中，我們常常會遇到這種情況。這往往是由於利益關係的差異所致。我們應客觀地看待這種現象，不要過於斤斤計較。

泥炭餅木屑堆肥

李英豪

泥炭餅木屑堆肥，是一種環保的堆肥方法。它利用泥炭餅和木屑作為原料，經過堆肥處理，可以製成優質的肥料。這種肥料不僅肥力強，而且還具有改良土壤的作用。

新園地

秀官

新園地，是一個充滿生機和活力的地方。這裡有綠油油的蔬菜，有金燦燦的果實。新園地不僅是人們休閒娛樂的好去處，也是人們獲取新鮮蔬菜的好地方。

心所謂危

史

心所謂危，是《孟子》中的一句話。它的意思是說，當我們的心裡感到不安時，就應該反省自己的行為。這句話提醒我們，要時刻保持警惕，不要做虧心事。

巡迴

史

巡迴，是一種常見的表演形式。它通常是由一些藝術家組成的小組，在各地進行表演。巡迴表演不僅可以豐富人們的文化生活，也可以為藝術家提供展示才華的機會。

營養與糖尿病

岑鶴齡

營養與糖尿病，是當前醫學界的一個重要課題。糖尿病是一種常見的疾病，它的發生與營養攝入有密切的關係。我們應注意飲食的均衡，避免攝入過多的糖分，以預防糖尿病的發生。

廚大串客

君竹

廚大串客，是香港的一個特色。它是指那些經常在各大酒樓、餐廳之間穿梭的食客。廚大串客不僅可以品嚐到各種美食，也可以與廚師交流烹飪心得。

落難港督楊慕琦

余也

落難港督楊慕琦，是香港歷史的一個重要人物。他在香港擔任港督期間，為香港的繁榮穩定做出了貢獻。然而，在淪陷期間，他卻經歷了極大的困難和磨難。

英郵票加蓋多年

彭光中

英郵票加蓋多年，這是一個有趣的現象。英郵票的加蓋，通常是由於一些特殊的原因所致。我們應了解這些原因，以瞭解英郵票的歷史和背景。

戰之化文中

彭光中

戰之化文中，是當前文學界的一個重要現象。隨著戰爭的結束，文學作品開始從戰爭的描寫轉向對和平的嚮往。這種變化反映了人們對和平的渴望和對未來的信心。



未來國防需依靠高科技

【本報訊】未來國防力量將由傳統以人力、機械、火藥為主的戰爭，轉變為以高科技為主的戰爭。未來戰爭的戰場將不再局限於陸、海、空三軍，而是擴展到太空、海底、電磁波、電腦網路等領域。未來戰爭的勝負將取決於高科技的研發與應用能力。

未來戰爭的戰場將不再局限於陸、海、空三軍，而是擴展到太空、海底、電磁波、電腦網路等領域。未來戰爭的勝負將取決於高科技的研發與應用能力。

社會科學與精神產品

【本報訊】社會科學與精神產品的關係，是當前社會發展中的一個重要課題。社會科學的發展，需要精神產品的支撐；而精神產品的生產，也需要社會科學的指導。兩者相輔相成，共同推動社會的進步。

社會科學的發展，需要精神產品的支撐；而精神產品的生產，也需要社會科學的指導。兩者相輔相成，共同推動社會的進步。

對外開放可輸出理論

【本報訊】對外開放不僅是經濟上的交流，更是理論上的輸出。通過對外開放，我們可以將我國的理論成果推向世界，為人類社會的進步貢獻力量。

通過對外開放，我們可以將我國的理論成果推向世界，為人類社會的進步貢獻力量。

應組織隊伍聯繫實際給社會反饋

【本報訊】為了更好地服務社會，我們需要組織一支隊伍，深入基層，聯繫實際，及時給社會反饋。這不僅是政府部門的責任，也是社會各界的義務。

這不僅是政府部門的責任，也是社會各界的義務。

毛澤東熱

【本報訊】近年來，毛澤東熱在全國範圍內興起。人們對毛澤東的理論和實踐興趣濃厚，紛紛學習和探討。這反映了人們對中國革命和建設歷史的關注。

人們紛紛學習和探討。這反映了人們對中國革命和建設歷史的關注。

視透

【本報訊】視透是當前社會的一個重要現象。它反映了人們對社會現實的深刻洞察和批判。通過視透，我們可以看清社會的本質，為社會的進步提供動力。

通過視透，我們可以看清社會的本質，為社會的進步提供動力。



作家藝術生命週期

【本報訊】作家的藝術生命週期是一個值得探討的課題。從創作的初期到成熟，再到衰退，每個作家都有其獨特的生命週期。了解生命週期，有助於我們更好地认识和評價作家。

了解生命週期，有助於我們更好地认识和評價作家。

實行精兵簡政

【本報訊】實行精兵簡政是當前政府改革的一項重要任務。通過精兵簡政，可以減少行政開支，提高政府效率，更好地為人民服務。

通過精兵簡政，可以減少行政開支，提高政府效率，更好地為人民服務。

消費結構變動趨勢

【本報訊】消費結構的變動趨勢是當前經濟發展的一個重要指標。隨著人們生活水平的提高，消費結構也在不斷發生變化。了解消費結構的變動趨勢，有助於我們制定合理的經濟政策。

了解消費結構的變動趨勢，有助於我們制定合理的經濟政策。

消費結構變動趨勢

【本報訊】消費結構的變動趨勢是當前經濟發展的一個重要指標。隨著人們生活水平的提高，消費結構也在不斷發生變化。了解消費結構的變動趨勢，有助於我們制定合理的經濟政策。

了解消費結構的變動趨勢，有助於我們制定合理的經濟政策。

消費結構變動趨勢

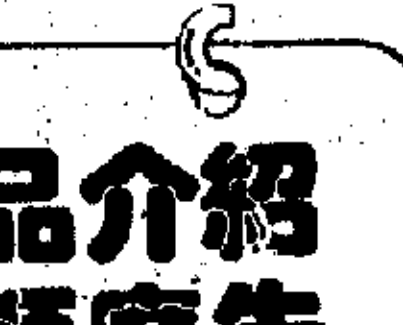
【本報訊】消費結構的變動趨勢是當前經濟發展的一個重要指標。隨著人們生活水平的提高，消費結構也在不斷發生變化。了解消費結構的變動趨勢，有助於我們制定合理的經濟政策。

了解消費結構的變動趨勢，有助於我們制定合理的經濟政策。

消費結構變動趨勢

【本報訊】消費結構的變動趨勢是當前經濟發展的一個重要指標。隨著人們生活水平的提高，消費結構也在不斷發生變化。了解消費結構的變動趨勢，有助於我們制定合理的經濟政策。

了解消費結構的變動趨勢，有助於我們制定合理的經濟政策。



AMANO 安樂自動打掃機

【本報訊】AMANO 安樂自動打掃機，是您家庭清潔的理想選擇。它操作簡單，清潔徹底，能為您節省大量的时间和精力。

它操作簡單，清潔徹底，能為您節省大量的时间和精力。

左軀全新車

【本報訊】左軀全新車，性能卓越，外觀時尚。是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

左軀翻新車

【本報訊】左軀翻新車，經過專業技術人員的精心翻新，品質優良，價格公道。是您經濟實惠的選擇。

是您經濟實惠的選擇。

左軀平治舊配件

【本報訊】左軀平治舊配件，品質保證，價格低廉。是您更換汽車配件的理想選擇。

是您更換汽車配件的理想選擇。

國內電車總匯

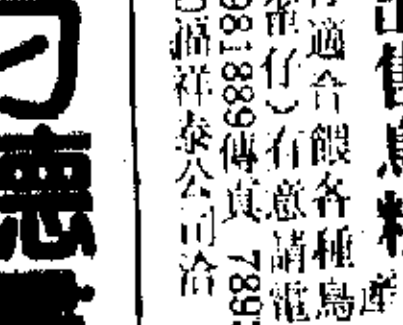
【本報訊】國內電車總匯，經銷各種名牌電車，品質優良，價格公道。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

聯邦偵探

【本報訊】聯邦偵探，提供專業的偵探服務，包括尋人、調查等。收費合理，信譽保證。

收費合理，信譽保證。



華粵汽車公司

【本報訊】華粵汽車公司，經銷各種名牌汽車，品質優良，價格公道。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

F型

【本報訊】F型汽車，性能卓越，外觀時尚。是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

自動波

【本報訊】自動波汽車，操作簡單，駕駛舒適。是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

原廠雙冷氣

【本報訊】原廠雙冷氣汽車，舒適涼爽，是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

原廠6聲道音響

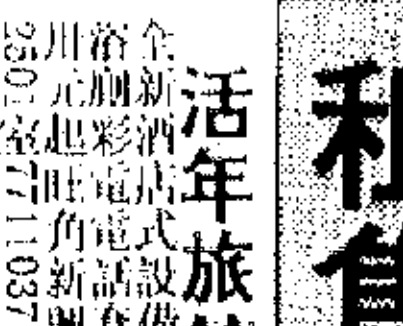
【本報訊】原廠6聲道音響汽車，音質優美，是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

電子點火

【本報訊】電子點火汽車，點火準確，動力強勁。是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。



源博有限公司

【本報訊】源博有限公司，提供專業的汽車維修和保養服務。技術精湛，收費合理。

技術精湛，收費合理。

日本、美國

【本報訊】日本、美國進口汽車，品質優良，性能卓越。是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

自動門、旋轉門

【本報訊】自動門、旋轉門，操作簡單，安全可靠。是您商務和家庭的理想選擇。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

日本、美國

【本報訊】日本、美國進口汽車，品質優良，性能卓越。是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

自動門、旋轉門

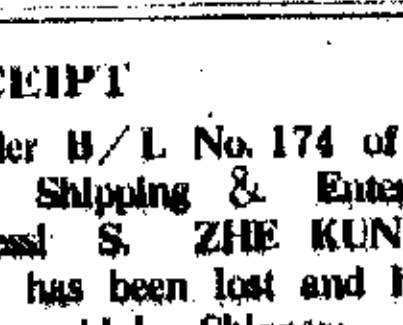
【本報訊】自動門、旋轉門，操作簡單，安全可靠。是您商務和家庭的理想選擇。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

日本、美國

【本報訊】日本、美國進口汽車，品質優良，性能卓越。是您商務和家庭的理想座駕。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。



多倫多五湖學院

【本報訊】多倫多五湖學院，提供專業的語言培訓和職業教育。教學質量高，就業率高。

教學質量高，就業率高。

新張豪華套房

【本報訊】新張豪華套房，環境優雅，設施齊全。是您商務和家庭的理想選擇。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

中港城酒店

【本報訊】中港城酒店，服務周到，環境優雅。是您商務和家庭的理想選擇。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

比華利酒店

【本報訊】比華利酒店，設施齊全，服務周到。是您商務和家庭的理想選擇。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

東亞

【本報訊】東亞酒店，環境優雅，設施齊全。是您商務和家庭的理想選擇。歡迎來電諮詢。

歡迎來電諮詢。

招租

【本報訊】招租房屋，環境優雅，交通便利。有意者請來電諮詢。

有意者請來電諮詢。

息平波風“騷計”陽朝 傳宣利有可謂笑姐阿

胡楓說絕無拍趙崇文稱無問題

早前有傳言「朝陽騷計」，指胡楓與趙崇文在「朝陽」雜誌中，因利益衝突而鬧得不可開交。胡楓對此表示，他與趙崇文在「朝陽」雜誌中，因利益衝突而鬧得不可開交。胡楓對此表示，他與趙崇文在「朝陽」雜誌中，因利益衝突而鬧得不可開交。



視重交頻，少不宜一會機出演視亞在卿玉葉

紅線女之粵曲傳情 亞視本港台今播映

為公益今夜再演唱
設有熱線電話接受觀眾認捐



粵曲紅線女之粵曲傳情，將於今晚在本港台播出。該劇由多位知名演員演出，情節感人，唱腔動聽。觀眾可致電熱線認捐，支持公益事業。

有感亞視條件好自由度高 陳庭威與亞視

陳庭威與亞視的關係，一直以來都是媒體關注的焦點。據悉，陳庭威在亞視工作期間，享有較高的自由度和較好的待遇。他對此表示，亞視是一個非常專業和開放的平台，讓他能夠發揮所長。

徐楓談《滾滾紅塵》 為秦漢吳耀漢不值

徐楓在接受採訪時，談到了她與秦漢和吳耀漢的合作經歷。她表示，這兩位演員在《滾滾紅塵》中的表現非常出色，但最終卻因為一些原因而未能獲得應有的回報。她對此表示遺憾，並呼籲社會關注演員的權益。

黎姿復出風頭勁 思聰

黎姿在復出後，憑藉其精湛的演技和優雅的氣質，再次贏得了觀眾的喜愛。她的作品在各大電視台播出，收視率極高。她對此表示，她非常感謝觀眾的支持，並會繼續努力，為觀眾帶來更多優質的作品。

徐杰信是有緣 方彼

徐杰信與方彼的緣分，從他們的初次相遇開始，就注定了他們的不解之緣。他們在多個場合相遇，並逐漸發展成為好朋友。他們的故事在圈內廣為流傳，成為了一段佳話。

阿B不捨得兒子 往外地必四人行

阿B對他的兒子非常疼愛，不捨得讓他離開自己。他表示，如果兒子要往外地，他一定會陪同前往，以確保兒子的安全。他的這種做法在圈內引起了不小的爭議。

集續有女兒華中 景梯山中賜天惠

華中集團最近獲得了天賜的喜訊，其長女即將降臨。集團負責人表示，他們非常感謝上天的恩賜，並希望女兒能夠健康快樂地成長。

惠天賜因偶然機會 獲國際飲食協會獎

惠天賜憑藉其在飲食領域的傑出貢獻，獲得了國際飲食協會頒發的獎項。他表示，他非常榮幸能夠獲得這個獎項，並會繼續努力，為推廣中華飲食文化做出更大的貢獻。

向去避回文炳譚 平太望盼娜曼陳

譚文炳因故避居海外，其家人對此表示擔憂。陳曼娜則表示，她非常關心譚文炳，並希望他能夠早日回家，一家人團圓。

最近組成六人專責小組 證監會徹查德祥事件

證監會為徹底調查德祥事件，已組成了一個由六名成員組成的專責小組。該小組將負責收集證據、分析案情，並向公眾報告調查結果。

語錄紅 港九

本報特闢「語錄紅」專欄，收集香港九龍地區的熱門話題和趣聞軼事。歡迎讀者踴躍投稿，分享您的見解和故事。

聲明

本人特此聲明，關於近期發生的某些事件，本人與該事件無關。如有任何誤會，請及時澄清。

置業安居盡在掌握

東亞銀行「好供好住」貸款計劃，條件優越，可助閣下迅速達成置業安居的願望：

- 貸款額可高達樓價之九成
- 還款期可長達三十五年
- 利率特優
- 免手續費及估價費

歡迎親臨東亞銀行總行及各分行查詢或致電
842 3256 或 842 3257

大公經濟

二〇六一九八：話電線熱
四〇一五四三八：真傳

全力以赴的一族...

開創成功之道

日產汽車服務(中國)有限公司 電話：868 2626

對中東作「透支性」反應

【本報訊】昨日股市受中東局勢影響，開市後即呈震盪，隨後轉為上揚，收市時升二點二五點，全日成交三億零九百萬元。

昨日股市開市後，受中東局勢影響，開市後即呈震盪，隨後轉為上揚，收市時升二點二五點，全日成交三億零九百萬元。

口關點千三上重慶一 挫後揚先昨市股 點十逾跌下指恒

【本報訊】重慶股市昨日開市後，受中東局勢影響，開市後即呈震盪，隨後轉為上揚，收市時升二點二五點，全日成交三億零九百萬元。

最近組成六人專責小組 證監會徹查德祥事件 多間經紀行正被調查

【本報訊】證監會昨日宣佈，為徹查德祥證券公司事件，已組成一個六人專責小組，負責調查該公司之運作及財務狀況。此外，證監會亦正調查多間與德祥證券公司有業務往來之經紀行。

中央結算將於明年底實施 非流動股份制度蠱惑

【本報訊】中央結算公司將於明年底實施非流動股份制度，此舉旨在提高股份之流動性，並加強對股份之監管。然而，市場對此舉之反應不一，部分投資者認為此舉將增加股份之流動性，而部分投資者則認為此舉將增加股份之成本。

太協青衣地皮50%權益 以近七億元售予長實 雙方聯手將地皮發展為一個大型商住物業

【本報訊】太古地產與長實地產昨日宣佈，雙方已達成協議，將太古地產在青衣地皮之50%權益，以近七億元之價格售予長實地產。雙方將聯手將該地皮發展為一個大型商住物業。

傳玫瑰發新股購針織廠 傳玫瑰發新股購針織廠

【本報訊】傳玫瑰公司昨日宣佈，將發行新股，以籌集資金購置針織廠。此舉旨在擴大公司之生產規模，並提高公司之競爭力。

合和投資二十億美元 曼谷空鐵路計劃

【本報訊】合和投資公司昨日宣佈，將投資二十億美元，在曼谷興建一條新鐵路。此舉旨在改善曼谷之交通狀況，並促進曼谷之經濟發展。

字數計統新最表發昨科融金 增再份月九款存幣外 降微內期同款存元港

【本報訊】金管局昨日發表了最新之金融統計數字，顯示外幣存款在九月份再次增加，而港元存款則微幅下降。

傳玫瑰發新股購針織廠 傳玫瑰發新股購針織廠

【本報訊】傳玫瑰公司昨日宣佈，將發行新股，以籌集資金購置針織廠。此舉旨在擴大公司之生產規模，並提高公司之競爭力。

曼谷空鐵路計劃 曼谷空鐵路計劃

【本報訊】合和投資公司昨日宣佈，將投資二十億美元，在曼谷興建一條新鐵路。此舉旨在改善曼谷之交通狀況，並促進曼谷之經濟發展。

字數計統新最表發昨科融金 增再份月九款存幣外 降微內期同款存元港

【本報訊】金管局昨日發表了最新之金融統計數字，顯示外幣存款在九月份再次增加，而港元存款則微幅下降。

傳玫瑰發新股購針織廠 傳玫瑰發新股購針織廠

【本報訊】傳玫瑰公司昨日宣佈，將發行新股，以籌集資金購置針織廠。此舉旨在擴大公司之生產規模，並提高公司之競爭力。

重要聲明

最近在本港發現有少量所謂91年MODEL F 豪華八座流入國內，此車並非原廠出品，而是由美國加州某車廠所生產。此車之性能與原廠出品之車無異，且價格較低，故深受部分消費者之歡迎。然而，此車之流入國內，已嚴重影響到原廠出品之車之銷售。因此，我們特此聲明，凡購買此類車輛之消費者，應向原廠查詢，以免受騙。

《總統家族》中集尚佳

《總統家族》中集，由著名導演執導，主演陣容強大，情節動人，深受觀眾之喜愛。此集之播出，將為觀眾帶來更多之驚喜與感動。

《演藝天地》粵音繞樑

《演藝天地》粵音繞樑，內容豐富，涵蓋了影視、音樂、戲劇等多個領域。此節目之播出，將為觀眾提供更多之娛樂資訊。

TOYOTA 豐田汽車

豐田汽車，品質優良，性能卓越，是您商務及家庭之最佳選擇。歡迎垂詢。

兩港銀行金融業人士認為 美數據雖佳難扭疲態 經濟將逐步邁向衰退

美元弱勢未改息率有可能調降

【本報訊】兩位銀行金融業人士分別接受本報記者訪問時均認為，美國上週公佈的若干數據雖比市場預期為佳，但並未足以顯示其經濟得到改善。美國經濟甚至會步向衰退，而美元弱勢未改，美仍有向低利率下調之可能。

富國銀行副總裁兼香港分行經理李漢成表示，由於上週公佈的數據顯示，美國經濟在過去幾個月內，由於利率上升而受到壓抑，因此，在未來幾個月內，美國經濟仍將處於疲軟狀態。他認為，美國經濟在未來幾個月內，將逐步邁向衰退。

李漢成指出，美國上週公佈的數據顯示，美國經濟在過去幾個月內，由於利率上升而受到壓抑，因此，在未來幾個月內，美國經濟仍將處於疲軟狀態。他認為，美國經濟在未來幾個月內，將逐步邁向衰退。

達四十七萬三千餘人次 遊客九月抵港復正常 較去年同期上升成半

東南亞經濟轉好來港旅客顯著增加

【本報訊】香港旅遊協會昨日公佈，九月份來港旅客人數達四十七萬三千餘人次，較去年同期上升百分之五十五。旅遊協會表示，由於東南亞經濟轉好，來港旅客顯著增加。

旅遊協會指出，九月份來港旅客人數達四十七萬三千餘人次，較去年同期上升百分之五十五。旅遊協會表示，由於東南亞經濟轉好，來港旅客顯著增加。

惠優供提租出樓宇寫

中區地產

【本報訊】中區地產公司昨日表示，由於中區地產公司，多已提供優惠，以吸引租客。中區地產公司表示，由於中區地產公司，多已提供優惠，以吸引租客。

宋凱沙談紡織品談判 美提議有違關貿精神

建議設一配額交易所以防混亂

【本報訊】宋凱沙昨日表示，美國提議有違關貿精神。他建議設一配額交易所以防混亂。

紐澳加元匯率 日元微揚收市六二二

馬克報收五二二

【本報訊】紐澳加元匯率昨日微揚，收市六二二。馬克報收五二二。

未來一年除利息收入外 明仁盈利視郵輪收益

明仁盈利視郵輪收益

【本報訊】明仁盈利視郵輪公司昨日表示，未來一年除利息收入外，明仁盈利視郵輪收益將成為公司主要收入來源。

港金價昨日低開高收 收市報三九九九微升九元

日盤沽售歐買家吸購

【本報訊】九月份各地來港旅客情況如下表所示。日盤沽售歐買家吸購，收市報三九九九微升九元。

港金價昨日低開高收 收市報三九九九微升九元

日盤沽售歐買家吸購

【本報訊】九月份各地來港旅客情況如下表所示。日盤沽售歐買家吸購，收市報三九九九微升九元。

九月份各地來港旅客情況

地區	九月份	去年同期	增幅
總計	473,336	311,865	+51.1%
東南亞	14,804	13,954	+6.1%
歐洲	15,091	10,027	+50.5%
北美	13,217	10,566	+25.1%
澳洲	11,579	13,460	-14.0%
日本	10,436	6,923	+50.6%
台灣	96,824	84,467	+14.6%
香港	118,452	93,864	+26.2%
其他	47,691	43,107	+10.6%

九月份各地來港旅客情況 (續)

地區	九月份	去年同期	增幅
美國	20,002	18,527	+7.0%
英國	8,710	8,264	+5.4%
法國	6,169	5,234	+17.6%
德國	4,982	3,654	+35.8%
意大利	26,256	23,745	+10.7%
西班牙	12,223	11,313	+8.0%
荷蘭	1,191	1,252	-4.9%
比利時	3,786	3,762	+0.6%
其他	473,336	311,865	+51.1%

九月份各地來港旅客情況 (續)

地區	九月份	去年同期	增幅
新加坡	1,191	1,252	-4.9%
馬來西亞	3,786	3,762	+0.6%
泰國	473,336	311,865	+51.1%
菲律賓	473,336	311,865	+51.1%
印尼	473,336	311,865	+51.1%
其他	473,336	311,865	+51.1%

港深工業展 91

贊助機構：深圳市經濟發展局、香港貿易發展局、中國國際貿易促進會深圳分會、深圳市投資促進中心、深圳經濟特區免稅商品企業公司、深圳外商投資企業協會、深圳台商協會。

主辦機構：深圳國際展覽中心、華展國際展覽公司、港深繁榮投資促進中心、海岸國際展覽有限公司。

展覽日期：一九九一年三月十一日至十五日。

展覽地點：深圳國際展覽中心。

特殊安排：深圳有關部門給予本展覽會政策上優惠條件，展覽會組織者除邀請中國各省市經貿代表參加外，將邀請世界各地（包括蘇聯、東歐）買家參觀。

鳴謝：感謝香港貿易發展局和香港工業總會對本展覽會的贊助，本展覽會自推出後，不到一個月，獲港數百工商界朋友熱烈響應。

報名及查詢：海岸國際展覽有限公司 電話：8335171 港深繁榮投資促進中心 電話：3347421

港深繁榮投資促進中心

本中心為促進港深兩地經貿合作，特設以下服務：

- 提供港深兩地經貿資訊。
- 提供港深兩地經貿諮詢。
- 提供港深兩地經貿培訓。
- 提供港深兩地經貿展覽。

港深繁榮投資促進中心

本中心為促進港深兩地經貿合作，特設以下服務：

- 提供港深兩地經貿資訊。
- 提供港深兩地經貿諮詢。
- 提供港深兩地經貿培訓。
- 提供港深兩地經貿展覽。

港深繁榮投資促進中心

本中心為促進港深兩地經貿合作，特設以下服務：

- 提供港深兩地經貿資訊。
- 提供港深兩地經貿諮詢。
- 提供港深兩地經貿培訓。
- 提供港深兩地經貿展覽。

全力以赴的一族..



日產公許登CEDRIC 電話：868 2626

新華金城中南國華浙興鹽業省行董事會改組

新華金城中南國華浙興鹽業省行董事會改組

單一、零星地來
到成批成團來，
莆田的台資企業
種行業。
的百分之五十。今年
頭八個月，新簽合同
佔總投資額的百分之
五十一百九十萬美元
一萬美元，其中台資
佔全市一三三點一

【中新社】
海，
近手重見有

集團公司所屬的卜內門化學工業有限公司正式開業。聯絡處位於上海經營管理技術各方面人才濟濟

台當局約晤產業公會
擬了解投資大陸情況

【本報廣州五日專電】廣東—兵庫友好產業展覽會今天
在廣州國泰展覽館舉行。

在二百萬美元以上，僅一到八月份，擴大生產規模的就有九家，增印投資七百萬元。迄今前往大陸投資金額也高達一千一百多萬美元。

台公佈「間接投資法」後至今無接獲申請

重，守其素，與一，而一終一，下一開體，沒有

1

【本報記者深圳五日電】一次全國性的大規模機電產品

特展

歡迎參觀

的大陸投資熱是

古有降溫
幕的秋交合

Y12

行情表 (11月5日)			
本地倫敦金行情			
午	下午		
6/375.1	375.5/376.0		
8/376.1	376.4/376.9		
4/374.8	375.4/375.9		
3/375.8	376.3/376.8		
60		本地倫敦銀 6.19	
5月 8.0			
金庫金	買入 3015	賣出 3023	
金條金	買入 3015	賣出 3023	
金條銀	買入 47	賣出 55	
金條	買入 3447	賣出 3467	
金條銀	買入 3400	賣出 3420	
城銀價 416-422			
白銀(每兩)		4550	

貨名	單位	貨價	匯價	實價
麵粉	每百	609.95	611.20	11.871
西貢米	每百	478.10	479.45	13.375
土產米	每百	617.15	618.70	1.939
暹羅米	每百	671.70	673.00	11.6875
暹羅米	每百	154.90	155.20	8.873
779.75				
得總銀105.1(一)				
貨名	單位	貨價	匯價	實價
日本米	每百	470.00	483.00	
暹羅米	每百	611.00	615.00	
暹羅米	每百	455.00	452.50	
暹羅米	每百	30.00	28.00	
暹羅米	每百	30.30	31.80	
暹羅米	每百	36.00	42.00	
暹羅米	每百	27.00	28.40	
暹羅米	每百	93.00	96.50	
暹羅米：中國國外外貨貿易局				
貨名	單位	貨價	匯價	實價
暹羅米	一百	80.70	81.10	
暹羅米	一百	276.63	281.04	
暹羅米	一百	60.63	60.93	
暹羅米	一百	276.59	277.97	
暹羅米	一百	44.53	44.75	
暹羅米	一百	41.94	42.15	
暹羅米	一百	373.68	376.56	
暹羅米	一百	84.04	84.46	
暹羅米	一百	369.97	371.82	

錦江航運有限公司
JIN JIANG SHIPPING
CORPORATION, LTD.

散裝貨直航班輪


(客貨班輪) 泊 A12 泡

7.40	11月7日抵港
7.9041	11月8日至10日收貨
	11月12日開行

航運有限公司
ING & TRANSPORTATION CO., LTD.
道西186-191香港商業中心
05室 圖文傳真: 5591923
KMMKT HX
本公司辦理有關手續

恒運(遠東)
有限公司

一 北京市
匯及散貨併貨櫃
內之海關監管倉
庫及提貨手續簡
便 專門到門服務
重 歡迎垂詢
電話 18-5203 滿鐵行 16 樓
文德街 138 1365 7311 7391


 M.V. BOONERO
 美上美
 十一月十五日啓
 M.V. MAH IV
 美西美
 十一月廿四日啓
 振盛行有

直邊：曼谷
 十一月十七日開行
 直邊：曼谷
 十一月廿六日開行
 竹葉精為荷
 平勝道西
 八十六號
 公司啓
 總代理：

東亞快輪
M.S. "TOKYO EXPRESS"
東京快輪

東方武士
M.S. "ASIAN JADE"
亞洲翡翠

東亞快輪
M.S. "ORIENTAL KNIGHT"
東往：神戶、橫濱、下關、佐世保班
西往：神戶、橫濱、下關、佐世保班

十二月十六日
十二月十七日
十二月十八日
十二月十九日
十二月二十日
十二月廿一日
十二月廿二日
十二月廿三日
十二月廿四日
十二月廿五日
十二月廿六日
十二月廿七日
十二月廿八日
十二月廿九日
十二月三十日

開落 開落 開落
行貨 行貨 行貨



**各類存款
利息高
利厚**

- 各種貨幣存款可供選擇
- 兌換外幣匯率特別優惠
- 外幣定期存款限額特低
- 定期存款期限靈活
- 存款可作遺囑抵押

Union Bank
友聯銀行

查詢詳情，請電熱線 86-45 2396 5522

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

進展不忘穩健 服務必盡忠誠

電話：8268333 圖文傳真：8100592

歡迎訂閱大公報

歐洲航空版 美洲航空版

本報每天除出版本港發行的普通版外，還出版專供外地讀者閱讀的「歐洲航空版」；及在美國用衛星傳真印刷的「美洲航空版」，各具特色，歡迎垂詢、訂閱。

電話：5 757181

各地分辦處：

三藩市
Chinese Newspapers Consolidated Sales, Inc.
440 Market St., San Francisco,
CA 94104, U.S.A.
Tel: 415 492-5729

倫敦
Wan Tai Sun Co. Ltd.
80 Dean Lane, London, W1 England.
Tel: 01-237-9189/8234

檳榔嶼
Jaya Souvendra
Amen 15, Jalanrasei 1, Austin.
Tel: 222412

恒 生 指 數		2,967.24	-11.68		
上 海 指 數		1,947.69	-7.51	成交股份	351
所有普通股指數		1,725.69	-6.31	上升股份	87
金 額 :		709,862,778		下降股份	166
總成交股份		665,623,716		無變股份	98
宗 數 :		16,774			

(星期一)		十大成交金額		十大成交股數		十大上升股數		十大下跌股數		恆生指數	
項目	金額	項目	股數	公司	升/跌	公司	升/跌	公司	升/跌	項目	升/跌
成交指數	40,089,680	中國石油	1,070,000	中國石油	0.75	中國石油	0.75	中國石油	0.02	恆生指數	2963.50
	20,214,000	中國銀行	470,000	中國銀行	0.25	中國銀行	0.25	中國銀行	0.02	(5天)	
	21,814,000	交通銀行	420,000	交通銀行	0.07	交通銀行	0.07	交通銀行	0.01	2963.50	
	26,744,400	中國建設	325,000	中國建設	0.40	中國建設	0.40	中國建設	0.01	(50天)	
	21,517,000	中國交通	290,000	中國交通	0.10	中國交通	0.10	中國交通	0.01	3017.00	
	23,881,215	中國農業	209,000	中國農業	0.30	中國農業	0.30	中國農業	0.01	(50天)	
	21,001,215	交通銀行	218,000	交通銀行	0.25	交通銀行	0.25	交通銀行	0.01	(50天)	
	20,486,820	中國銀行	218,000	中國銀行	0.07	中國銀行	0.07	中國銀行	0.01	(50天)	
	17,305,582	中國交通	152,566	中國交通	0.13	中國交通	0.13	中國交通	0.01	(50天)	
	16,439,153	中國農業	11,725,000	中國農業	0.36	中國農業	0.36	中國農業	0.01	(50天)	

家 號	公 司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市 率	周 息
088	王氏生藥 (綠B)	1.75	1.76	1.75	1.75	1.75	-	285,000	5.98	7.71
098	廣生	0.265	0.27	0.275	0.265	0.27	-	21,775,000	22.31	3.50
100	廣興源	1.00	1.11	1.09	1.09	1.09	+0.02	60,000	5.15	4.59
244	瑞發源	2.725	2.75	2.775	2.725	2.725	+0.025	128,000	124.75	1.98
544	大同昌藥土	3.45	3.90	3.90	3.45	3.45	-	35,000	9.84	2.60
587	蘇生藥	1.24	1.56	1.59	1.24	1.35	-	2,915,000	8.31	1.95
108	遠東投資	1.02	1.05	1.03	1.03	1.03	-	57,600	23.41	3.08
147	廣興機機	0.59	0.60	0.60	0.60	0.60	+0.01	5,628,000	112.65	0.88

行次	項目	1970年	1971年	1972年	1973年	1974年	1975年	1976年	1977年	1978年	1979年	1980年	1981年	1982年	1983年	1984年	1985年	1986年	1987年	1988年	1989年	1990年	1991年	1992年	1993年	1994年	1995年	1996年	1997年	1998年	1999年	2000年	2001年	2002年	2003年	2004年	2005年	2006年	2007年	2008年	2009年	2010年	2011年	2012年	2013年	2014年	2015年	2016年	2017年	2018年	2019年	2020年	2021年	2022年	2023年	2024年	2025年	2026年	2027年	2028年	2029年	2030年	2031年	2032年	2033年	2034年	2035年	2036年	2037年	2038年	2039年	2040年	2041年	2042年	2043年	2044年	2045年	2046年	2047年	2048年	2049年	2050年	2051年	2052年	2053年	2054年	2055年	2056年	2057年	2058年	2059年	2060年	2061年	2062年	2063年	2064年	2065年	2066年	2067年	2068年	2069年	2070年	2071年	2072年	2073年	2074年	2075年	2076年	2077年	2078年	2079年	2080年	2081年	2082年	2083年	2084年	2085年	2086年	2087年	2088年	2089年	2090年	2091年	2092年	2093年	2094年	2095年	2096年	2097年	2098年	2099年	2100年	2101年	2102年	2103年	2104年	2105年	2106年	2107年	2108年	2109年	2110年	2111年	2112年	2113年	2114年	2115年	2116年	2117年	2118年	2119年	2120年	2121年	2122年	2123年	2124年	2125年	2126年	2127年	2128年	2129年	2130年	2131年	2132年	2133年	2134年	2135年	2136年	2137年	2138年	2139年	2140年	2141年	2142年	2143年	2144年	2145年	2146年	2147年	2148年	2149年	2150年	2151年	2152年	2153年	2154年	2155年	2156年	2157年	2158年	2159年	2160年	2161年	2162年	2163年	2164年	2165年	2166年	2167年	2168年	2169年	2170年	2171年	2172年	2173年	2174年	2175年	2176年	2177年	2178年	2179年	2180年	2181年	2182年	2183年	2184年	2185年	2186年	2187年	2188年	2189年	2190年	2191年	2192年	2193年	2194年	2195年	2196年	2197年	2198年	2199年	2200年	2201年	2202年	2203年	2204年	2205年	2206年	2207年	2208年	2209年	2210年	2211年	2212年	2213年	2214年	2215年	2216年	2217年	2218年	2219年	2220年	2221年	2222年	2223年	2224年	2225年	2226年	2227年	2228年	2229年	2230年	2231年	2232年	2233年	2234年	2235年	2236年	2237年	2238年	2239年	2240年	2241年	2242年	2243年	2244年	2245年	2246年	2247年	2248年	2249年	2250年	2251年	2252年	2253年	2254年	2255年	2256年	2257年	2258年	2259年	2260年	2261年	2262年	2263年	2264年	2265年	2266年	2267年	2268年	2269年	2270年	2271年	2272年	2273年	2274年	2275年	2276年	2277年	2278年	2279年	2280年	2281年	2282年	2283年	2284年	2285年	2286年	2287年	2288年	2289年	2290年	2291年	2292年	2293年	2294年	2295年	2296年	2297年	2298年	2299年	2300年	2301年	2302年	2303年	2304年	2305年	2306年	2307年	2308年	2309年	2310年	2311年	2312年	2313年	2314年	2315年	2316年	2317年	2318年	2319年	2320年	2321年	2322年	2323年	2324年	2325年	2326年	2327年	2328年	2329年	2330年	2331年	2332年	2333年	2334年	2335年	2336年	2337年	2338年	2339年	2340年	2341年	2342年	2343年	2344年	2345年	2346年	2347年	2348年	2349年	2350年	2351年	2352年	2353年	2354年	2355年	2356年	2357年	2358年	2359年	2360年	2361年	2362年	2363年	2364年	2365年	2366年	2367年	2368年	2369年	2370年	2371年	2372年	2373年	2374年	2375年	2376年	2377年	2378年	2379年	2380年	2381年	2382年	2383年	2384年	2385年	2386年	2387年	2388年	2389年	2390年	2391年	2392年	2393年	2394年	2395年	2396年	2397年	2398年	2399年	2400年	2401年	2402年	2403年	2404年	2405年	2406年	2407年	2408年	2409年	2410年	2411年	2412年	2413年	2414年	2415年	2416年	2417年	2418年	2419年	2420年	2421年	2422年	2423年	2424年	2425年	2426年	2427年	2428年	2429年	2430年	2431年	2432年	2433年	2434年	2435年	2436年	2437年	2438年	2439年	2440年	2441年	2442年	2443年	2444年	2445年	2446年	2447年	2448年	2449年	2450年	2451年	2452年	2453年	2454年	2455年	2456年	2457年	2458年	2459年	2460年	2461年	2462年	2463年	2464年	2465年	2466年	2467年	2468年	2469年	2470年	2471年	2472年	2473年	2474年	2475年	2476年	2477年	2478年	2479年	2480年	2481年	2482年	2483年	2484年	2485年	2486年	2487年	2488年	2489年	2490年	2491年	2492年	2493年	2494年	2495年	2496年	2497年	2498年	2499年	2500年	2501年	2502年	2503年	2504年	2505年	2506年	2507年	2508年	2509年	2510年	2511年	2512年	2513年	2514年	2515年	2516年	2517年	2518年	2519年	2520年	2521年	2522年	2523年	2524年	2525年	2526年	2527年	2528年	2529年	2530年	2531年	2532年	2533年	2534年	2535年	2536年	2537年	2538年	2539年	2540年	2541年	2542年	2543年	2544年	2545年	2546年	2547年	2548年	2549年	2550年	2551年	2552年	2553年	2554年	2555年	2556年	2557年	2558年	2559年	2560年	2561年	2562年	2563年	2564年	2565年	2566年	2567年	2568年	2569年	2570年	2571年	2572年	2573年	2574年	2575年	2576年	2577年	2578年	2579年	2580年	2581年	2582年	2583年	2584年	2585年	2586年	2587年	2588年	2589年	2590年	2591年	2592年	2593年	2594年	2595年	2596年	2597年	2598年	2599年	2600年	2601年	2602年	2603年	2604年	2605年	2606年	2607年	2608年	2609年	2610年	2611年	2612年	2613年	2614年	2615年	2616年	2617年	2618年	2619年	2620年	2621年	2622年	2623年	2624年	2625年	2626年	2627年	2628年	2629年	2630年	2631年	2632年	2633年	2634年	2635年	2636年	2637年	2638年	2639年	2640年	2641年	2642年	2643年	2644年	2645年	2646年	2647年	2648年	2649年	2650年	2651年	2652年	2653年	2654年	2655年	2656年	2657年	2658年	2659年	2660年	2661年	2662年	2663年	2664年	2665年	2666年	2667年	2668年	2669年	2670年	2671年	2672年	2673年	2674年	2675年	2676年	2677年	2678年	2679年	2680年	2681年	2682年	2683年	2684年	2685年	2686年	2687年	2688年	2689年	2690年	2691年	2692年	2693年	2694年	2695年	2696年	2697年	2698年	2699年	2700年	2701年	2702年	2703年	2704年	2705年	2706年	2707年	2708年	2709年	2710年	2711年	2712年	2713年	2714年	2715年	2716年	2717年	2718年	2719年	2720年	2721年	2722年	2723年	2724年	2725年	2726年	2727年	2728年	2729年	2730年	2731年	2732年	2733年	2734年	2735年	2736年	2737年	2738年	2739年	2740年	2741年	2742年	2743年	2744年	2745年	2746年	2747年	2748年	2749年	2750年	2751年	2752年	2753年	2754年	2755年	2756年	2757年	2758年	2759年	2760年	2761年	2762年	2763年	2764年	2765年	2766年	2767年	2768年	2769年	2770年	2771年	2772年	2773年	2774年	2775年	2776年	2777年	2778年	2779年	2780年	2781年	2782年	2783年	2784年	2785年	2786年	2787年	2788年	2789年	2790年	2791年	2792年	2793年	2794年	2795年	2796年	2797年	2798年	2799年	2800年	2801年	2802年	2803年	2804年	2805年	2806年	2807年	2808年	2809年	2810年	2811年	2812年	2813年	2814年	2815年	2816年	2817年	2818年	2819年	2820年	2821年	2822年	2823年	2824年	2825年	2826年	2827年	2828年	2829年	2830年	2831年	2832年	2833年	2834年	2835年	2836年	2837年	2838年	2839年	2840年	2841年	2842年	2843年	2844年	2845年	2846年	2847年	2848年	2849年	2850年	2851年	2852年	2853年	2854年	2855年	2856年	2857年	2858年	2859年	2860年	2861年	2862年	2863年	2864年	2865年	2866年	2867年	2868年	2869年	2870年	2871年	2872年	2873年	2874年	2875年	2876年	2877年	2878年	2879年	2880年	2881年	2882年	2883年	2884年	2885年	2886年	2887年	2888年	2889年	2890年	2891年	2892年	2893年	2894年	2895年	2896年	2897年	2898年	2899年	2900年	2901年	2902年	2903年	2904年	2905年	2906年	2907年	2908年	2909年	2910年	2911年	2912年	2913年	2914年	2915年	2916年	2917年	2918年	2919年	2920年	2921年	2922年	2923年	2924年	2925年	2926年	2927年	2928年	2929年	2930年	2931年	2932年	2933年	2934年	2935年	2936年	2937年	2938年	2939年	2940年	2941年	2942年	2943年	2944年	2945年	2946年	2947年	2948年	2949年	2950年	2951年	2952年	2953年	2954年	2955年	2956年	2957年	2958年	2959年	2960年	2961年	2962年	2963年	2964年	2965年	2966年	2967年	2968年	2969年	2970年	2971年	2972年	2973年	2974年	2975年	2976年	2977年	2978年	2979年	2980年	2981年	2982年	2983年	2984年	2985年	2986年	2987年	2988年	2989年	2990年	2991年	2992年	2993年	2994年	2995年	2996年	2997年	2998年	2999年	3000年	3001年	3002年	3003年	3004年	3005年	3006年	3007年	3008年	3009年	3010年	3011年	3012年	3013年	3014年	3015年	3016年	3017年	3018年	3019年	3020年	3021年	3022年	3023年	3024年	3025年	3026年	3027年	3028年	3029年	3030年	3031年	3032年	3033年	3034年	3035年	3036年	3037年	3038年	3039年	3040年	3041年	3042年	3043年	3044年	3045年	3046年	3047年	3048年	3049年	3050年	3051年	3052年	3053年	3054年	3055年	3056年	3057年	3058年	3059年	3060年	3061年	3062年	3063年	3064年	3065年	3066年	3067年	3068年	3069年	3070年	3071年	3072年	3073年	3074年	3075年	3076年	3077年	3078年	3079年	3080年	3081年	3082年	3083年	3084年	3085年	3086年	3087年	3088年	3089年	3090年	3091年	3092年	3093年	3094年	3095年	3096年	3097年	3098年	3099年	3100年	3101年	3102年	3103年	3104年	3105年	3106年	3107年	3108年	3109年	3110年	3111年	3112年	3113年	3114年	3115年	3116年	3117年	3118年	3119年	3120年	3121年	3122年	3123年	3124年	3125年	3126年	3127年	3128年	3129年	3130年	3131年	3132年	3133年	3134年	3135年	3136年	3137年	3138年	3139年	3140年	3141年	3142年	3143年	3144年	3145年	3146年	3147年	3148年	3149年	3150年	3151年	3152年	3153年	3154年	3155年	3156年	3157年	3158年	3159年	3160年	3161年	3162年	3163年	3164年	3165年	3166年	3167年	3168年	3169年	3170年	3171年	3172年	3173年	3174年	3175年	3176年	3177年	3178年	3179年	3180年	3181年	3182年	3183年	3184年	3185年	3186年	3187年	3188年	3189年	3190年	3191年	3192年	3193年	3194年	3195年	3196年	3197年	3198年	3199年	3200年	3201年	3202年	3203年	3204年	3205年	3206年
----	----	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

201	利華製藥	2,925	2,975	2,925	2,95	2,95	+0.05	270,000	3.22
203	寧波北地產	0.255	0.260	0.275	0.26	0.26	-	2,150,000	16.35
202	萬邦實業	0.32	0.33	0.34	0.33	0.33	-	528,000	165.00
158	萬邦投資								
200	新華新藥	0.22	0.221	0.225	0.22	0.221	+0.001	780,000	22.95
217	浙江證券發展	0.60	0.65	0.85	0.60	0.60	-0.10	1,095,512	7.96
219	浙江建設(集團)	0.70	0.71	0.74	0.70	0.70	-	5,600,000	5.35
203	吉興實業	2.025	2.075	2.10	2.075	2.075	-	200,000	7.69
282	寶隆地產	0.36	0.365	0.38	0.36	0.365	+0.005	10,020,000	15.30
213	美華地產	0.82	0.83	0.87	0.81	0.82	-	2,958,000	46.07
204	杭州地產	2.10	2.225	2.30	2.10	2.10	-	9,532.07	8.05
217	保華實業	2.50	2.25	2.50	2.50	2.50	-	32,000	8.14
225	博源實業	6.60	6.65	6.65	6.60	6.60	-0.05	44,000	8.05
228	聯利地產 A								
228	聯利地產 B	1.27	1.29			1.28	-	2,150	8.00
231	萬邦企業								
251	杭州企業	2.075	2.10	2.20	2.075	2.10	-0.05	132,000	8.08
251	杭州企業	1.50	1.25	1.30	1.50	1.50	-	36,000	9.15

[illegible][illegible]

016	新華	0.70	0.71	0.73	0.71	0.71	-0.01	1,936,000	
132	聯華								
203	順泰和藥房(聯申)	1.85	1.84	1.91	1.83	1.84	-0.01	4,462,000	23.92
083	永和和藥房	0.46	0.465	0.475	0.46	0.465		6,024,170	9.12
247	信和藥房	0.415	0.42	0.43	0.415	0.42	-	1,490,800	8.24
085	大同公司								
267	申發藥房		1.11	1.11	1.08	1.10	-0.01	30,000	550.00
058	大昌藥房	3.45	3.45	3.525	3.45	3.45	-	108,500	8.41
059	大生藥房	2.375	2.40	2.45	2.35	2.375	-0.025	48,200	3.75
091	怡和藥房	1.26	1.26	1.275	1.25	1.26	-0.005	2,950	
277	大興藥房								
208	永成藥房								
288	泰昌	1.20	1.22	1.20	1.20	1.20		124,000	12.00
290	永成洋行	0.29	0.30	0.325	0.295	0.295	-0.0005	2,010,000	21.22
291	永通利	2.30	2.325	2.325	2.25	2.30		400,100	102.00
292	聯合保險	0.76	0.78	0.79	0.78	0.78		548,000	
183	聯發保險	2.85	2.875	2.90	2.90	2.875	+0.025	10,000	23.00

279	東方紅	0.71	0.73	0.75	0.71	0.73	-	5,862	-
280	永安公司 (豫昆)	6.63	6.70	6.75	6.63	6.70	-	60,000	10.47 4.98
282	八里牛	1.74	1.75	1.75	1.74	1.75	-	154,000	13.16 2.48
284	豐隆 (豫昆)	1.69	1.70	1.90	1.69	1.70	-0.18	449,000	10.12 2.65
647	Joyce	1.32	1.31	1.36	1.29	1.30	-0.05	2,064,000	-
368	香港北井	1.04	1.05	1.07	1.04	1.04	-0.02	504,000	-
639	福華首飾	1.34	1.34	1.75	1.24	1.24	-0.02	70,000	-

代碼	公司	日期	日期	日期	日期	日期	日期	日期	日期
470	聯合海外 60	31/12/93	2005.88	1.86	0.05	0.026	0.025	-0.003	5,235,000
470	聯合海外 98	31/12/93	2005.88	1.86	0.06	0.25	0.25	-	1,024,000
480	聯合海外 90	31/12/93	2197.60	2.73	0.215	0.21	0.212	-0.001	399,760
482	聯合海外 93	31/12/93	2197.60	2.73	0.70	0.66	0.66	-0.01	221,956
475	宏利國際 91	30/06/91	3128.00	2.55	0.218	0.218	0.218	-0.002	50,000
4285	中州證券 91	30/06/91	1101.30	3.15	0.67	0.61	0.62	-0.01	849,000
344	華遠 91	31/12/91	1000.00	1.31	0.19	0.19	0.191	-0.011	21,000
596	宏 宏 85	31/06/95	2002.00	2.00	0.30	0.29	0.30	-0.02	105,000
416	中國城市 94	31/12/94	2000.00	2.00	0.19	0.19	0.19	-0.01	40,000

[illegible]

571	順興	0.48	0.485	0.50	0.48	0.49	-0.01	1,590,000.	
570	明仁金業	2.75	2.775	2.875	2.75	2.79	-0.075	652,000.	9.75
535	孫福記	3.05		3.05	3.025	3.05	+0.025	198,800.	11.25
022	何樹安	0.174	0.178	0.179	0.178	0.179	-0.001	830,000.	
105	恒豐酒店	2.45	2.50	2.45	2.45	2.45	-0.05	6,020	8.17
841	大家樂	2.05	2.075	2.125	2.05	2.08	-0.05	1,046,000.	11.20
037	迪來華酒店	0.77	0.79	0.80	0.79	0.79	+0.02	160,000.	65.83
039	富麗華酒店	4.00	5.50	5.40	3.40	5.40		4,000.	16.89
195	格爾登酒店		1.85	1.64	1.64	1.64	+0.02	280,000.	6.72
196	格爾登酒店B								
197	海濱酒店	7.30	7.30	7.30	7.30	7.30	+0.05	57,000	0.00
066	太平洋酒店	7.30	7.35	7.45	7.35	7.35		236,700.	11.22
125	華基泰	3.45	3.50	3.45	3.45	3.45	+0.075	193,288	11.21
022	文匯書院	4.575	4.60	4.625	4.575	4.575	-0.025	95,545	7.89
074	文匯書院								
294	百利華酒店								

590	人	31/03/91	4000.00	2.00	0.169	0.137	0.138	-0.003	0.133	2,470.00
496	人	31/03/91	4000.00	2.75	0.15	0.122	0.027	-0.003	0.127	1,560.00
481	人	31/12/93	4000.00	2.50						
481	人	31/12/93	3142.86	3.60						
473	人	31/12/91	1262.46	3.01						
473	人	31/12/91	306.43	15.00						
468	人	31/03/92	1000.00	1.00	0.021	0.026	0.022	-0.003	0.021	1,560.00
2459	人	31/12/93	4888.89	1.35						
435	人	31/12/93	4888.89	1.35	0.48	0.48	0.48	-0.02	0.48	56,000.00
648	人	31/12/92	7159.14	0.43	0.295	0.28	0.285	-0.001	0.291	435,000.00
448	人	31/12/94	1825.37	0.67	0.15	0.148	0.148	-0.001	0.148	70,000.00
370	人	30/06/92	1100.00	5.00						
489	人	31/12/92	2600.00	1.20						
484	人	30/06/91	1000.00	2.00	0.43	0.43	0.43	-	0.43	670,000.00
594	人	31/12/93	4000.00	1.10	0.82	0.76	0.78	-0.04	0.82	20,400.00
100	人	31/03/89	4000.00	0.75						
487	人	31/03/93	459.77	7.00	0.62	0.59	0.61	-	0.60	5,500.00
437	人	31/12/92	1104.00	1.25	0.162	0.151	0.152	+0.01	0.161	727,000.00
433	人	31/12/92	1000.00	0.50	0.365	0.34	0.34	+0.003	0.365	536,000.00
434	人	31/12/91	2395.83	1.92	0.52	0.50	0.52	-	0.51	2,000.00
434	人	31/12/91	2395.83	1.92	0.52	0.50	0.52	-	0.51	5,198.00

[illegible]

286	紅寶石	0.98	1.00	1.00	1.00	1.00	-	20,000	19.38
267	城市酒店	0.435	0.44	0.44	0.435	0.44	+0.005	332,000	
508	海濱餐廳								
293	國際航空	7.20	7.25	7.40	7.20	7.25	+0.05	648,000	6.25
029	中泰造船	1.34	1.35	1.36	1.34	1.34	-0.01	2,578,500	1.60
146	中華造船機								
117	海輝航業	4.30	4.32	4.325	4.30	4.30	-	42,000	4.18
217	海南發展								
332	東方海外								
332	金華信託	5.90	6.00	6.05	5.95	5.95	-	58,000	5.14
242	金華信託	3.125	3.15	3.215	3.10	3.125	-0.125	510,000	3.06
096	新怡和	14.60	14.80	14.80	14.80	14.80	-	4,500	4.87
289	新怡和								
289	海輝信託	0.900	0.90	0.90	0.90	0.90	-	174,322	15.69
181	中國印製	0.395	0.405	0.395	0.395	0.395	-0.01	146,000	3.90

[illegible][illegible]

420	福安實業	1.03	1.04	1.07	1.03	1.04	-	2,662,000.	5.20
154	香港毛紡								
172	香港滄發								
339	順成國際	1.78	1.79			1.79	=	5,500	7.06
641	立信	1.35	1.37	1.44	1.52	1.38	+0.08	10,320,000.	
232	南華紗廠	4.079	4.15	4.15	4.10	4.10	-	13,000	2.64
178	永綸企業	1.06		1.07	1.08	1.06	+0.01	30,000	5.89
234	政隆針織	1.29	1.30	1.35	1.25	1.30	+0.01	20,400,000.	1.113
250	南陽紗廠	6.45	6.35	6.30	6.50	6.50	-	5,000	4.48
458	順昌集團								
272	榮興針織	7.25	7.48	7.30	7.40	7.40	-0.05	29,100	5.28
273	怡和實業	5.40	5.55	5.30	5.45	5.45	-	10,000	7.67
546	裕豐	7.78	7.79	7.84	7.78	7.78	-	5,794,000.	
098	順興實業	6.95	7.00	7.00	6.95	6.95	-0.10	158,000	7.32
294	江江製衣								
481	珠江國際								
376	茂隆實業								

27	424	卡 斯	31/12/94	2000.00	2.10	0.05	0.00	-	-	-	-
	176	卡 斯	31/12/94	10000.00	1.00	0.153	0.144	0.146	-0.004	2,140.00	-
	061	怡和	15/10/92	3003.21	16.48	9.00	8.65	8.30	+0.10	248.50	-
94	079	怡和	31/12/92	2000.00	0.80	-	-	-	-	-	-
	468	國新發售	31/02/94	2000.00	0.00	0.365	0.34	0.385	-	4,565.12	-
63	563	國新發售	31/01/91	5000.00	2.20	0.35	0.35	0.35	-0.01	104.00	-
26	432	興 隆	31/12/90	1000.00	2.75	0.225	0.222	0.22	-0.005	140.00	-
	377	興 隆	31/12/92	1000.00	1.18	-	-	0.217	-	8,100.00	-
	382	興 隆	31/12/90	1000.00	7.00	-	-	-	-	-	-
77	381	興 隆	31/12/92	1000.00	7.00	-	-	-	-	-	-
11	380	興 隆	31/12/91	1000.00	7.00	-	-	-	-	-	-
22	533	興 隆	10/06/92	2000.00	3.89	1.69	1.69	1.69	-	29.24	-
	600	金山	31/12/92	20400.00	-	0.144	0.184	0.188	-0.006	3,230.00	-
51	668	華新科	31/01/93	2000.00	1.68	1.02	0.96	0.98	-	769.00	-
	584	華新科	31/12/91	1000.00	9.00	2.30	2.175	2.20	-0.025	120.00	-
	554	百 興	28/12/92	1000.00	0.80	0.143	0.14	0.14	-	350.00	-
	284	港 鈔	30/09/92	03990.00	1.19	-	-	-	-	-	-
	437	匯 通	30/09/92	2000.00	1.60	1.38	1.88	1.88	+0.03	2,800.00	-
	591	匯 豐	30/08/91	2000.00	3.28	-	-	0.194	-0.001	1,600.00	-

108	陸軍補助	4,75	1,46	1,48	1,94	1,26	+0,01	16,000	9,80
131	系統	7,20	2,40	7,30	7,30	7,30	+0,15	4,000	10,42
112	空軍營業	12,10	12,70	12,40	12,10	12,10	+0,10	2,286,000	9,60
100	浙江興業	0,84	0,85	0,87	0,84	0,84	-	439,40	7,64
127	華北興業 (陸)	1,89	1,91	1,92	1,89	1,89	+0,01	1,164,000	15,75
218	華南興業	0,76	0,79	0,79	0,79	0,79	-	100,000	5,74
126	四海興業	3,00	3,10	3,10	3,10	3,10	-	14,000	23,41
131	航運營業	2,225	2,25	2,125	2,225	2,225	+0,075	92,000	55,11
128	海軍撥備	0,64	0,65	0,67	0,64	0,65	-	1,064,285	114,04
128	海軍撥備	0,02	0,04	0,07	0,03	0,03	+0,02	580,000	10,09
095	通商銀行	1,19	1,20	1,23	1,18	1,19	+0,01	390,000	10,08
131	華南	0,159	0,161	0,14	0,159	0,161	+0,008	6,170,000	0,08 12
140	四川地產	0,234	0,234	0,249	0,234	0,234	+0,007	2,310,000	31,20
041	鹽務	2,225	2,25	2,225	2,225	2,225	+0,09	1,092,034	3,32
100	信匯	5,30	5,55	5,40	5,55	5,55	-	937,000	0,21
032	義利公司								
032	恆泰隆號	5,10	5,19	5,25	5,10	5,10	+0,10	1,431,290	7,43
002	華北興業	1,60	7,68	1,70	1,60	1,60	+0,05	2,268,577	12,83

522	ASMPACIFIC	1.74	1.75	1.74	1.74	1.74	-0.04	40,000	1.31
519	寬力	0.83	0.83	0.86	0.84	0.85	-	424,900	0.29
614	冠林酒業	0.91	0.92	0.95	0.91	0.91	-0.01	769,900	0.40
141	金匯工商	0.90	0.84	0.87	0.80	0.80	-0.06	191,000	
378	金寶資源	0.93	0.93	0.95	0.93	0.95	-	250,000	
031	北方投資								
118	北方機械	0.91	0.94	0.96	0.95	0.93	-0.01	1,004,800	1.05
295	高誠實業	2.05	2.075	2.07	2.09	2.075	-0.0225	1,781,000	35.66
033	依利諾斯	0.93	0.96	0.97	0.93	0.94	-0.02	5,150,000	0.33
379	通利實業	0.98	0.99	0.99	0.97	0.98	-0.02	200,000	0.19
040	通利實業(除息)							50,000	0.16
144	華昌工程	1.60	1.67	1.67	1.65	1.65	-0.20	63,730	0.87
041	華昌工程	0.219	0.219	0.226	0.218	0.219	-0.007	2,800,000	10.29
750	本島建設(除息)	0.90	0.95	0.90	0.90	0.90	-	83,350	0.30
047	合興實業								
167	高誠科技	1.07	1.08	1.08	1.06	1.07	-0.01	130,000	0.88
179	華昌機械	0.93	0.90	0.90	0.90	0.90	-	10,000	0.98
180	通達實業								

368	川 河	31/12/82	4233.77	0.77	0.46	0.40	0.40	-	10.01
456	武 中	03/12/82	1780.19	1.39	0.31	0.30	0.29	-	8.62
570	江 江	15/08/82	1000.71	0.71	0.31	0.29	0.29	-0.005	4.06
576	江 江	31/12/82	1000.00	0.80	0.49	0.62	0.63	+0.02	42,700.04
674	改 江	31/12/82	1000.00	1.22	0.63	0.61	0.62	+0.01	632.01
644	江 江	31/03/86	1000.00	1.04	0.59	0.59	-	-	5,084.01
246	北 中	31/12/90	2211.83	7.55	1.04	14.10	14.10	+0.40	9.73
358	新 江	31/12/92	2211.82	7.55	1.04	15.00	-	-	21
567	新 江	31/12/80	2000.00	1.00	-	-	-	-	-
583	新 江	30/01/92	4006.00	4.00	0.46	0.39	0.39	-0.015	3,922.54
574	中 江	10/02/96	4000.00	4.755	1.92	1.89	1.89	-0.01	8,824.00
512	江 江	15/12/67	2397.28	2.82	1.60	1.57	1.60	-0.01	144.00
626	江 江	30/01/92	2000.00	8.00	0.36	0.36	0.36	-0.04	8.00
453	信 江	31/12/90	2000.00	0.39	-	-	-	-	-
365	信 江	31/03/91	1088.00	1.61	0.48	0.46	0.46	-0.01	220.00
672	信 江	31/12/92	1088.00	1.62	0.47	0.28	0.22	-0.01	690.00
467	信 江	31/12/90	2000.00	0.58	-	-	-	-	-
248	信 江	31/12/91	6034.48	6.08	-	-	-	-	-
614	升 江	31/08/91	2000.00	1.50	0.29	0.29	0.29	-0.025	73.75

049	信託A	2,329	2,333	4,430	4,328	4,328	-0,025	165,390	6,300
050	信託B	0,682	0,683	0,882	0,882	0,882	-0,001	353,275	9,500
480	香港房屋	2,330	2,333	2,225	2,225	2,225	+0,025	111,200	12,300
489	香港投資	2,537	0,500	0,500	0,500	0,500	-	203,703	23,300
490	匯豐商業	1,111	1,112	1,216	1,111	1,112	-0,004	398,000	10,627
101	瑞福	-	-	-	-	-	-	-	-
064	合和商業	5,135	5,179	5,175	5,153	5,153	-	421,600	7,500
085	新昌商業	4,605	4,625	4,625	4,605	4,605	-0,025	269,160	7,500
086	華豐商業	1,000	1,002	1,005	1,001	1,001	-0,002	5,739,396	2,962
014	希慎商業	1,105	1,117	1,118	1,106	1,106	-0,001	1,183,000	11,222
105	利源商業	1,277	1,294	1,288	1,286	1,287	-0,005	160,360	106,713
167	地產	1,004	1,005	1,004	1,004	1,004	-	236,000	33,900
248	地產	2,195	2,197	2,400	2,773	2,903	+0,270	977,000	4,800
259	順利金業	1,995	2,000	1,971	1,971	1,971	-0,001	10,000	4,600
186	廣成商業	0,401	0,406	0,403	0,401	0,401	-0,00005	237,100	3,325
134	怡和(25%) (附)	1,110	1,220	1,110	1,110	1,110	-0,005	21,000	35,100
180	怡和	3,175	3,200	3,200	3,175	3,175	-	237,000	9,600
189	廣生行	0,714	0,716	0,719	0,714	0,715	+0,001	5,852,000	1,800

188	天津海運	0.91	0.92	0.93	0.91	0.91	-0.01	4,015,200	24,827
411	內閣	0.55	0.50	0.60	0.75	0.975	-0.025	21,500	12,562
213	榮氏集團	0.42	0.43	0.47	0.42	0.42	-0.019	1,295,900	23,627
306	樂美電子	0.62	0.63	0.64	0.62	0.62	-0.001	1,200,500	8,467
438	太平洋海運								
1970	宏源建設	0.472	0.470	0.420	0.475	0.410	-0.029	998,600	17,091
078	海島實地	0.123	0.125	0.116	0.133	0.123	-0.001	1,250,000	14,177
243	怡昌洋行	0.50	0.52	0.53	0.53	0.51	-0.02	1,450,000	14,177
256	振華實業	0.44	0.44	0.44	0.44	0.44	0.000	36,500	34,047
472	海運公司	0.64	0.66	0.69	0.64	0.65	-0.01	1,788,000	19,118
128	生力電力	0.34	0.32	0.35	0.30	0.30	-0.05	17,192	6,965
521	榮美集團	0.472	0.473	0.53	0.49	0.423	-0.041	1,796,000	26,337
448	裕美集團	0.50	0.51	0.53	0.50	0.50	-0.02	2,594,000	39,653
081	松茂海運	0.33	0.33	0.37	0.33	0.33	-0.02	165,000	7,822
485	開行	0.62	0.63	0.65	0.62	0.63	-0.01	3,033,346	6,486
084	實光集團	2.175	2.180	2.175	2.180	2.180	-0.075	135,900	8,467
509	汕頭國聯	1.12	1.19	1.19	1.24	1.14	-0.03	576,000	24,300
064	東亞	0.22	0.23	0.24	0.22	0.23	-0.01	418,000	7,501
618	同得仕	0.44	0.49	0.49	0.46	0.46	-0.01	276,690	13,561

483	黃光龍	31/12/91	1680	5.47	0.31	0.29	0.29	-0.02	64.75
484	李富松	31/12/91	1686	5.47	1.78	1.73	1.74	-0.02	2,115.00
485	鄧國輝	02/01/92	1690	5.63	0.14	0.09	0.107	-0.013	32,160.00
486	黃國雄	31/12/92	1691	6.32	0.085	0.072	0.077	-0.007	6,659.00
487	李國輝	31/12/94	1693	6.46	0.28	0.28	0.28	-	120.00
514	周偉仕	31/03/91	1694	6.00	1.53	1.43	1.43	-0.08	152.00
518	陳健生	31/12/90	1153	8.50	0.16	0.15	0.151	-0.002	5,650.00
427	李鴻星	31/12/92	5000	1.00	0.27	0.25	0.23	-0.03	312.00
421	尹氏國	31/12/90	1216	1.80	0.18	0.18	0.18	-0.003	100.00
426	鍾合慶	31/12/92	1050	2.40	0.45	0.40	0.41	-0.03	7,486.00
429	生烈	31/12/92	1000	0.60	0.16	0.179	0.181	-0.003	20.00
594	陳建禧	31/07/93	2000	0.17	0.37	0.359	0.335	-0.021	2,100.00
520	李貴仁	31/12/91	2010	0.40	0.31	0.295	0.30	-0.005	216.00
592	黃國輝	31/12/92	12500	0.40	0.33	0.33	0.33	-0.005	216.00
593	呂國輝	30/06/92	1654	0.55	0.35	0.28	0.29	-0.01	864.00
597	呂國輝	31/12/93	13800	0.89	0.37	0.28	0.272	-0.01	844.00
597	潘進雄	15/09/92	6000	0.02	0.20	0.20	0.20	-0.019	250.00
539	陸氏美賢	30/06/91	2000	1.80	0.219	0.20	0.20	-	1,069.00
539	李海英	30/06/91	2000	1.80	0.45	0.395	0.40	-	1,069.00

468	最新時間	0.03	0.04	0.04	0.93	0.93	+0.01	1,123,500	1.13
284	地群	2.90	2.99	3.15	2.923	2.923	-0.125	1,880,000	

[illegible]

34.92	834 其工 83	31/08/91	7 000.00	0 0 90	0.75	0.61	0.73	0.12	15,522
588	其工 81								

各行

息
利
本

恒生
香港
所有
總店

電話	代號	公
023	東亞銀行	
440	大新金融	
011	恆生銀行	

005	鳳凰銀行	021	聯合企業
183	嘉華銀行	271	亞洲證券
349	友聯銀行	090	百富勤
096	永隆銀行	206	國泰城市
		106	CRUSAD
		053	渣打銀行

053	道亨集團
214	第一大酒店
097	恆基發展
145	建屋貸款
166	第一太平
170	工業投資
208	怡和策略
378	英聯證券
222	國信投資
495	百利大

226	萬數增長
227	大數國際
253	歸德拉萊
086	新鴻基公
265	德利拉萊
028	大安中興
258	滿臣太平
278	字街投資
360	大東電氣
002	中華電力
026	中華汽車
032	香港鐵路
003	中華電訊

006	香港電
008	香港電
050	香港小
062	九龍電
024	寶威電
023	卜蜂電
143	嘉宏電
356	世紀電
025	美生
116	周生
387	莊士機
487	冠恆順
353	牛初乳
041	寶隆洋
034	愛茂源
142	第 大
272	康海

264	公和尊
013	和紀實
176	志正圖
015	怡和控
171	奇盛集
191	越新圖
184	廖制典
478	名方集
224	建生齋
369	富源順
281	川河集
249	森源架
019	太古洋
037	太古洋
004	九龍倉
632	SCOT
290	永興集
020	羅蘭輪
100	仁孚
238	泰源行

188	正大
532	王氏清
373	聯合社
056	聯合社
101	海公
268	奔逸
108	建豐
131	卓悅
112	至祥
001	麗江
130	中華
127	華人
214	綠葉
125	四海
121	宏德
156	高日
128	安泰

035	連東
135	第一
140	金山
011	衡村
010	恆隆
052	夏利
012	恆基
007	覽地
149	港隆
049	信託
153	信託
490	香港
159	河聯
100	漢順
181	鴻城
054	合和
055	新祥
184	惠華
014	希慎

165	明輝
173	慕華
245	城港
162	順利
184	順康
186	建源
134	BEA
190	航谷
189	廣生
063	倫表
488	順新
284	培新

香港大陸 輪火車 時間表

港—深—穗（火車時間）

直達車		廣州開		到廣州		到香港	
班次	香港開	到廣州	班次	廣州開	到香港		
96	8.15	10.36	91	8.30	10.48		
98	9.00	11.21	93	10.20	12.38		
92	12.25	14.46	95	16.27	18.45		
94	2.25	16.46	97	18.30	20.48		

廣州來穗		到廣州		廣州開		到深圳	
班次	深圳開	到廣州	班次	廣州開	到深圳		
212	6.50	9.42	101	8.20	8.35		
214	7.10	10.15	94	8.44	11.18		
98	9.08	11.17	103	6.50	9.18		
164	10.00	12.12	81	7.48	9.47		
82	10.15	12.42	85	8.42	10.41		
84	11.25	13.35	80	9.42	11.42		
142	12.15	14.28	108	9.32	11.46		
168	12.28	14.20	86	10.38	12.37		
86	13.30	15.22	77	11.16	13.15		
164	14.15	16.15	715	11.35	13.35		
216	14.38	16.56	87	12.55	14.47		
68	15.43	17.42	107	13.38	15.50		
502	16.08	22.02	105	14.32	16.51		
106	17.28	19.38	82	15.32	17.24		
110	17.28	19.43	83	15.45	17.44		
70	18.00	20.07	111	16.45	18.19		
78	19.00	20.59	67	16.55	18.58		
105	19.20	21.11	211	17.08	20.32		
112	20.20	22.19	213	19.18	21.17		

（如有變更，以車站公告為準） 各次列車廣州開行，即天開行

來往地點	船 名	香港開	到內地	內地開	到香港
廣州	飛 翔 船	8.40	11.40	13.15	16.15
	天 鴻 船	8.50	11.50	13.30	16.30
	九 龍 船	9.00	12.00	14.00	17.00
	(泊黃埔)	19.45	12.45	14.45	17.45
	天 鴻 船	13.15	16.15	18.30	21.30
	荔 洲 湖 號	8.55	11.45	13.00	16.30
	惠 愛 天 鴻	12.00	5.00	21.00	5.00
	(泊洲頭山)	順 湖 號	(天鴻船)	11.00	天 鴻 號 (惠 洲 湖 31客)
	蓮 花 湖 號	8.40	11.40	13.30	17.45
	廣 州 湖 號	9.00	12.30	14.00	17.30
太平 江 門	惠 州 湖 號	8.30	16.30	8.15	11.45
	蓬 萊 山 湖	8.40	12.10	13.30	17.00
	金 山 湖	8.30	13.30	雙	13.30 18.30
	江 輪	18.30	雙	8.30 17.00	6.00 單 31客
	蓬 萊 山 湖	8.30	13.30	單	13.30 18.30
廣 海 肇 慶	順 寧 江 輪	8.35	11.50	14.00	17.15
	西 江 湖 號	19.30	7.30	單	19.00 7.30 雙
	肇 州 湖	7.45	12.45	雙	14.00 19.00 單
	北 秀 湖	7.55	10.10	11.00	13.15
	湖 湖	13.30	15.45	16.00	18.15
香 島	蓮 花 湖 號	8.20	10.35	10.15	18.30
	順 風 號	9.10	11.25	11.15	13.40
	湖 湖	14.00	16.15	17.00	19.15
	順 德	9.00	0	16.15	18.45

來往地點	船名	香港開	到內地	內地開	到香港
中山	秀蘭湖	8.40	10.25	11.45	13.30
		14.00	15.45	16.45	19.30
	遠仙嶺	8.00	9.45	10.30	12.15
汕頭		13.00	14.45	15.30	18.15
	漁湖	17.00	約15時	17.00	約15時
	11月3, 5, 7, 9, 11, 13, 15, 17, 19, 21, 23, 25, 27, 29日			20, 22, 24, 26, 28, 30日	
龍山	南湖	17.00	約15時	17.00	約15時
	411月1, 4, 8, 25, 28, 30日			11月2, 7, 9, 27, 29日	
	龍潭渡	8.55	12.05	15.00	18.40
汕尾	東平	9.30	約10時	18.30	約10時
	11月1, 3, 5, 8, 10, 12, 15, 17, 19, 22, 24, 25, 29日			11月2, 4, 7, 9, 11, 14, 16, 18, 21, 23, 25, 28, 30日	
	海關渡	12.00	18小時	18.00	20小時
三亞	11月4, 8, 10, 20, 24日			11月6, 12, 16, 22, 29日	
	12.30	20小時	19.00	20小時	
	(海海行) 11月8, 24日			(11, 28日)	
廈門	集美港	8.00	8.00 (逢二、六)	15.00	9.00 (逢一、四)
	海壇渡	11月2, 5, 9, 12, 23, 25, 30日		11月1, 4, 8, 11, 22, 25, 29日	

來往地點	船名	香港開	新內港	內港開	到香港
橫州	鴻江號	8.00 (雙日)	17.00	7.30 (單日)	17.16.30
蛇口	飛翔船	8.00	8.50	9.15	10.05
		10.15	11.05	14.10	15.20
		15.30	16.20	17.00	17.50
珠海	飛翔船	7.45	8.45	9.30	10.30
		11.00	12.00	13.00	14.00
		14.00	15.00	17.00	18.00
	噴火山	8.00	10.00	16.00	18.00

電話查詢：

中旅社	中環分行 5204545	旺角分行 7989800
筲箕灣分社	8845478	觀塘分行 3451338
北角分社	5653078	紅磡分行 3439333
灣仔分社	843388	元朗分行 4755377
荃灣分社	4991483	沙田分行 6917261
廣發	銅鑼灣：8939916	新墟道：3810311
珠江：(上環)	8583876	中環多連碼頭 361179
港中飛翼	訂票 5232136	桂江船務 548
國旅(總公司)	7215317	(香港分社)
南麗地小輪	5423038	益發船務

Fleet Trans International Co., Ltd.
富騰船務有限公司

A Jardine Pacific business
 Rm. 838, Jardine House
 香港中環皇后大道中
 Tel: 846 8698


 As Agents for: Allpoints Maritime Inc.
 Interpacific Transports S.A.
 Tel: 846 8672 (Outbound) / 846 8671 (Inbound)

FULL CONTAINER EXPRESS SERVICE

中國內地 PRC Ports	↔	香港 HKG	↔	KEELUNG 基隆 KAOHSIUNG 高雄 BANGKOK 曼谷
	FCL		LCL/LCL	

*運費特廉 *毋需換櫃 *安全快捷 *航次頻密

TO KAOHSIUNG; KEELUNG 往 高雄; 基隆

船名	收貨	截貨	到 離港
MILD OCEAN(通洋) V.9038	2/11	6-7/11	8-9/11
MILD SPLENDOR(通展) V.9021E	5/11	9-10/11	11-12/11
MILD SUN(通順) V.9040	9/11	13-14/11	15-15/11
MILD UNION(通聯) V.9052	14/11	18-19/11	20-21/11

CHINA PORTS ↔ HONG KONG ↔ TAIWAN

- † FCL Service + continual reworking
- † Service with / without transloading of container

TO BANGKOK 往 曼谷

船名	收貨	截貨	到 離港
MILD OCEAN(通洋) V.9026	7/11	6-7/11	8-9/11
MILD SPLENDOR(通展) V.9021W	12/11	16-17/11	18-19/11
MILD OCEAN(通洋) V.9027	17/11	21-22/11	23-23/11
MILD SPLENDOR(通展) V.9022	23/11	27-29/11	30-30/11

1. CHINA PORTS ↔ HONG KONG ↔ BANGKOK
2. TAIWAN ↔ HONG KONG ↔ BANGKOK
- † FCL Service
- + Service with / without transloading of container

CY TERMINAL:

Hoi Kong Container Services Co., Ltd.
 Tsing Yi Hoi Kong Depot --- Outbound
 --- Inbound

Tel: 497 7099
 Tel: 434 0427
 434 0427


CFS TERMINAL:

Hoi Kong Container Services Co., Ltd.
 Tsing Yi Hoi Kong Depot
 --- Inbound & Outbound

Tel. 434 0475

FOR BOOKING AND ENQUIRY PLEASE CALL

訂 船 位 及 查 詢 請 電	846 8683 846 8680 846 8679
-----------------	----------------------------------

 渣華郵船公司		渣華(香港)有限公司	
		香港辦事處	
		電話：5495633 / 2629000	
		中國總代理	
		電話：5455639	
		新加坡辦事處	
		電話：4811331	
		澳門代理	
		威靈泰洋行	
		電話：5116838	
航 線		船 名	開航日期
西 非	NEDLLOYD VAN LINSCHOTEN	11月30日	
	NEDLLOYD VAN NECK	12月30日	
東 非	NEDLLOYD MAURITIUS	11月16日	
毛里求斯	NEDLLOYD VAN LINSCHOTEN	11月30日	
南 非	LANGE BERG	11月8日	
	HAYAKAWA MARU	11月24日	
加勒比海	NEDLLOYD VAN NECK	11月10日	
拉丁美洲	NEDLLOYD VAN CLOON	11月25日	
	NEDLLOYD VAN NOORT	12月10日	
南美洲岸	NEDLLOYD VAN NECK	11月10日	
	NEDLLOYD VAN NOORT	12月10日	
南美洲岸	NEDLLOYD MAURITIUS	11月16日	
	NEDLLOYD HONG KONG	12月16日	
紐 西 蘭	ALBIA	11月9日	
	JUTLANDIA	11月23日	
	SD HELVETIH	12月16日	
		月 日	

BRUNEI ASIA LINE

文萊沙巴砂朥越特快航線

★ 兼收 12/20/40 尺貨櫃及冷藏櫃往各港口 ★

★ 及免費供應上卡板服務往吉甯、詩巫及斗湖 ★

士必金輪	3/11 落貨	4/11 開行
SPECO KING V. 87/90	直航：波東、亞庇、斗湖、山打根	
士必貴輪	7/11 落貨	8/11 開行
SPECO QUEEN V. 66/90	直航：納閩、古晉、詩巫	
士必鉅輪	15/11 落貨	16/11 開行
SPECO GIANT V. 66/90	直航：波東、亞庇、斗湖、山打根	
華松輪	27/11 落貨	28/11 開行
HUA SONG V. 36/90	直航：納閩、古晉、詩巫	

貨物收貨站：青島海豐光貨行 電話：4338022
散貨收貨站：九龍海東方貨行 電話：7008603
澳門代辦：興記行 宣安街1-13號 電話：569113

總代理：國光船務公司 九龍彌敦道25-25A號興大豐對面
電話：(02)2111 電報及電掛：2113333 電傳：2113333

中國遠洋運輸公司

招商局

貨櫃航運有限公司

總代理：CHINA MERCHANTS CONTAINER LINES LTD

香港干諾道中152-155號招商局大廈3字樓

電話：

業務部 電話：8150033 5432269 FAX：8158205

52998 CMC-L HK

51212 CMC-L HK

香港 ↔ 中國各大港口

全貨櫃定期班輪航線

港口	船名	航次	抵港	開航
青島	YANG FANG KOU	137	12/11	13/11
	PING XIANG CHENG	408	19/11	20/11
新港	XIONG YUE CHENG	408	8/11	9/11
	XIONG YUE CHENG	410	24/11	25/11
	QING HE	78	17/11	18/11
上海	LIN JIANG	357	13/11	14/11
	LIN JIANG	359	23/11	24/11
廈門/廣州	HAN ZHONG HE	180	20/11	21/11
黃埔	GAG CHENG	71	8/11	9/11
溫家港	HUA YING	9057	13/11	14/11
大連/新港	SHUN JIANG	325	11/11	14/11
	SHUN JIANG	327	28/11	27/11
廈門	HUA JIA	9081	11/11	12/11
汕頭	LIAN JIANG	532	19/11	20/11

*承辦貨櫃拖、拆、轉及陸路運輸服務

*承辦國內外經香港中轉業務

安全快捷 航次最多 價格廉宜 歡迎垂詢

文件部電話：5435511 (內線361、378、372)

	<h1 style="text-align: center;">聯航船務有限公司</h1> <h2 style="text-align: center;">Joint Maritime Co., Ltd.</h2> <p style="text-align: center;">香港定期印尼航線及船隻相宜</p>		海峽商業大廈四樓 香港德輔道西215號
	總代理 星加坡	港：JOINT MARITIME CO., LTD. 聯航船務 印尼：P. T. ADMIRAL LINES 亞美來船務 星加坡：KQWA SHIPPING PTE. LTD. 高華船務	
	香港—印尼／檳加達、三寶壟、泗水 收港 開行		
	爐 宿 M. V. TIMBER INDIAH (五寶壟)	10/11 14/11	
新海和二號 M. V. NEW HERO NO.2	22/11 26/11		
德順 M. V. TAKSUN	10/12 14/12		
衍順 M. V. HINSUN	17/12 21/12		
查詢電話：25-485114 (傳真) 25-592542 電報：75316 JOMACH CX			

德成貨運有限公司

地址：香港文咸西街64-66號永順大廈三樓 電話：8588131 傳真：8588132

原櫃直達 易須轉櫃

定期貨櫃及散貨服務 海口至香港與世界各埠

船名	航次	收貨	截貨	離
海成1號	V 9035	5/11	8/11	10/11
海成2號	V 9032	12/11	15/11	17/11
海成1號	V 9037	19/11	22/11	24/11

收貨站：青衣橋23區3107地段 CCL 6倉（即青衣海港6號）


定期貨櫃及散貨服務 湛江至香港與世界各埠

海駁1001蓬五號，十五號，廿五號由香港開出

收貨站：安光貨櫃碼頭有限公司 青衣島西草埔邊地段71號

中國對外貿易運輸公司江蘇分公司

鍾山運輸有限公司

總代理:  ZHONG SHAN TRANSPORT

香港 ←→ 江蘇省長江

港口	船名	航次	截止日期
張家港 JIANGSU ZHANGJIAGANG	易勃 TRADE VIGOUR V.70/71		7/11
	太武山 TAI WU SHAN V.9013		9/11
南京 JIANGSU NANJING	蘇龍 SU LONG V.137		12/11
	蘇昌 SU CHANG V.38/39		
南通 JIANGSU NANTONG	易勃 TRADE VIGOUR V.70/71		7/11
鎮江 JIANGSU ZHENJIANG	華龍 HUA LONG V.9015		

CY: 現代貨箱碼頭有限公司 CFS: 宏光貨箱碼頭有限公司
 收貨站 IHS: 華壽運輸有限公司 電話: 3850860

(如有大噸貨物, 可特別安排)

Freight-Trans International Co., Ltd.

輝騰有限公司

Rm. 918 Jardine House

香港中環怡和大厦9樓

電話 Tel: 8449198

Macao Agent: Seatrade Shipping Agency. Tel: 559965

天津 (新港)

Tientsin Marine Shipping Company
天津市海運公司

HONG KONG ⇌ XINGANG (TIENTSIN) CONTAINER/BREAKBULK SERVICE (貨箱/雜貨班輪)

兼收北京·石家莊·秦皇島·哈爾濱·大連·青島·唐山·長春·蘭州·瀋陽·太原·瀋陽·西安及華北一帶(雜貨及件/整箱貨)

船名 收貨 載貨 到一離港

HK/XINGANG CONTAINER/BREAKBULK SERVICE

香港/天津 (新港) 件/整箱貨

**承接大批集裝箱貨
直航秦皇島**

TIAN YAN (天燕) V.113AB 即日 8/11 8-10/11

SKY HOVER (天翔) V.37AB 8/11 18/11 15-18/11

TIAN YUE (天躍) V.153AB 12/11 17/11 19-20/11

TIAN YAN (天燕) V.114AB 15/11 20/11 22-23/11

CY HOI HONG CONTAINER SERVICES CO. LTD.

TEL: 4011188

收貨站: 葵涌現代貨櫃碼頭
收貨站: 廣安貨運有限公司

(CFS) 電話: 4253325
(TRS) 電話: 4675883

天津 (新港)

China National Foreign Trade Transportation Corporation
中國對外貿易運輸公司——天津分公司

HONG KONG ⇌ XINGANG (TIANJIN) FULL CONTAINER (貨箱班輪)

兼收新港至香港及內地各埠(整/半箱貨) 往: 塘沽·北塘·唐山·秦皇島·石家莊·濟南·大田·太原·

鄭州·南陽·襄樊·瀋陽·呼和浩特·長春·哈爾濱等……

"CONTAINER SERVICE"

船名 收貨 載貨 到一離港

香港/天津 (新港) 件/整箱貨

TRADE RELISH 易津 V9019N 即日 10/11 12-13/11

TRADE RELISH 易津 V9021N 8/11 8/12 10-11/12

TRADE RELISH 易津 V9020N 19/11 24/11 26-27/11

TRADE RELISH 易津 V9022N 17/12 23/12 24-25/12

CFS/CY: Nymex Terminal Ltd. 4253325

收貨站: 葵涌現代貨櫃碼頭 電話: 4253325

上海

Sinotrans Asian Development (Shanghai) International Transportation Corporation
華遠 (上海) 國際貨運公司

HONG KONG ⇌ SHANGHAI DIRECT BREAKBULK SERVICE (雜貨班輪)

Also inland haulage to Shanghai city other cities in the vicinity.

兼收上海市及附近城市貨物陸路運輸

船名 收貨 載貨 到一離港

SAN JIANG 三江 V9027 即日 9/11 8-11/11

SAN JIANG 三江 V9029 20/11 26/11 25-28/11

XIANG JIANG 海江 V9035 9/11 15/11 15-17/11

XIANG JIANG 海江 V.9037 25/11 1/12 1-3/12

FAITH & SAFE TRANSPORTATION LTD. TEL: 467-5583. 收貨站: 廣安貨運有限公司 (TRS) 電話: 4675883

上海

Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Limited
上海市錦江航運有限公司

HONG KONG ⇌ SHANGHAI FULL CONTAINER SERVICE (貨箱班輪)

船名 收貨 載貨 到一離港

MILD SUN (通順) V.9039 即日 6/11 6-7/11

MILD UNION (通聯) V.9051 即日 9/11 8-11/11

MILD VICTORY (通利) V.9031 即日 8/11 8-10/11

MILD VICTORY (通利) V.9033 11/11 16/11 17-18/11

CY HOI HONG CONTAINER SERVICE CO. LTD.

收貨站: 海運貨櫃服務有限公司 電話: 4011188

HONG KONG ⇌ HUANGPU (GUANGZHOU) CONTAINER/BREAKBULK SERVICE

香港-黃埔 (廣州)

貨箱/散貨駁船

Also accept local shipment for Guangzhou Coastal Area

兼收廣東省沿岸地區大宗貨物

船名 收貨 載貨 到一離港

瑞隆集裝 1

SUITUOJIBO 1 V9092 9/11 10/11 10-11/11


瑞隆集裝 2

SUITUOJIBO 1 V9094 14/11 15/11 15-16/1

<p>司</p> <p>Tel: 8588266</p> <p>各地</p> <p>() 也 船塢內</p> <p>限公司</p> <p>ON CO., LTD.</p> <p>到 / 離港</p> <p>7 - 0 / 11</p> <p>8 - 10 / 11</p> <p>10 - 13 / 11</p> <p>14 - 15 / 11</p> <p>7 - 8 / 11</p> <p>8 - 10 / 11</p> <p>電話: 4338622</p>	<h1 style="text-align: center;">太平洋船務 (香港) 有限公司</h1> <p style="text-align: center;">香港皇后大道中77至79號華比大廈十九樓 Tel: 5293283(14 Lines) Booking Enquiry Tel: 5293494 5293495</p> <h2 style="text-align: center;">定期特快貨柜服務</h2> <table border="1"> <thead> <tr> <th>船名</th> <th>航次</th> <th>載貨</th> <th>離港</th> <th>星加坡</th> <th>雅加達</th> <th>泗水</th> <th>棉蘭</th> <th>三寶壟</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>*SINO OCEAN</td> <td>47 S B</td> <td>7/11</td> <td>8/11</td> <td>12/11</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> </tr> <tr> <td>*GOWA</td> <td>68 S B</td> <td>7/11</td> <td>9/11</td> <td>14/11</td> <td>16/11</td> <td>19/11</td> <td>30/11</td> <td>30/11</td> </tr> <tr> <td>*MAJAPAHIT</td> <td>65 S B</td> <td>17/11</td> <td>19/11</td> <td>33/11</td> <td>36/11</td> <td>39/11</td> <td>39/11</td> <td>39/11</td> </tr> <tr> <td>*HAI GUANG</td> <td>41 S B</td> <td>25/11</td> <td>27/11</td> <td>1/12</td> <td>4/12</td> <td>7/12</td> <td>7/13</td> <td>7/13</td> </tr> </tbody> </table> <table border="1"> <thead> <tr> <th>船名</th> <th>航次</th> <th>載貨</th> <th>離港</th> <th>基隆</th> <th>蘇山</th> <th>望山</th> <th>東港</th> <th>苦小日</th> <th>文日</th> <th>橫濱</th> <th>名古屋</th> <th>神戶</th> <th>釜山</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>EKA PEARL 35N B</td> <td>7/11</td> <td>0/11</td> <td>11/11</td> <td>12/11</td> <td>16/11</td> <td>18/11</td> <td>—</td> <td>20/11</td> <td>22/11</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> </tr> <tr> <td>HAI GUANG 40N B</td> <td>11/11</td> <td>13/11</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>17/11</td> <td>18/11</td> <td>20/11</td> <td>22/11</td> <td>—</td> <td>—</td> </tr> <tr> <td>KOTA BINTANG 57N B</td> <td>20/11</td> <td>23/11</td> <td>23/11</td> <td>25/11</td> <td>28/11</td> <td>30/11</td> <td>2/12</td> <td>3/12</td> <td>5/12</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> </tr> <tr> <td>KOTA PANJANG 13N B</td> <td>23/11</td> <td>23/11</td> <td>25/11</td> <td>26/11</td> <td>29/11</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> <td>—</td> </tr> </tbody> </table> <table border="1"> <thead> <tr> <th>船名</th> <th>航次</th> <th>載貨</th> <th>離港</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>*SINO OCEAN</td> <td>47 S B</td> <td>7/11</td> <td>8/11</td> </tr> <tr> <td>*MAJAPAHIT</td> <td>65 S B</td> <td>14/11</td> <td>16/11</td> </tr> </tbody> </table> <table border="1"> <thead> <tr> <th>船名</th> <th>航次</th> <th>載貨</th> <th>離港</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>*GOWA</td> <td>60 S B</td> <td>7/11</td> <td>8/11</td> </tr> <tr> <td>*MAJAPAHIT</td> <td>65 S B</td> <td>17/11</td> <td>19/11</td> </tr> </tbody> </table> <p>特快直航台灣、韓國及青島</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>船名</th> <th>航次</th> <th>載貨</th> <th>離港</th> <th>高雄</th> <th>基隆</th> <th>釜山</th> <th>青島</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>*SINO OCEAN</td> <td>48 N B</td> <td>18/11</td> <td>19/11</td> <td>20/11</td> <td>22/11</td> <td>—</td> <td>26/11</td> </tr> </tbody> </table> <p>特快直航新港</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>船名</th> <th>航次</th> <th>載貨</th> <th>離港</th> <th>大新港</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>*SEA DRAGON</td> <td>51 N B</td> <td>17/11</td> <td>18/11</td> <td>26/11</td> </tr> </tbody> </table> <p style="text-align: center;">A CY / TRS : 宏光貨櫃碼頭有限公司 (青衣)</p> <p style="text-align: center;">CY : 漢洋海運有限公司 (豬石角)</p> <p style="text-align: right;">4 3 3 8 2 6 2 2 4 3 2 6 3 3 0</p>	船名	航次	載貨	離港	星加坡	雅加達	泗水	棉蘭	三寶壟	*SINO OCEAN	47 S B	7/11	8/11	12/11	—	—	—	—	*GOWA	68 S B	7/11	9/11	14/11	16/11	19/11	30/11	30/11	*MAJAPAHIT	65 S B	17/11	19/11	33/11	36/11	39/11	39/11	39/11	*HAI GUANG	41 S B	25/11	27/11	1/12	4/12	7/12	7/13	7/13	船名	航次	載貨	離港	基隆	蘇山	望山	東港	苦小日	文日	橫濱	名古屋	神戶	釜山	EKA PEARL 35N B	7/11	0/11	11/11	12/11	16/11	18/11	—	20/11	22/11	—	—	—	—	HAI GUANG 40N B	11/11	13/11	—	—	—	—	—	17/11	18/11	20/11	22/11	—	—	KOTA BINTANG 57N B	20/11	23/11	23/11	25/11	28/11	30/11	2/12	3/12	5/12	—	—	—	—	KOTA PANJANG 13N B	23/11	23/11	25/11	26/11	29/11	—	—	—	—	—	—	—	—	船名	航次	載貨	離港	*SINO OCEAN	47 S B	7/11	8/11	*MAJAPAHIT	65 S B	14/11	16/11	船名	航次	載貨	離港	*GOWA	60 S B	7/11	8/11	*MAJAPAHIT	65 S B	17/11	19/11	船名	航次	載貨	離港	高雄	基隆	釜山	青島	*SINO OCEAN	48 N B	18/11	19/11	20/11	22/11	—	26/11	船名	航次	載貨	離港	大新港	*SEA DRAGON	51 N B	17/11	18/11	26/11
船名	航次	載貨	離港	星加坡	雅加達	泗水	棉蘭	三寶壟																																																																																																																																																														
*SINO OCEAN	47 S B	7/11	8/11	12/11	—	—	—	—																																																																																																																																																														
*GOWA	68 S B	7/11	9/11	14/11	16/11	19/11	30/11	30/11																																																																																																																																																														
*MAJAPAHIT	65 S B	17/11	19/11	33/11	36/11	39/11	39/11	39/11																																																																																																																																																														
*HAI GUANG	41 S B	25/11	27/11	1/12	4/12	7/12	7/13	7/13																																																																																																																																																														
船名	航次	載貨	離港	基隆	蘇山	望山	東港	苦小日	文日	橫濱	名古屋	神戶	釜山																																																																																																																																																									
EKA PEARL 35N B	7/11	0/11	11/11	12/11	16/11	18/11	—	20/11	22/11	—	—	—	—																																																																																																																																																									
HAI GUANG 40N B	11/11	13/11	—	—	—	—	—	17/11	18/11	20/11	22/11	—	—																																																																																																																																																									
KOTA BINTANG 57N B	20/11	23/11	23/11	25/11	28/11	30/11	2/12	3/12	5/12	—	—	—	—																																																																																																																																																									
KOTA PANJANG 13N B	23/11	23/11	25/11	26/11	29/11	—	—	—	—	—	—	—	—																																																																																																																																																									
船名	航次	載貨	離港																																																																																																																																																																			
*SINO OCEAN	47 S B	7/11	8/11																																																																																																																																																																			
*MAJAPAHIT	65 S B	14/11	16/11																																																																																																																																																																			
船名	航次	載貨	離港																																																																																																																																																																			
*GOWA	60 S B	7/11	8/11																																																																																																																																																																			
*MAJAPAHIT	65 S B	17/11	19/11																																																																																																																																																																			
船名	航次	載貨	離港	高雄	基隆	釜山	青島																																																																																																																																																															
*SINO OCEAN	48 N B	18/11	19/11	20/11	22/11	—	26/11																																																																																																																																																															
船名	航次	載貨	離港	大新港																																																																																																																																																																		
*SEA DRAGON	51 N B	17/11	18/11	26/11																																																																																																																																																																		

船名

蘭芝堡	LANGSEBORG
公主	PRINCESS
哥比卡斯	GYOWA HIBESQUE
高基	GOWA
高華	ZETIYN
高泰	GLAN CHUN
萬隆成功	WALON SUCCEED
逢新	EVER ONWARD
亞細亞	ASIAN PROCKER
亞細亞	YUN FENG
海東	HAI TONG
費里克斯	FELIX
勃江	AOJIANG
瑞安	UNITED WAY
海灣	SEA ANNA MARKSK
安海	ASA LEBEND
麥道連德	FRES. MADISON
三江	SAN JIANG
鳳凰	FENG NING
鳳凰	WINDWARD
長發	EVERY GOVERN
國泰	ALIGATOR FOR
現安	HYUNDAI COMM
廣州	CALIFORNIA ZEE
立可里	VALERIA
士義	COLIMA
士義	SPECO QUEEN
福興	WAI DAI
海牧	PO HEING 2
海珍	HAIJIAO
度沙	SEA PEARL
度沙	MENDOZA
安海	KUNLUANG SEAH
萬泰	KHOU, ZHUOK
海怡	MAINE PEACE
怡和	BERLIN
金力克	KAMNIK
義興	MILD VICTORY
義興	CARGO BAY
義興	COA MUTIAR
義興	B.P. DONENAN

	
船 名	
東方海皇	ORIENTAL B.
海島黃玉	NBP. TOPAZ
日本海	JAPAN SEA
長春	EVER ONYX
海洋大東	OCEANUS OS.
旅順到膠州	NL. HOUTMA.
威海	AGOSTINHO
安海	AN HE
龍牙大新	KAP. KOZLOV.
亞羅士打	ALSIA
明勝勝利	CHOYANG VI.
海大	WA DAI
新依力	ZIM ILAT
亞利河	PROSPERITY
威利火皇	VILLE DE M.
歐洲勝利	EUROPEAN
力加士	ALICA MARR.
東京快輪	TOKIO EXPR.
長隆	EVER OCHIAI
長洋	ZAGREB
波城	ABD HEKTOR
赫拉	HANJIN LE
哈倫	MING PLENT
諾蘭	NORASIA BU
	SOCHLAND
東方快輪	OOCL HONO.
蘇丹	KAMAKURA
寶隆亞	BUNDA BUR.
荷蘭威利	BD. HEBALT
奧倫	OSIS ALVET
潮昇	KUOD REPTI
布列拔	BRIJ
	HERAN
新嘉坡	SIM SINGAP.
安羅里士	ANORA MAEN
威利金星	VILLE DE M.
德海	EVER VALL.
奧倫	FENNER
奧倫希那	HEJANJIN TR.
明勝	MUNG MOON
羅士達	KHID. ROOM
羅士達	NORASIA P.
羅士達	PRINSIPA P.

長進 EVER ONW.
周潔 IEN MA JID
知照 NI, HOUTM
學達德儀 PRES, MAD
力克 KANNIK
金剛 LANKA MA
金剛 GOLDEN L
長陽 EVER GIVE
海陽 OCEAN ELI
廣恩德統 PRES, JAC
良平 EVER E
比利加利 MURRAY
利華巴 AL, WAJBA
格蘭德達 PRES, GRAL
列連 BRIJ
山崎 AL, SALMA
德美 EVER VAL
海洋天曲 OCEAN BR
紐門德統 PRES, TRI
杜羅得 TOR BA
新加坡 LANKA BR
基亞華列 KIA WALE
胡維榮統 PRES, HO

定期全貨櫃散貨	
湛江	粵江1015, 1017
海口	粵江1018, 1020
中山	粵江415
容奇	粵海28
南港	粵海23
珠海	長海3
船東	
其他航線：廣州	
貨運服務：①本裝	
②承裝	
香港收貨站：珠江	
地址：香港中環	
電話：92889	

